大公報

Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong

督印人 馬廷棟
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千六百七十七號
今日出紙三大張
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 四八〇三六
編輯部電話 四八〇四六
電報掛號8778
廣州辦事處 惠吉西路二坊一號 電話：11605
干諾道中一二三號大公報有限公司承印

本報今天隨報附送畫刊

中稻大衞星畝產四萬三千餘斤

安徽繁昌縣創全國新紀錄

浸種壯秧・深耕尺二・四犂四耙・施塘泥四千擔・栽插很密・幾乎分不出株行距

【新華社合肥廿一日電】安徽省繁昌縣峨山鄉東方紅三社中稻放出一顆驚人的大衞星，在一畝〇三厘的田裏共收乾稻四萬三千三百六十七斤十三兩，平均畝產四萬三千〇七十五斤九兩，創造了全國水稻畝產的新紀錄。

這塊高產田，是由這個農業社黨支部書記曾德昌，副書記曾世貴，社主任徐法滿、劉家詰，副主任李用啓，技術員鄒位中，婦女主任董志霞，生產隊長朱長貴和地委農村工作部工作組程行易、項榮年等同志，在柯冲隊社員的大力協助下培植出來的，收割時，由全社組成的三百四十八人收割大隊，用三十二張扮桶，從八月十七日下午十一時開始收割，截至十八日下午七時半才告結束。在邊割邊打邊運邊秤的過程中，所有稻穀經一天半時間的曬場，卡九日下午在省、地、縣各級機關幹部的協助下又重新覆秤，最後得出上述乾稻實產數字。這塊田收割前後經過反覆認真的丈量。中共安徽省委農村工作部部長張世榮和蕪湖地委副書記王成信同志在收割的當天下午就親臨田中觀察，並在場參加監打、監收，此外還有省糧食廳副廳長丁之，省委宣傳部副刊文藝處處長邵超，省廣播電台廣播組主任張毅，蕪湖專署副專員張伯源，蕪湖地委統戰部副部長何月波，繁昌縣縣長耿田等負責同志，還有團省委、團地委和縣委、縣人民委員會等機關幹部參加了收割。

這塊田高產的主要措施是選用中農四號良種，選擇時整整花了八十個工。全部經過鹽酸升汞浸種培育壯秧，深耕一尺二寸，四犂四耙。栽插很密，幾乎分不出株行距。共施塘泥四千擔，還施了大量菜餅、骨粉、顆粒肥等作基肥，並認真進行了田間管理。

豐收的捷報傳開後，繁昌縣城鄉居民和機關幹部都被這一奇迹所振奮。城內各界人民迅速組成一支九百多人的賀喜隊伍，帶了三十五封賀信，打着大紅旗，敲鑼打鼓前到該社祝賀。

選種曾用八十個工 收割出動三百餘人

人民公社是這樣組織的

信陽地區發生了大變化

【新華社鄭州二十一日電】中共河南信陽地委於七月二十九日到八月五日，在遂平衞星人民公社召開了全區公社經營管理現場會議。會上着重研究了怎樣鞏固人民公社和進一步發展生產等重大問題。

信陽地區在這次新的偉大的社會變革中，由原有的五千三百七十六個農業合作社，合併建成二百零八個大型人民公社。這個偉大的變化，是信陽地區一年來政治戰線和思想戰線的革命的勝利和社會主義建設全面大躍進的結果。這個偉大的社會變革，激發了人們建設社會主義的積極性，推動了生產力的發展，使信陽地區出現了一個勝利再勝利、躍進再躍進的新形勢。確山縣英雄人民公社，建社後一千多畝旱地在幾天的時間內全部深翻了一遍，所有的玉米、棉花、穀子等秋作物全部消滅了雜草。平與縣上游人民公社，在公社建立後的四個月中，白手起家辦了一百六十七個工廠，總產值達五十一萬五千元；在建社期間苦幹七晝夜，完成了十五華里長的四十公尺寬的中型水利疏浚工程兩處，並辦起了一所農業大學。隨着人民公社的成立，人們在大規模集體勞動的鍛鍊下，道德觀念、意識形態、生活習慣都發生了巨大的變化。因而，公共食堂、托兒所、縫紉組等都風起雲湧地發展了起來。目前，全區僅人民食堂一項就建立了三萬七千多個，有七個縣已基本實現了食堂化。這些新生事物的產生，不僅改變着人們的思想意識和人與人之間的關係，同時，大大促進了信陽地區工農業生產以及技術和文化革命的大發展。但是，人民公社是個新的課題，在生產管理、分配制度等方面都引起了一系列的變化，提出了一系列的亟待解決的新問題。這是擺在信陽地區全黨面前的重大任務。

會議期間，有十五位同志在大會上分別介紹了他們公社在解決體制、工資制、財務管理、黨的領導等方面的具體經驗，接着開展了能不能辦好，如何辦好公社的大鳴大放大辯論。通過辯論，大家一致認爲，目前辦好人民公社有四大有利條件：第一，黨中央、省委的正確方針和政策，是辦好人民公社無窮無盡的力量源泉；第二，有幾年來辦社的經驗可供參考；第三，有久經鍛鍊的大批積極分子，可組成一個攻無不克、戰無不勝的核心骨幹力量；第四，廣大羣衆的社會主義覺悟提高，共產主義精神高漲，夏季小麥空前大豐收和秋季豐收在望。這是鞏固公社的思想與物質基礎。

會議根據統一經營、分級管理和便於集體領導發展生產的原則，研究出公社組織機構和體制問題的具體意見：

鄉社合一

一、組織機構方面：實行鄉社合一，一套機構，一套人馬，鄉長兼社長，鄉黨委書記兼社黨委書記，鄉人民代表大會就是社員代表大會，鄉人民委員會就是社管理委員會。在管理委員會領導下，設立農業、水利、林牧、工業交通、內務勞動、武裝保衞、財政糧食、商業、文化衞生等部門，以及計劃委員會和科學研究所等。各部門在管理委員會領導下，分管各項業務工作並根據生產的需要在管理委員會下邊設立大隊和小隊以及各種不同的專業隊。

劃分耕作區建立耕作隊

二、公社、大隊、小隊管理範圍：在農業方面，公社應本着便利生產，充分發揮土地潛力的精神，根據水源、土質等條件，劃分若干耕作區，建立耕作隊；並根據生產需要，適當地調整勞力、畜力、工具等，各大隊和小隊要負責所屬耕作區的管理責任。在工業方面，應根據集中領導，統一規劃，分級管理，工農業密切結合，因地制宜，就地取材的原則劃分管理範圍。凡屬投資大，用工多，技術高，收益多的，應歸公社管理；凡屬投資小，不便集中經營而大隊又能辦得了的，可以大隊管理；凡是小隊可以辦而且對農業生產有很大促進的事項，均應交小隊管理。在林業和畜牧上，凡是由公社組織專業隊經營的大片山林和果園，由公社組織專業隊管理；一般山林由大隊組織專業組管理，小片山林和四旁樹木由小隊確定專人管理。並根據農、林、牧相結合的方針，大牧場由社管理，小牧場由大隊管理。在漁業方面，也應根據漁場的大、中、小由公社、大隊、小隊分別管理。在副業方面，應積極組織小隊和大隊，小隊發展豬、兎、雞、鴨、養蜂等事項，並可採取公社與大隊、小隊按成分配收益或獎勵的辦法，適當鼓勵他們發展副業的積極性。在文化衞生方面，凡是屬於正規的學校由社辦理，業餘性的學校由大隊或小隊辦理；電影隊、劇院、科學研究所和較大的展覽館、圖書館由社管理。（下轉第三版）

圖掩飾侵略轉移視線 美在聯大更失敗

發言的卅三國絕大多數主張美英撤軍 拉丁美洲的許多國也不願意支持美國

【新華社北京二十日電】紐約消息：從過去一個星期中聯合國大會緊急會議的情況和會外反應可以看出，美國企圖逃避輿論對侵略者的譴責和利用所謂「近東和平計劃」來轉移視線的陰謀，不但沒有收到美國所期望的效果，而且引起許多國家政府和輿論的抨擊與反對。侵略者在聯合國的處境是更加孤立了。

聯合國大多數會員國主張外國軍隊撤出中近東，認爲這是解決中近東問題的先決條件。這一點已經爲過去一系列事實所證明。正像蘇聯代表團團長葛羅米柯在十三日的發言中所指出的「有些人是公開地聲明這一點，另一些人是婉轉地說論，還有一些人幾乎什麼也沒有講，但是事情並不因此而有所改變。」

截至十九日下午爲止，在聯大會議上發言的三十三個國家的代表中間，除了美國的侵略伙伴英國、巴格達條約集團國家以及西方軍事集團的極其有限的幾個國家以外，其餘絕大多數國家代表都明確主張美英必須從黎巴嫩和約旦撤退軍隊。艾森豪威爾的演說和他所提出的中東計劃受到阿拉伯國家的堅決斥責。出席聯大緊急會議的阿拉伯聯合共和國代表法齊、伊拉克代表賈邁利和沙特阿拉伯代表舒凱里都在會上發言，駁斥艾森豪威爾辯護美英侵略的所謂「理由」，要求美英軍隊立即撤出中東。賈邁利指出，美英軍隊在黎巴嫩和約旦的登陸不僅威脅伊拉克的安全，而且威脅着世界和平，美英爲它們的武裝干涉所提出的理由是完全沒有道理的。帝國主義和殖民主義是產生中東危機的根源。他說，外國軍隊必須從一切阿拉伯土地上撤出。也門國王也已經指示也門駐聯合國代表爲使美英侵略軍隊立即撤出中東而努力。

同時，阿拉伯國家輿論對艾森豪威爾的演說作了無情的揭露。阿拉伯聯合共和國的電台和報紙的評論都指出，這個演說的目的是要遮蓋美國的侵略罪行，並且說，艾森豪威爾所提出的「計劃」的目的是要維持帝國主義對阿拉伯東方的控制和政治經濟上的統治。

亞非國家支持阿拉伯國家反對帝國主義侵略的立場。印度總理尼赫魯十九日表示，美英必須無條件撤軍。他重申：「在外國軍隊撤退以前，那裏（中東）的問題不可能得到解決。」在十八日聯大緊急會議大會上，印度、印度尼西亞和阿富汗的代表都發言要求美英立即從中東撤軍。在十九日大會上，緬甸代表提出了同樣要求。摩洛哥代表指責美英在中東的武裝干涉是完全沒有理由的，美英所提出的種種藉口不符合聯合國憲章，甚至在中東問題上一直玩弄兩面派手法的日本也不願意公開支持美國立場。日本代表雖然在大會內外企圖爲美國解脫，但是也不得不在發言中表示並不贊成美英軍隊長期駐在黎巴嫩和約旦。

在過去一周的討論中，拉丁美洲的二十個國家中只有兩個國家的代表發言。在十八日阿根廷代表的發言是拉丁美洲國家的第一個發言。他表示反對干涉中東國家的內政。他說，如果不承認各國人民決定他們切身命運的權利（其中也包括他們的聯合的權利），那麼調解近東局勢是不可思議的。據報道，拉丁美洲國家曾經在會外討論它們的共同立場，其中許多國家表示不願意支持美國出兵黎巴嫩辯護的提案，認爲如果這樣就會給廣泛干涉拉丁美洲事務創造條件。

某些西方國家代表的發言也並沒有給美國以全力支持。例如，希臘代表雖然不同意譴責美英的行動是侵略，但是他也反對對其他國家的事務進行任何軍事干涉或其他干涉，並且表示同情阿拉伯民族主義運動。甚至像西班牙這樣的國家，雖然一方面在會上表示美英的行動不是侵略，另一方面也表示要西方國家放棄「錯誤的」政策。

美國和英國的報刊不能不承認美國的孤立和失敗。英國「曼徹斯特衞報」在評論會議的情況得出結論，承認美國的孤立和失敗。英國「曼徹斯特衞報」寫道：「美國國務院本來相信，由於艾森豪威爾的演說，美國的政策在緊急會議上不會再受到猛烈的攻擊」，但是大會隨後的會議上使「美國的希望遭到挫折」。李普曼在十九日的評論中承認，「美國和英國的軍隊並不是在防止什麼「外來侵略」，而是在保護這些爲人民所唾棄的政府。」李普曼說：「聯合國大會的多數代表對這種實際情況知道得清清楚楚，所以沒有考慮這些實際情況的建議將得不到贊同。」

阿拉伯國家提新提案 主張美英早日撤軍

重申五項原則 阿拉伯國家團結一致

【路透社聯合國二十一日電】聯合國大會二十一日（國際標準時間十四時四十七分）恢復辯論中東問題。各國代表團希望甚高，認爲阿拉伯國家昨天意外採取主動，已爲及早解決問題掃清道路。

預料大會將在今天或明天上午表決阿拉伯國家代表團一致擬定的提案。現在這個提案已送他們國家政府批准。約旦代表拉法伊表示安曼的反應是良好的。蘇丹外長馬古布也表示他已接到喀土穆的肯定答覆。

蘇丹外長馬古布在大會上發言時說：「我們意見完全一致，認爲外國軍隊應從黎巴嫩和約旦撤退。」

【路透社紐約聯合國二十日電】以下是在此間非正式分發的阿拉伯提案的原文：

聯合國大會在考慮到「一九五八年八月七日安理會第八百七十八次會議上所討論的問題」、（聯大）注意到憲章的目的：國與國間應該「作爲善鄰、彼此容忍並和平共處」，聯大注意到：阿拉伯國家曾在阿拉伯國家聯盟公約上協議要增強阿拉伯國家的許多關係和聯繫，並基於尊重這些國家的獨立和主權以支持和穩定這些關係，並爲了全體阿拉伯國家的共同利益，努力改善它們的地位、它們未來的安全和實現它們的願望和希望。爲了願望解除國際緊張。一、歡迎阿拉伯國家重申保證遵守阿拉伯國家聯盟公約第八條規定：「每一會員國應該尊重別的會員國已經建立的政府制度，並認爲它們（政府制度）是那些國家所專有的東西」，並且「每一會員國應該保證不參加意在改變現成的政府制度的任何行動」。二、要求全體會員國嚴格互相尊重別國領土完整和主權、互不侵犯、互相嚴格不干涉別國內政及平等互利的原則，並確保他們的行爲和言論符合這些原則。

要求秘書長與有關政府協商，依據聯合國憲章、並牢記本議案第一項，立即做出切實而適當的安排，使在現狀下的黎巴嫩能維護憲章的目的和原則，從而使外國軍隊早日撤出（黎巴嫩和約旦）兩國成爲可能。

（本大會）邀請秘書長繼續其現在進行的研究，並視情形與近東阿拉伯國家協商，以實在（成立）一個阿拉伯發展機構方面（給予）可能的協助，此種機構旨在推進這些國家的經濟發展。

（本大會）（一）要求會員國充分合作以實行本提案。（二）請秘書長報告，此種報告，其第一次的提出，應不遲於一九五八年九月三十日。

又訊：該等十個阿拉伯國家爲阿拉伯聯合共和國、黎巴嫩、約旦、伊拉克、利比亞、摩洛哥、沙特阿拉伯、突尼斯、也門、蘇丹。

【法新社聯合國二十日電】出席聯合國的美國代表團，對阿拉伯國家所提的中東議案的稱許，二十日表示予以支持。但又說，代表團對這項議案正在「慎重研究中」。

「七國商標美國貨」

人民日報嚴斥挪威等七國提案

該提案是隨着艾克的指揮棒唱出的調子

【中國新聞社北京二十一日電】人民日報發表題爲「七國商標美國貨」的社論，抨擊挪威等七國向聯大緊急會議提出的提案。社論在回顧幾天來聯大緊急特別會議的情況時指出，一方面，社會主義國家和愛好和平與自由的亞非民族獨立國家，堅決爲爭取和平和維護各國民族獨立的權利而努力；另一方面，美英侵略者企圖導演一套利用聯合國的旗子，使它們的侵略罪行合法化，並便於今後擴大侵略的政治陰謀。社論特別提到正在聯大緊急特別會議討論中東局勢問題的時候，美國軍隊公然開入新加坡，在遠東和東南亞製造新的緊張局勢。社論說，與這種陰謀活動相配合，美英侵略者在聯大緊急特別會議上正竭力抵制要求美英軍隊撤出中東的要求，以便使它們侵略中東的行爲「合法化」，並以此作爲進一步擴大侵略的立足點。挪威等七國就是爲美英侵略者的這一陰謀服務的。（下轉第二版）

美兵在黎搶劫

【新華社北京二十一日電】據貝魯特消息：侵黎美軍士兵強盜本性發作。美國侵黎部隊司令部二十日承認，三名美國水兵曾經武裝搶劫貝魯特的一家商店。據證實，這些水兵屬於駐紮在貝魯特港口地區的美國海軍海灘部隊。他們曾經用手槍脅迫這家商店的店主，搶去他的一筆錢，錢的數字未經透露。

毛澤東主席和西哈努克首相在一起

新華社記者侯波攝

錫蘭也門代表發言

美英須自中東撤兵

外軍侵佔激起阿拉伯人民憤怒

【據新華社北京二十一日電】據塔斯社紐約訊：聯合國大會緊急特別會議二十日上午會議繼續討論由於美英軍隊干涉黎巴嫩和約旦所造成的中近東局勢。錫蘭代表團團長科里亞強調說，召開聯合國大會的目的是爲了討論美英軍隊干涉黎巴嫩和約旦內政問題。他說，美英軍隊既在黎巴嫩和約旦是對和平的潛在威脅，這個行動「正在把近東變成一個一觸即發的火藥桶」。他說，聯合國憲章的任何一條都不能證明美英干涉近東是正當的。

錫蘭代表強調，大會現在應當把注意力集中在美英自黎巴嫩和約旦撤軍的問題上，這是一個頭等重要的問題。他說，由於挪威等國的提案沒有包括美英軍隊撤出黎巴嫩和約旦這一點，因而這個提案是許多國家所不能接受的。他說，錫蘭代表團同其他一些國家的代表團在一道擬制了自己的提案，這個提案規定美英軍隊撤出黎巴嫩和約旦。

錫蘭代表主張在最高級會議上由大國代表、阿拉伯國家和其他有關國家的代表來討論有關中東地區的政治和經濟問題。他建議聯合國秘書長就這個問題同大國和其他有關國家進行磋商。錫蘭代表最後強調說，對解決外國軍隊撤出阿拉伯國家領土這個重要問題的任何拖延都會釀成嚴重的危險。

也門代表，阿拉伯聯盟國家常任觀察員拉希姆強調說，阿拉伯民族主義是一種人民運動。任何力量，不論多麼強大，都鎮壓不了這種運動。他說，阿拉伯人認爲他們是一個民族。因此，外國軍隊侵佔阿拉伯東方國家（如阿爾及利亞、南阿拉伯、黎巴嫩或約旦）激起阿拉伯各國全體人民深深的憤慨。

「君子國」大爲遜色

無人管理發工資

建華廠實行「八無」並無差錯

【中國新聞社哈爾濱二十一日電】經過整風運動，共產主義新風格已在中國人民的思想上普遍發揚。黑龍江省齊齊哈爾市建華機械廠最近已經實行了無人售飯菜、無人發放工資、無人管理圖書室、無人管理遊藝室、無人收會費、無人收售電影票、無人收售洗澡票等的「八無」新紀錄。

在這以前，「無人售貨」、「無人管理」的新作法，在全國範圍內相當多的地方都有出現，建華機械廠試把這些作法集中起來形成制度的一個典型。

這一套制度的實行，標誌着中國工人階級共產主義風格的成長，使「鏡花緣」裏描寫的「君子國」也大爲遜色。

建華機械廠經過整風運動和推行工人參加管理，幹部參加勞動，規章制度大改革以後，全廠職工中形成了「人人政治掛帥、人人作思想工作、人人要求進步、人人以廠爲家」的新風氣。在這種情況下，食堂中首先實行了無人售飯菜制度，職工用飯自已繳錢、自己拿飯，接着，這一經驗逐漸推廣運用到企業管理和各項福利事業中。實行了「八無」制度，不但減少了許多繁雜的手續，便利了生產與工作，並且使企業管理出現了新氣象。例如這個廠的設備科以前發放工資，會計員忙不過來，要請兩三個人幫忙，還經常發生差錯。實行無人發放工資制度以後，工人們自覺地領取自己應得的工資，每個人都對集體負責，差錯現象從根本上消除了。

擁護與國際奧委會斬斷關係

體育健將紛紛保證 提高成績打擊陰謀

【中國新聞社北京二十一日電】此間廣大體育工作者、運動員，一致堅決擁護中國奧林匹克委員會關於同國際奧林匹克委員會斷絕關係的聲明。

北京體育學院全體師生員工對美帝國主義政策的忠實執行者布倫代奇在國際體育組織中，違背奧林匹克精神，製造「兩個中國」的政治陰謀，感到極大的憤怒。他們表示：要在中國共產黨的領導下，大幹七年，在教學質量、運動技術水平和科學研究方面趕上和超過世界水平，用這個實際行動來反擊國際奧委會卑鄙勾當。這個學院的重競技教研組主任柏芝蘭，體操教研組主任張文廣都一致表示，我國完全應該退出這幾個敵視中國的國際體育組織。他們要用力爭上游的幹勁，在短期內使我國的舉重、體操、摔跤等項目都趕上和超過世界水平。在這個學院學習的運動健將黃強輝、趙慶奎、鮑乃健、陸恩淳等，都表示擁護中國奧委會的聲明，斥責布倫代奇在國際體育組織中製造「兩個中國」的政治陰謀。他們都決心提高運動技術水平，打擊帝國主義分子的陰謀。

準備參加第一屆國際友軍夏季運動大會的中國人民解放軍體育代表隊隊員陳鏡開、梁建勳、林錦珠、余邦基等，表示一致擁護中國奧委會的聲明，認爲中國退出八個國際體育組織絲毫也不影響我國的體育運動的發展和成績的提高。

北京市足球協會、籃球協會、乒乓球協會等體育組織都發表聲明一致擁護中國奧委會的聲明，強烈抗議美帝國主義和帝國主義分子布倫代奇製造「兩個中國」的政治陰謀。

廖創興銀行
・爲適應大衆普遍需求・
增設各新部門
堂皇大樓歡迎租購
辦理華僑一切信託
執行遺囑管理遺產
地產貨物透支按揭
營業時間八時半至五時半
星期假日照常辦公
保管箱租價格廉宜
貯藏貴重物品保障財物安全 防火防水防盜 年租僅十二元
小額存款利息優厚
提倡節儉鼓勵增加儲蓄 存款數量不論多少 利息計算最高
月息
一百元至五萬元 六厘
五萬元至十萬元 五厘
十萬元以上者 四厘
香港德輔道西四零二號 電話：四二一七四 四〇八五八

棉藝發記織造廠
門市部四週年紀念（八月十八日至八月卅一日）
大減價兩星期
（減價期內延長營業時間至晚上十時）
各項貨品：一律六折至八折
門市部：大道中一五三號 電話：二三一七六
廠址：九龍青山道588-592號 電話：五七七九五

核子武器應早停試
外軍必須撤出亞非
反氫彈大會世界大會發表宣言

【新華社北京二十日電】東京消息：第四屆禁止原子彈氫彈與爭取裁軍世界大會今天下午通過了宣言，今天晚上並且在東京日比谷公園露天音樂堂舉行了宣言發表大會。全體外國代表和一萬多名群衆參加了大會。

日本代表安井郁在熱烈的掌聲中宣佈了世界大會的宣言、決議和呼籲書。

日本社會黨代表岡田宗司、共產黨代表野坂參三、印度代表雷迪、加拿大代表文幼章等在會上作了報告，一致讚揚大會的偉大成就。

接着，在大會上還表演了合唱等精彩節目。

大會結束以後，還由各國代表領頭在東京市內舉行了提燈大遊行。

宣言全文如下：

人類正站在十字路口，或者是選擇原子死亡，或者是選擇和平利用人類的創造才能爲全人類服務。

一方面，在走向和平的道路上已經有了進展，蘇聯停止核武器試驗證明了這點。

另一方面，還存在着爆發戰爭的現實的、嚴重的危險，派遣裝備核武器的軍隊到中東去以及向日本、西德和周圍地區供應導彈的做法證明了這一點。

在這個緊急關頭，第四屆禁止原子彈氫彈與爭取裁軍世界大會從一九五八年八月十二日到二十日在東京召開了會議。來自非洲、亞洲、歐洲、北美洲和南美洲以及大洋洲的代表三十九個國家和十一個國際組織的一百二十二名代表同一百○六名日本代表一道參加了會議，來爲實現保衛人類生命和幸福的共同目標進行工作。世界和平運動的力量集中在這裏。儘管在社會制度、意識形態和宗教信仰方面有不同，代表們在經過認眞考慮以後就下列各點達成了協議：

（一）生活在原子時代——在這個時代中，全人類必須同生共死——的人類負有一個緊要的、普遍的責任，就是防止自身的毀滅和促進共處。這項責任來自人們對生命的深切尊重和希望保存人類的願望。

（二）核武器試驗所產生的放射性微塵所帶來的危險已經達到這樣一種程度，如果繼續進行試驗，就會產生致命的後果。應當着重指出，在現有的知識水平上，對放射引起的疾病並沒有眞正的預防方法或治療方法。也不存在放射作用在一定份量以下不會造成傷害的那種限度。即使放射增加一點點，也會傷害一切有機生命。

（三）現在在太平洋地區進行的核試驗是發射有核彈頭的一種中程彈道導彈試驗。這顯然是準備核戰爭。因此反對試驗就是反對核戰爭。

（四）我們歡迎蘇聯單方面停止試驗。我們要求一切有關國家無條件地締結一項禁止核武器試驗的國際協定。這將是走向禁止製造、儲存和使用核武器的第一步。

（五）用核武器武裝各國軍隊將加劇國際緊張局勢和增加原子戰爭的危險。任何一個民族都不能夠用核武器來保證自己的安全，相反，他們如果採用這種行動，便將使自己受到原子死亡的危險。我們要求禁止核軍備和建立無原子武器區。

（六）我們反對動員擁有核武器的軍隊到任何國家所包含的原子進攻的威脅，並且要求保證在任何情況下都不使用這種武器。

（七）我們反對在外國領土上駐紮軍隊和建立軍事基地，反對成立軍事集團。特別是，我們要求駐紮在中東國家領土上的外國軍隊立即撤退。

（八）和平問題和民族獨立問題是分不開的。我們要求充分尊重一切國家的獨立，特別是，我們要求讓阿爾及利亞獨立，因爲這是結束長期鬥爭的唯一途徑。

（九）在國際大家庭中得到承認是一切國家的基本權利。我們要求國際上承認中華人民共和國的這個權利。

（十）和平問題同民主問題是相關聯的。我們反對鎭壓和平運動，要求保證人民的民主權利。

（十一）我們在這裏表示我們非常尊敬那些爲了和平而採取正直的勇敢的行動的朋友，特別是在其政府採取核軍備政策的那些國家裏的朋友們。派抗議船到試驗場去，向導彈基地進行抗議進軍，拒絕建導彈發射場，這些都是這種勇敢行動的範例。我們號召世界各國人民堅決採取有力的聯合行動來達到我們的目標。這種聯合行動將把世界政治導向和平，爲沒有放射性微塵的恐怖和沒有戰爭威脅的將來展開光明的前景。

第四屆禁止原子彈氫彈與爭取裁軍世界大會謹在此宣佈它的堅定決心。

一九五八年八月二十日於東京

建設共產主義重大措施
蘇聯開發東西伯利亞
十年內建成冶金電力採煤等工業基地

【新華社莫斯科二十日電】據塔斯社和此間報紙報道，從十八日開始，蘇聯科學院、蘇聯國家計劃委員會和俄羅斯聯邦部長會議在伊爾庫次克聯合舉行會議，研究和討論東西伯利亞國民經濟的配置和發展問題，並且將確定出最近十五年到二十年間在發展這一地區的生產力方面進行科學研究工作的方向。參加這次會議的約有兩千五百人。

東西伯利亞的總面積達七百二十萬平方公里，僅比美國的領土面積少六十多萬平方公里。就自然資源的種類和蘊藏量而論，這一地區在全蘇聯甚至在全世界都佔重要地位。這裏集中了蘇聯百分之五十的燃料、電力資源和森林資源。這裏的煤礦資源大約等於美國煤礦資源的三倍，並且大大超過了全世界所有資本主義國家煤礦資源的總和。因此，迅速利用這些資源以發展東西伯利亞的生產力，已經成爲蘇聯國民經濟中最重要的問題之一。這一問題的解決對蘇聯建設共產主義有極重要的意義。

在十八日和十九日會議上，發展東西伯利亞生產力組織委員會主席巴爾金院士、俄羅斯聯邦國家計劃委員會主席格拉富夫、蘇聯國家化學委員會副主席科斯達多夫等先後作了關於發展東西伯利亞的國民經濟問題的報告。從這些報告中，可以看出東西伯利亞令人鼓舞的發展遠景。

報告人指出，在最近十年間，東西伯利亞將發展成爲蘇聯一個非常重要的冶金、電力、採煤、化學和木材造紙工業基地。和去年比較，在從明年開始的七年計劃期間，這裏的採煤量就將增加差不多一倍，電力差不多增加四倍半，人造纖維和合成纖維十三倍，鋼材一倍以上。磷砂產量也將增加好多倍。在今後七年間，東西伯利亞最少還將開墾二百萬公頃荒地。牛奶、肉類和羊毛的生產將增加一到二倍。此外，建築工業和交通運輸業也將獲得迅速的和全面的發展。

報告人指出，用之不盡的動力資源和豐富的礦物原料資源是東西伯利亞工業今後獲得迅速發展的有利條件。在今後幾年間將建成的世界最大的巨大水電站，有葉尼塞河上發電能力爲四百萬瓩的克拉斯諾雅爾斯克水電站和安加拉河上發電能力爲三百六十萬瓩的布拉次克水電站。同時，還要建成一些發電能力達二百四十萬瓩的巨型火力發電站。這些巨型發電站將在組成統一電力網中起重要作用，而東西伯利亞也將全面電氣化。

報告人指出，在七年計劃期間，東西伯利亞的基本建設投資主要用來發展鋼鐵工業、鋁工業、採煤和化學工業、纖維工業以及石油加工工業和木材造紙工業企業。此外，雅庫特自治共和國的金剛石開採工業也將獲得很快的發展。

日內瓦專家會議發表公報
核爆炸可以偵查
哈馬舍爾德認裁軍已經可行
盼各國就此作出建設性努力

【路透社日內瓦二十一日電】東西核子試驗偵查會議的全體大會歷時二十分鐘，即告閉會，從而完成了七月一日起開始的工作。

西方主要代表費斯克（美國）在最後公開的全體大會上說：「我們現在已經達成一個共同的諒解，此項共同諒解已包含在我們相互協商的報告中，我們現在將把這個報告傳達給我們的政府。」

蘇聯主要代表費多羅夫也在最後大會上講了話。他說：「偵查違反核子試驗禁令的管制制度是可行的而且並不複雜。即使是小型的核子爆炸，也是可能偵查出來的。雖則此種爆炸如在宇宙空間、地下或水下實行，有時也許是難於收聽的。」

費多羅夫教授說：在日內瓦會議的專家們並未考慮他們面對的問題之道德的和社會的問題。他說：他們對於世界和平已經做出貢獻。雖然貢獻很小，仍是一種貢獻。

會議向報界所發表的最後公報說：會議關於管制制度的技術設備已通過了一個大家同意的結論。這種技術設備爲偵查和識別核子爆炸之可能的協定所必要的。

公報說：專家們已達成結論：管制制度應該置於一個國際監察機關的指導之下，以確保管制制度的活動和管制制度的機構互相聯繫，務使此種監察機關能滿足必要的技術要求。會議達成結論：在目前所能實行的偵查核子爆炸的方法上，只要是在某種明確的限制範圍以內，偵查和識別核子爆炸是可能的。會議「將把這些方法的使用在一個管制制度上介紹出來。」

公報說：會議注意到：「各種方法的聯合使用將相當地便利於核子爆炸的偵查和識別。」

【路透社日內瓦二十一日電】聯合國秘書長哈馬舍爾德二十一日特別致函在此間參加東西核子試驗偵查會議的科學家，對於他們「篤實的成就」表示致賀。

函中說：「有關偵查違反可能的核子停試協定的問題，你們所做出的成功的決議，使前此有些棘手的裁軍問題成爲切實可行，我認爲毫無疑問，這將是一個顯著的貢獻。

「今後的問題全在有關政府和聯合國遵循你們所開創的道路走去。

「我極其希望它們採取正當途徑，確實做出必要的具有建設性的努力。」

哈馬舍爾德這封信由他的私人代表納拉維納向此間核子試驗偵查會議最後大會上宣讀。

美是否暫停試
白宮含糊其詞

【法新社華盛頓二十一日電】白宮新聞秘書哈格蒂曾暗示：迄今爲止，美國對於暫時停止核子試驗一事並未做出決定。

哈格蒂二十日答覆在最近將來是否有做出這種決定的可能性時說：「艾森豪威爾總統曾在最近的記者招待會上說過：日內瓦的技術會談結果，迄今爲止是令人鼓舞的。可是，專家們尚未做出他們的報告。因此，未嘗亦不可能根據那個報告做出結論」。

【合衆國際社華盛頓二十日電】參院裁軍小組委員會主席漢弗萊二十日晚間說：他希望美國暫時停止原子武器試驗。漢弗萊說：此種行動（停試）將給予機會，以便進一步研究管制——永久禁止（核武器）的視察制度是否可能及是否行得通。

我們定要解放台灣
不容美搞「兩個中國」
人民日報論我與國際奧委會絕交

【新華社北京二十一日電】人民日報社論：堅決反對在國際體育組織中製造「兩個中國」的陰謀。全文如下：

中國奧林匹克委員會（中華全國體育總會）前天發表了關於同國際奧林匹克委員會斷絕關係的聲明，嚴正譴責國際奧林匹克委員會在它的美國主席布倫代奇的操縱下，製造「兩個中國」的陰謀。中國奧林匹克委員會正式宣告不再承認國際奧林匹克委員會，並且同它斷絕一切關係。中華全國體育總會負責人在記者招待會上也堅決表示中國體育界不能容忍利用國際體育組織製造「兩個中國」的陰謀，決定退出國際業餘游泳聯合會等八個國際體育組織。與此同時，國際奧林匹克委員會委員董守義，寫信給布倫代奇，拒絕同他合作，拒絕同在他操縱下的國際奧林匹克委員會發生聯系。中國奧林匹克委員會的嚴正抗議和聲明，再一次表達了中國人民堅決反對美國陰謀製造「兩個中國」的堅強意志和嚴正立場。

國際奧林匹克委員會憲章規定：在一個國家只承認一個奧林匹克委員會，由它負責發展本國的業餘體育運動，維護奧林匹克的理想，並且不受任何政治、宗教或商業的影響，也只有它才能派遣運動員參加奧林匹克運動會。中國奧林匹克委員會在過去幾年中，領導全中國人民開展體育運動，無論在參加人數的廣泛、體育水平的提高、場地的建築和器材的製造、科學研究和教育訓練等方面都有飛躍的發展和驚人的成績。它已經是世界公認的中國唯一合法的體育組織，而且已經在一九五四年國際奧林匹克委員會第四十九屆會議上取得合法地位。然而，美帝國主義分子布倫代奇却操縱國際奧林匹克委員會，在承認了中國唯一合法的奧林匹克委員會——中華全國體育總會以外，又非法地將台灣蔣介石集團的所謂「中華全國體育協進會」列入國際奧林匹克委員會承認的名單中。這種粗暴地破壞了國際奧林匹克委員會憲章的原則，不能不引起中國體育界和中國人民的極大憤慨和堅決的抗議。

美帝國主義分子布倫代奇一向標榜「不談政治」，可是在他給國際奧林匹克委員會的中國委員董守義的信中，却胡說什麼「台灣存在着一個單獨的政府」之類的謬言，這正是美國國務院說了千百篇的濫調。最近美國國務院在它公布的所謂「關於不承認中國共產黨政權的備忘錄」中，就胡說什麼台灣「合法的中國政府還繼續存在」。事實證明，布倫代奇正是美國國務院的鸚鵡，他操縱國際奧林匹克委員會所做的無恥的勾當，正是美國製造「兩個中國」的陰謀的一部分。台灣是中國領土的不可分割的一部分，中國人民一定要解放台灣。中國只有一個，那就是中華人民共和國。我國國務院總理周恩來早就嚴正指出：「中國政府和中國人民堅決反對製造『兩個中國』的陰謀。不管這種陰謀以什麼方式出現，我們絕不容許這個陰謀得逞。」同樣地，中國人民也決不容許美帝國主義分子布倫代奇操縱國際奧林匹克委員會製造「兩個中國」的陰謀得逞！

中國奧林匹克委員會雖然不承認國際奧林匹克委員會，並且同它斷絕一切關係，但是，中國人民的體育事業突飛猛進，中國體育界已經建立了廣泛的聯系，中國體育界同各國體育界的聯系和友誼不斷發展。今後，我們仍將努力發展國內的群衆體育運動，並進一步加強中國體育界同各國體育界的友好合作。同時，我們深信，中國奧林匹克委員會的嚴正立場，一定會得到各國體育界的公正人士和國際奧林匹克委員會中的公正的委員們的支持。中國奧林匹克委員會將同各國體育界的朋友們一起，爲維護奧林匹克的崇高理想而努力。

美國堅持排斥黑人
小石當局定要分校

【合衆國際社阿肯色州小石城二十一日電】阿肯色州長傅巴斯二十日晚說，他無意使用軍隊在中央中學執行種族共處的命令。早些時候，艾森豪威爾曾說過，必要時他是會使用聯邦軍隊制止「無政府狀態」的。這兩項聲明已使種族隔離主義者和種族共處主義者兩方進入新的緊張局面，因而觀察家們相信中央中學已再度成爲美國種族共處問題的戰場。

【法新社小石城二十一日電】小石城教育局宣佈：該局已要求第八聯邦上訴法院停止該院最近的裁定，即命令在阿肯色州的公立學校實行黑白合校。

上訴法院最近改變了下級法院的決定。下級法院原已決定准許小石城中央中學停止招收黑種學童兩年半。

公民課上堂啦！
（原載美國國民衛報）

地球面積逐年大
半徑每年增半耗
匈教授發表革命性理論

【路透社維也納二十日電】據維也納二十日消息，布達佩斯大學教授拉茲羅·艾格伊德拋出了一種革命性的原理，即地球在逐漸擴張而不是過去一般所認定的慢慢收縮。

艾格伊德教授在本月份的匈牙利評論月刊發表一篇談話，他說：「我根據古代地圖計算，地球的半徑每年增加半耗。」

他說，有一個證明證實他的原理，就是世界海洋比陸地面積上已越來越小；如果地球收縮的話，海洋所佔的面積在比例上必然會更大。

艾格伊德教授認爲，地球擴張是造成地震的原因，擴張使地球外層破裂。

柬代表團赴蘇
商締經濟協定

【新華社金邊二十日電】由計劃部顧問浦烈芳率領的柬埔寨政府代表團今天離開金邊前往莫斯科。這個代表團將同蘇聯政府商談締結經濟和技術合作協定的問題。

柬埔寨在去年曾同蘇聯簽訂了貿易支付協定、文化和科學合作協定以及建立一所醫院的協定。一所由蘇聯在金邊修建的具有五百張病床的醫院目前正在建築中。這所醫院是蘇聯給柬埔寨的一項禮物。

拉丁美洲十七國家
反對美英侵略中東

【據新華社倫敦十九日電】阿根廷報紙「時報」十六日評論最近在紐約舉行的拉丁美洲國家會議時指出，在二十個拉丁美洲國家中，十七個國家對於美英武裝干涉黎巴嫩和約旦所採取的態度表明了「拉丁美洲外交活動中的新事實」。

社論說，在紐約舉行的拉丁美洲國家會議採取反對對任何國家進行任何干涉的立場，這表明大部分拉丁美洲國家的政府是反對美英干涉的。

「時報」指出，「這是一個新事實，因爲在以往，美國是慣於依靠所謂拉丁美洲集團的幾乎是一致的贊成票的」。

這家報紙說，「不再聽話的拉丁美洲國家提出的理由是既簡單而又極有意義的：既然我們自己受到美國干涉的禍害，我們就不打算支持它對別國的干涉。」

巴外援調查會報告
美援毫無好處
要求以後不應該再要

【據新華社卡拉奇二十日電】據「黎明報」十九日報道，由巴基斯坦財政部長阿姆賈德·阿里委員會向巴基斯坦中央內閣提出的一份報告中說，「外援在所必須的最短期限以後不應該繼續下去」。

這項秘密報告透露了附有條件的「援」對巴基斯坦並沒有帶來什麼好處的事實。它說，美國給巴基斯坦的「援助」的效用由於規定了關於購買貨物和運輸貨物等方面的附加條件而大大減少。

報告說，在有些情況下，要求「援助」的國家以比較高的價格向美國購買貨物，這就使得給予巴基斯坦的「援助」的價值去掉了一大部分。

報告說，在有些情況下，「援助」項下購買的貨物有半數要由美國船隻裝運。有時候，這種購買來源限於美國，而且甚至只能同美國公司簽訂合同。

報告說，除了這些規定以外，在以年度爲期的「援助」和撥款制度方面的繁複手續也引起了浪費和不穩定。

運黎軍火源源不斷
美軍團長霸黎巴嫩
夏蒙伸手乞討美援遭到白眼

【據新華社北京二十日電】貝魯特消息：美國侵略軍正在進行長期侵佔黎巴嫩的準備工作。

在貝魯特的侵黎美軍當局今天斷然否認將再有一營美軍撤出黎巴嫩的消息。昨天在華盛頓，美國國務院發言人也公開宣佈，「目前並沒有從黎巴嫩撤出更多的美軍的計劃」。

同時，據貝魯特報紙新聞記者今天自貝魯特報道，美軍繼續沿黎巴嫩海岸卸下裝備。

【據新華社北京二十日電】據西方通訊社報道，黎巴嫩的夏蒙傀儡政權已經向它的美國主子乞求一億五千萬黎鎊（不到五千萬美元）的「援助」，來克服當前的財政困難。夏蒙政權已經把一份詳細的乞求「援助」清單提交給美國駐黎巴嫩大使館。

美國「援外計劃」的一位發言人十九日在貝魯特說，美國要在新的「援外計劃」就緒以後，才就這項要求做出決定。美國這種態度被認爲是進行政治訛詐的一個手段。謝哈布將在九月二十三日繼任夏蒙總統職務。

美報鼓吹侵略中東
矛頭指向蘇聯等國
鮑德溫露骨地宣傳美軍事政策

【據新華社北京二十一日電】紐約消息：「紐約時報」最近刊載了鮑德溫的一篇文章，公開承認，美國在中東首先關心的，是如何攫取軍事基地。這篇文章的題目就叫做：「利益」。

鮑德溫露骨地宣傳美國在這個地區的主要「利益」是——美國的軍事侵略政策。他說：「美國的地理上和戰略上的利益要求爲它的軍隊在土耳其、塞浦路斯、希臘和利比亞取得空軍基地和便利。」

鮑德溫並不諱言，美國在中東的軍事基地的矛頭，是指向蘇聯和其他社會主義國家的。他特別強調作爲「大西洋聯盟右翼」的土耳其的戰略地位，鼓吹對土耳其進行經濟援助和軍事援助，使它在西方一旦發動戰爭時獲得「空中和海上的掩護」，然後土耳其及美國在這個地區的其他軍事基地又反過來給地中海上的美國第六艦隊以一種「以陸地爲根據地的掩護」，這樣，第六艦隊就能夠生存得足夠長久來完成它的使命」。

南國報紙討好美帝
故意删改中蘇公報
再一次暴露了修正主義者嘴臉

【新華社北京二十日電】南斯拉夫共產主義者聯盟機關報「戰鬥報」八月四日經過精心的删改以後，刊登了毛澤東同志和赫魯曉夫同志北京會談公報的簡單摘要，這家報紙對會談公報所採取的態度，再一次暴露了南斯拉夫現代修正主義者的嘴臉。

竭力冲淡會談意義

中蘇領導人的會談對於目前全世界人民保衛和平、反對侵略的鬥爭具有偉大的意義，受到了社會主義國家和愛好和平國家人民的普遍重視和擁護。這些國家的報刊都用顯著地位刊登了會談公報的全文或詳細摘要。但是，「戰鬥報」却竭力冲淡會談的意義，它所發表的會談公報的摘要新聞只等於公報全文的四分之一左右。這家報紙對公報中絕大部分的主要內容都別有用心地删掉了。而另一家南斯拉夫報紙「政治報」刊登公報的內容還比「戰鬥報」的少三分之一。

貶低中蘇和平政策成就

「戰鬥報」力圖貶低中蘇兩國爲保衛世界和平、反對帝國主義的侵略政策、支持民族獨立運動所提出的嚴正主張，貶低兩國在這方面所取得的重大成就。它有意整句整段地删去會談公報中的有關這些方面的內容。例如，它完全删去了公報中關於中蘇兩國的和平政策得到了世界各國人民日益廣泛的同情和支持，中蘇兩國將竭盡一切可能爲和緩國際緊張局勢、防止新的戰爭災難而努力的一段話。它也删去公報中關於印度、印度尼西亞、阿拉伯聯合共和國以及其他主張和平共處的亞洲、非洲、歐洲的國家和人民對鞏固和平的作用的那一段。甚至連「和平力量已經有了空前的增長」這一句話也被删除。對於會談公報中有關中蘇兩國堅決支持亞洲、非洲和拉丁美洲各國人民的民族獨立運動、譴責殖民主義的一段，「戰鬥報」也完全删掉了。

避談美國武裝侵略

這家報紙爲了討好帝國主義，特別是美帝國主義，竟把公報中所有揭露和譴責帝國主義侵略集團加劇緊張局勢、阻撓大國首腦會議、建立侵略性的軍事政治集團和軍事基地、粗暴干涉他國內政等詞句和段落删得一乾二淨。它把公報中提到的「以美國爲首的帝國主義侵略集團」改爲「西方國家」，也删去了公報中關於美英對阿拉伯國家的武裝侵略和武力威脅的話。

不提中蘇團結合作

「戰鬥報」還把會談公報中最後五段統統删掉了。它删去了公報對帝國主義戰爭狂人的嚴正警告，也完全删去了公報中所有涉及中蘇兩國政府、兩黨和兩國人民之間的兄弟友好、團結、全面合作和互助關係，以及這種團結和合作對兩國建設的發展、對社會主義陣營力量的加強的重大意義的內容。它在談到中蘇兩國領導人討論和估計各種重大問題的時候，還有意把「取得了完全一致的意見」、「達成了完全的協議」等字句删去。

「戰鬥報」不敢向南斯拉夫人民報道中蘇兩國共產黨表示要同共產主義運動中的主要危險修正主義進行毫不調和的鬥爭，它把公報中的這一段改爲公報「談到反對修正主義的鬥爭」。但是，它却在發表會談公報摘要新聞時用上了這樣一個挑撥性的副標題：「在公報中攻擊南斯拉夫」。

「七國商標美國貨」
（上接第一版）

社論根據七國提案的內容，揭露了這個提案爲美英帝國主義侵略陰謀服務的實質。七國提案隻字不提要求美英撤軍，赤裸裸地表明了這個提案本身就是侵略者拒絕撤軍的盾牌，七國提案還隨着艾森豪威爾的指揮棒，唱出了什麼「間接」侵害別國和「煽動內爭」的調子，這證明，它們是跟侵略者站在一道，蓄意地對阿拉伯聯合共和國進行誣衊和攻擊。此外，七國提案還要求聯合國秘書長研究建立一支「聯合國和平部隊」和製訂一項「阿拉伯發展制度」，來促進阿拉伯國家的「經濟發展」。而這兩項主張，人們早在艾森豪威爾十三日的演說中聽到過了。阿拉伯和亞非國家的輿論早已指出，這兩項主張是美帝國主義侵略中東的計劃。七國提案在這裏顯然是企圖爲實現艾森豪威爾的侵略計劃開闢道路。

社論駁斥了挪威外交副大臣恩根所謂七國提案企圖建立「一個中間的立場」。社論質問道：既然是要「互相遷就」和「和解」，那麼，在七國提案中爲什麼不要求侵略者稍爲「遷就」一下中東人民和全世界人民的願望，從中東撤退它們的軍隊呢？爲什麼不要求侵略者作一點和解的表示，收斂起它們侵略中東的計劃呢？七國提案沒有提出這些要求，而是讓侵略者的軍隊繼續留在中東，威脅阿拉伯國家的安全和世界和平，讓侵略者繼續推行他們的侵略計劃，來鎭壓阿拉伯人民和其他各國人民的民族獨立運動。因而，這裏並沒有什麼「互相遷就」和「互相犧牲」，有的只是要反侵略的人民向侵略者遷就，要維護和平和民族獨立權利的人民爲侵略者的利益作出犧牲。顯然，這不是什麼「中間的立場」，而是縱容侵略者的立場——這種立場，不但不會給中東帶來和平，反而會助長侵略者今後更加肆無忌憚地擴大侵略。

社論最後說，事情很清楚，七國提案是一個與全世界愛好和平人民的制止侵略、維護和平的願望相對抗的提案。美英侵略者指使一些北大西洋國家和他們所能控制的一些國家提出這個提案，顯然是企圖利用這些國家沒有直接參加侵略行動的身份，以便打起「中間的道路」的招牌，來迷惑各國人民。但是，只要稍爲把這個提案同艾森豪威爾的演說對照一下，人們就不難看出它的完全遵從美英侵略者的意旨的實質。特別是在美國侵略者已公然利用中東緊張局勢，把武裝威脅的行動擴大到東南亞的情況下，各國人民更不能容忍侵略者的軍隊能夠繼續留在中東的任何方案。美英侵略者的軍隊必須立即撤出中東，這是消除中東緊張局勢的首要的堅決的條件，也是全世界人民和眞正愛好和平的國家的最迫切的要求。在這個問題上是沒有任何妥協和折衷的餘地的。

阿拉伯國家一致

聯合國大會內，本來大家在期待亞非國家會提出一個提案，但局勢一轉，由直接有關的阿拉伯國家草擬了一個議案，現正在各國代表中傳閱。

聯合提出這個提案的，有被美國指爲實行「間接侵略」的阿聯和伊拉克，也有被美國認爲遭到「間接侵略」的黎巴嫩和約旦。這些國家在一個文件上簽了字，聲明團結一致，聲明共同遵守和平共處的五項原則。這對美國是最嚴厲的諷刺，並且無可爭辯地表明，美英根本沒有任何理由出兵中東。

這個由包括黎巴嫩和約旦在內的十國聯署的提案，也要求美英軍隊早日撤退。

曾幾何時

據說，美國也將支持這個提案了。

人們不會忘記，當挪威等七國提案提出後，美國代表團就在聯合國大會內大放空氣，什麼「美國同意挪威提案中的折衷辦法，已經是它能力範圍內最大的讓步」啊，什麼「不歡迎修正」啊。代表團一再放出空氣，美國決不能接受一個要它撤兵的提案。

曾幾何時，美國代表團現在又放出風聲，說它準備支持阿拉伯國家的提案了，準備接受一個要它早日撤兵的提案了。

這是什麼道理呢？這個道理要在聯大這幾天會議情況中去找。

不寒而慄

挪威提案提出後，美國代表團還放了一種風聲，說這個提案一定可以獲得三分之二票數以上的通過。

但是，情形在一開頭就顯得不大對勁，有三個拉丁美洲國家在挪威提案上簽了字，但有十七個拒絕簽字，它們怕造成一個先例，使美國可以更「合法」地干涉拉丁美洲國家的內政。聽說某些人一聲不響了；在拉丁美洲國家中，只有阿根廷和秘魯的代表在聯大中發了言，他們兩人的發言至少不是有利於美國的。

會場上一片對美國的指摘聲，來自社會主義國家，來自亞非國家。那幾個勇於替美國說話的亞洲國家代表，這次也失去了勇氣，只剩下那位出名的阿里汗替美國幫腔。

在大會一開始的時候，日本代表是十分活躍的，他又想成爲阿拉伯國家的「朋友」，又處處忘不了美國老闆，現在也一聲不響了。

杜勒斯親自出馬，想「說服」拉丁美洲國家和其他一些國家支持美國，似乎也沒有什麼結果。多麼可怕的孤獨啊，杜勒斯大概有些不寒而慄吧。

嚴防欺騙

然而，如果以爲美國從此洗心革面，那也是會犯錯誤的。

美國一方面說支持阿拉伯國家提案，另一方面又說要「愼重研究」，還是模稜兩可的。就算它接受了，這個提案只說早日撤兵，並沒有說立即，也沒有規定期限。不能不注意到，美國還在向黎巴嫩增援，而且大興土木，有久居之意。

顯然，只有在全世界人民支持下的阿拉伯人民繼續鬥爭，才能使美英軍隊最後乖乖地滾出中東。

施

神鷹翻騰南天門

李超基

二十日，保衞祖國南天門的「神鷹」，爲廣州市一千多名參加軍事野營的中學生和少先隊員作了精彩的飛行特技表演，給他們豐富多彩的暑假生活增添了美麗的色彩。

像閃電般插入雲端

這是個深邃的天空，浮着幾朵白雲。一列列停在起飛線上的銀燕，在太陽光下閃着耀眼的銀光。飛行員已經作好了一切準備，正在待命起飛。孩子們也在機場上仰望着天空，焦急地等候着一場精彩表演的開始。

九時零五分，一架噴氣式戰鬥機在跑道上滑跑，騰空而起。駕駛這架飛機的是曾經擊落過美機一架、擊落擊傷蔣機各一架的李瑞仿大尉。他熟練地操縱着飛機，像閃電般地插入雲端，隱沒在渺茫的太空。

正當人們睜大眼睛在天空搜索的時候，忽然，隆然一聲，「神鷹」在人們面前一掠而過。李瑞仿大尉來了一個「低空大速度」，飛機差不多是挨着地面飛行。接着，他又昂起機頭，直往天空衝去，一邊上升，一邊打滾。這一手，叫做「上升橫滾」，使敵人最害怕，因爲他們還來不及辨明情況，我們已經咬住敵機的尾巴，給它一個措手不及的襲擊。人們都爲他的絕妙表演，爲人民空軍的矯捷靈敏和強大的戰鬥力而熱烈歡呼。

片刻間，銀燕從雲縫裏鑽出來，出現在人們眼前。這一次，也從低空急直上升，大約上升到四千公尺高空的時候，來了一個鷂子翻身，急劇地轉了一百八十度。這個動作叫做「半觔斗翻轉」，是打擊敵人的一個好本領。當發現敵人時，一個「半觔斗翻轉」便可以佔據居高臨下的有利形勢，狠狠打擊敵人。

一聲怒吼砲發連珠

一聲怒吼，驚醒了出神地凝望天空的人們。銀燕正在從北面俯衝下來，射擊地面上的靶標。只見機前一陣閃光，隨着一陣「咯咯咯！」「咯咯咯！」的砲響，地面上的目標冒起了一團團的白煙。李瑞仿大尉連續射擊了兩次，都命中了目標，假如是敵機的話，早叫它倒栽葱了！

李瑞仿大尉這一陣砲響，叫所有美蔣空中強盜聽到都要喪膽的。幾年前，李瑞仿大尉在朝鮮上空也是這樣輕輕一按電鈕，便把一架美國F—80型的戰鬥轟炸機打得粉碎。那時候，他還是一個年輕的飛行員，美帝國主義發動侵朝戰爭，並且把矛頭指向我國東北，激起了他的怒火，他便毅然參加了志願軍到朝鮮打擊美國強盜。美帝自恃所謂「空中優勢」，經常派飛機轟炸朝鮮的城市。一次，美國F—80型的戰鬥轟炸機飛到清川江上空，企圖破壞橋樑，我空軍地面指揮所馬上指示李瑞仿和他的戰友們投入戰鬥。怕死的敵人逃跑了，長機便追過去。這時，一架敵機竄到長機後面，企圖偷襲。李瑞仿便迅速地衝過去，一串連珠砲，便把敵人打下來了，保衞了長機。這一次，他立了一個三等功。另一次，他又出色地履行了僚機的職責，掩護自己的長機——空軍一等功臣孫景華，打下一架美國海軍戰鬥轟炸機，立了一次二等功。

飛將軍擊落蔣機的故事

李瑞仿大尉擊落蔣機是一九五四年。一天早晨，天還未亮，美製蔣機F—47型四架從台灣起飛，貼近海面偷偷地摸到浙江沿海，企圖進行偷襲。敵人的一舉一動，早被我們的千里眼——雷達兵看得一清二楚。李瑞仿大尉接到指揮所的命令後，便馬上帶領四架戰鬥機上天截擊敵人。膽小的敵人一看到人民空軍，便倉惶地四散奔逃。李瑞仿咬緊了一架敵機，把它打下來了。接着，他又以一陣猛烈的砲火把另一架敵機擊傷。這時，我空軍另一個梯隊又投入戰鬥，把另外兩架敵機分別擊落和擊傷，取得了四比零的輝煌戰果。李瑞仿大尉在這一役中，榮獲了二等功。

九時三十分，李瑞仿大尉勝利地完成了表演的全部節目，納入航道返航了。當他的飛機在機場上着陸時，一羣紅領巾圍攏上去，拉着他的手，請他講講戰鬥故事。李瑞仿大尉也就不等休息便給孩子們講了一個又一個戰鬥故事。最後，他對孩子們說：「我們人民解放軍在這裏保衞你們，你們放心好好學習吧！將來長大了，好好建設社會主義。」

少先隊員注視神鷹翻騰 （新華社記者郭偉祺攝）

廣東省初步電氣化 定今後五年內實現

以水電爲主火電爲輔全面發展

【本報廣州二十日專訊】歷時七天由廣東省計委及省電業局召開的、以討論第二個五年電力發展規劃和今年下半年生產任務爲中心的廣東省電力工業計劃會議，已於八月十四日閉幕。會議提出力爭五年內全省實現初步電氣化的宏偉任務。

這次會議採取了大會與小會相結合、會內與會外相結合的方法，使參加會議的各單位代表對電力工業在國民經濟中的地位、在當前形勢下加速電力工業建設等問題，有了明確的認識，從而爲今後加速本省電力工業的發展打下了思想基礎。

會議期間，廣東省電業局局長王煥作了廣東省第二個五年計劃電業建設任務以及今年下半年生產任務的報告。經過討論，一致同意這個報告，並提出廣東省第二個五年計劃中電業建設的基本任務，認爲電力工業必須在總路線照耀下，和工農業生產大躍進一道，力爭先行，遍地開花，實現全省初步電氣化。爲了達到這個目的，會議認爲必須貫徹水電火電並舉，水電爲主，火電爲輔，全面發展；大、中、小型並舉，以中、小型爲主；全黨辦電業，全民辦電業，各級辦電業的方針。

會議結束前，廣東省人委秘書長劉田夫到會講了話。他說：工業的高速度發展，如電業跟不上去，就當不了先鋒，不能叫先行工業。因此就要貫徹當前的建設總路線，大、中、小電站並舉，以中、小型爲主，全黨全民辦電業，各級辦電業。同時要自力更生，自己動手製造電氣設備。

桂鬱林區大煉鋼鐵

九千多座煉鋼煉鐵爐下月生產 上半年工業產值比去年增兩倍

【本報南寧十七日專訊】廣西鬱林專區地方工業迅速發展，據不完全統計，今年上半年全專區工業總產值已達到三億四千八百多萬元，超過全年計劃的百分之一一七，比去年全年工業總產值約增加兩倍多，爲去年全年農業產值的百分之二四九，其中平南縣爲去年全年農業產值的四倍，貴縣、陸川、玉林、北流、桂平五縣爲去年全年農業產值的百分之二三〇—二九〇，博白、容縣爲百分之一二〇—一五〇。

這個專區自認真貫徹了工農業同時並舉的方針，專區黨委工業交通會議精神後，至八月七日止，地方工業上馬項目已達十一萬一千五百多項，爲規劃數的百分之一四一．二七。在已投入生產的八萬四千九百多項中，除百分之十左右屬專、縣骨幹工業外，其餘都是直接爲農業生產服務的鄉、社辦工業，其中六千多個化肥廠已生產化肥五萬四千多噸，二萬五千多個土農藥廠已生產土農藥一萬九千多噸，四百二十五個土水泥廠已生產各種標號水泥一千四百多噸。另外，這個專區動工興建的一百四十八座煉鋼爐也已有三十二座投入了生產，共生產出各種類型鋼八噸，已動工興建的九百多座煉鐵爐已有二百三十二座

在八月七日至十日中共鬱林地委召開的工業會議上，對今後全專區工業項目的安排與基建中亟待解決的問題着重進行研究，決定繼續貫徹以鋼爲綱，迅速大量的生產鋼鐵，在九月初將九千二百多座煉鋼、煉鐵爐全部建成並投入生產。

珠江三角洲水鄉風光 （新華社記者郭偉祺攝）

農村公共食堂

粵已辦有十七萬間

【本報廣州二十日專訊】廣東省農村自夏收夏種以來，廣大農民爲了解決勞動力不足的困難，普遍舉辦了公共食堂。據八月初九十六個縣的統計，全省共辦了十七萬多個公共食堂，參加食堂吃飯的達一千二百萬人，估計約有一半以上的勞動力得到解放。不少縣已經鄉鄉社社辦了食堂，如陸豐、海南行政區和湛江、合浦等專區有百分之五十的農戶參加公共食堂。高要專區估計全區七成的農業社都辦了公共食堂，四會、平遠等縣在公共食堂開飯的農戶達到總戶數的八成以上。

過去，農村的婦女常常因爲家務或小孩沉重拖累影響出勤。一戶一灶的分散做飯也往往同社的集體生產勞動發生矛盾。因此，在夏收夏種大忙中各地農民普遍舉辦了公共食堂，和這同時，各地托兒組、幼兒院也得到蓬勃的發展。根據九十二個縣的統計，共辦了二十一萬多個托兒組和幼兒園。這就爲解放家庭婦女勞動力闢開了新的道路。

廣州鋼鐵廠煉焦爐 開始烘爐十月出焦

每年可產焦炭五萬多噸

【本報廣州二十日專訊】經過千百職工日夜苦戰，華南最大的煉焦爐——廣州鋼鐵廠煉焦爐基本建成，二十日點火烘爐。從此，將揭開華南煉焦工業的新的一頁。

這座具有現代化設備的煉焦爐，是該廠焦化車間的一項主要工程。它是由黑色冶金設計院鞍山分院根據石家莊焦爐構造設計建成的。這座煉焦爐擁有十公尺長、二點八公尺高、四百二十公厘闊的炭化室十七個，按照設計能力，每年可生產五萬多噸焦炭。從現在起點火烘爐，經過五十五天至六十天的時間，使爐內矽磚達到耐九百五十度以上的高溫後，預計今年十月二十日即可正式生產焦炭。至今年年底，該廠將生產焦炭八千噸。

焦化車間是該廠聯合企業中重要的一環，它爲該廠煉鐵車間提供主要燃料焦炭，與煉鐵、煉鋼、軋鋼、無縫鋼管等車間構成一個體系完整的鋼鐵聯合企業。明年，該廠將繼續擴建煉焦設備，使焦炭年產量達到六十五萬噸，做到煉焦燃料完全自給，無須外地調運。

二十日上午，在該廠一號高爐旁邊的煉焦爐側空地上，該廠職工代表舉行了一個簡單隆重的烘爐典禮。廠長師文雄指出：煉焦爐的建成，是該廠職工不分日夜、不顧風雨忘我勞動的勝利。他表揚了職工想辦法，加速了基建安裝的速度，採用代用品克服原料缺乏的困難的精神。焦化車間的代表、廣州市先進生產者歐國林也雄心萬丈的向全廠提出了保證：一定要爲實現在十月二十日出焦而奮鬥！或更早一點時間出焦。

目前，該廠職工正一面烘爐，一面加緊進行焦化車間的其他三個工段（洗煤工段、配煤工段、回收工段）的基建和安裝工作。這些工段完成以後，將不僅每年生產大量焦炭，還可

陽山建成公路一條

【本報廣州十九日專訊】陽山消息：陽山縣新築的沙沖煤礦水洞公路已於本月初建成並正式通車。這條公路由水足塘至洞冠口，全程十三公里。沿沙沖煤礦水洞公路的地區礦產很豐富，過去由於交通不便，這些地區出產的礦產和各種農副產品不能及時供應到各地。去年，國家在沙沖煤礦、水洞公路地區投資大規模開採煤、鐵、鉛、鋅等礦藏。由於沙沖煤礦水洞公路建成，這些礦產大大減少了運輸費用，同時也大大節約了勞動力。

一批香港工人到海南島工作

【本報廣州二十日專訊】一批前往海南島參加生產建設的香港工人，在八月初到達海南島，作環島參觀後，現已在海口市走上新的崗位。

這批香港工人在海南島參觀了石碌鐵礦、國營農場的橡膠園，與華僑農場等地，所到之處都受到熱烈的歡迎。工人們都爲親眼看到美麗富饒的寶島在八年間顯著的建設成就而興奮非常，使他們對建設寶島，更加信心百倍，並紛紛表示要在建設寶島中貢獻出一切智慧和力量。

香港工人海南島來鴻

本報按：最近回穗後赴海南島參加生產建設的香港工人利台、王文生，在到達海南島並作環島參觀後，代表赴海南的全體香港工人，寫來這封信。

×××：

我們在八月三日下午到達海南島的主要港口海口市。當船快要泊岸的時候，我們就看到碼頭上停着的汽車，掛着紅旗，車頭貼着歡迎我們香港工人參加海南島建設的標語，歡迎我們的人羣，在碼頭上等候我們。一上岸，我們就受到首長的熱烈歡迎，握手、鼓掌，我們的心裏都感到無限的光榮和欣慰。

海口市在我們抵達的那天，簡直就是節日，滿街都是歡迎我們的標語，我們經過的地方，一路上都聽到鞭炮聲。

我們到海南島後，參觀過多處地方，到過石碌礦場，國營農場，民族自治州首府等地方，因此我們大家都覺得海南島是很可愛的地方。有些工友話，未來海南島時，我們說這裏是瘴癘之地，而今經參觀後我們都覺到八年來海南島顯著的建設成就，講出個來字，顯然是明朗得多，爽快得多，清潔得多了。又有些工友話，我以前以爲礦區生活一定很乏味，到苦不知參觀後，原來礦區工作生活，和海口市沒有什麼差別。我們相信祖國到處都是這樣好，在海南島分配我們到那裏都沒有問題，我們願意在海南島上落地生根、安居立戶。

我們彼此都談到今後建設寶島，都信心百倍，和祖國的工人兄弟一起學習，一同進步，爲建設社會主義的祖國，貢獻一切智慧和力量。

利台、王文生 八、十一

海南九日

曹傑

按：這是最近赴海南島參加生產建設的香港工人曹傑，在海南作環島參觀後所寫的觀感。

八月三日 當我們到達海口市時，碼頭上大羣人羣列成歡迎陣容，迎接我們的汽車插着紅旗和歡迎旗幟，首長一一握手，人羣中一片掌聲。我們坐汽車進海口市沿街都是歡迎我們的標語、鞭炮，掌聲像一支美妙的交響樂。我當時興奮感動得落下眼淚。我們從香港回來參加建設，還未有創造、發明，就已受到這樣隆重的歡迎。我們被迎入禮堂後，枱上擺滿土特產、水果，晚飯後，還放電影招待我們。

八月四日 海南區黨委書記、中共廣東省委書記兼海南區黨委書記林李明，親自到各枱向我們敬酒，我雖酒量小但也向他對飲了。

八月五日 乘專車去那大，參觀國營西聯農場的橡膠園。這個橡膠園面積相當大，場長陪我們參觀一株高產的橡膠樹，據說今年要產一百八十公斤樹膠。場長又告訴我們，世界上橡膠要八年才有收成，而這個場四年就有收成了。參觀後，我們又乘車到石碌礦場去，到了礦場又是被迎入禮堂，在祖國土地上什麼地方都有禮堂，招待所，我們在香港從未聞過這樣的設備啊！

八月六日 石碌礦場金場長和工會陳主席向我們介紹了礦場情況後，我們分乘汽車上山到工地參觀，看到礦石從山上用皮帶輸送機運到山下，山下有火車將礦石運往八所港。石碌礦場在日本帝國主義佔領時期，被稱爲死人山，那時候三萬香港工人到礦場，抗戰勝利時只剩下二三千人，礦場裏的一個老工人告訴我們，那時候，一是被日本人打死，二是餓死，三是病死，並非什麼水土不合死的。這個老工人繼續說：抗戰勝利後國民黨來了，我們以爲生活會好起來，結果還不是一樣苦，直到解放後，才生活安定了。他在解放第二年結了婚，現在有一雙子女，我們還到過他的家去坐。現在礦場正在興建十萬平方公尺的宿舍，場長說，今年還要增加一倍工人，各種工種的技術人員都需要。當晚，我們和以前從香港、廣州來的工友談心到深夜。在石碌礦場住了兩天，依依不捨地到通什去。

八月八日 到達自治州首府通什，少數民族的幹部也來歡迎我們，少先隊員還向我們獻花，在一大羣歡迎隊伍擁簇我們進入禮堂。

八月九日 到興隆華僑農場參觀，這地方到處有地方可沖涼，有小河可游泳。場長向我們介紹農場現在有九個廠：咖啡加工廠、香茅加工廠、菠其加工廠、橡膠廠、磚瓦廠等。現在農場有一萬五千畝香茅，四千畝劍麻，七千畝小麥，三萬株胡椒，據說一株胡椒一年可收五十斤。各種作物數百種，不能一一記載。

八月十日 在興隆華僑農場副場長的帶領下，我們進行參觀，看到最大的豬，簡直像小牛那樣。當夜舉行晚會，華僑姑娘表演歌舞，還有二胡合奏，口琴獨奏，南音獨唱。之後，華僑姑娘又邀請我們跳舞。

八月十一日 回到海口，總計這次環島旅行參觀行程三千八百多公里，經過十七個縣，參觀了六個縣。現在，我們已走上工作崗位，建設寶島。

閩花生大面積豐收

總產量比去年約多一倍 出現許多千斤社千斤鄉

【新華社福州二十日電】福建省一百一十多萬畝花生單位產量將比去年增產一倍左右。繼畝產三千斤、五千斤、八千斤到一萬多斤的高額豐產以後，又出現許多花生「千斤社」、「千斤鄉」，以至整縣和一個專區的大面積高額豐產。約佔全省花生種植總面積一半的晉江專區，已收割花生二六一、三五八畝，共收乾花生一、三七〇、二六九擔，比去年全區六十八萬多畝花生的總產量還多二十五萬多擔，平均畝產達五二四斤，比去年平均畝產一六三斤，增產二．二倍多。這些已收穫的花生中，畝產五百斤以上到八百斤的有十八萬多畝，八百斤到一千斤的一五六〇畝，一千斤以上的有一三四五畝，其中有些是超過五千斤、八千斤甚至是超過一萬斤的。這個專區的南安縣種植的七二四二畝花生，已收穫六八二二畝，平均畝產六四〇斤，比去年畝產一八三斤增產三倍多。花生種植面積達十一萬多畝的晉江縣，已收穫六萬八千多畝，平均畝產也在六百多斤，比去年增產近三倍。這個縣創造畝產一萬三千多斤高產紀錄的龍湖鄉英湖社，已收穫的二五二畝花生，平均畝產更達二一〇六斤多。

最近，省農業部門同各縣黨委，根據各地大面積收穫的產量統計和全面推算，全省一百一十多萬畝花生總產量都將比去年增產一倍左右。過去，福建省花生產量一直很低，幾十年來，全省花生平均單位產量一般只有一百多斤到一四〇斤左右，最好年成也只有一六九斤。因此，很多人把花生叫做「低產作物」，認爲油料生產不易快速度發展，要大量增產，只有大面積擴大種植面積。各地黨委根據上述各種情況，在春天花生種植季節裏，通過大辯論、大字報等全民整風運動，嚴厲批判了各種保守思想。在很短時間裏，各個花生產區的合作社，便貼出成千上萬張猛攻「保守」的大字報。同時提出力爭糧、油雙豐收，盡快實現油料自給，變缺油地區爲餘油區的奮鬥目標。接着各地全面推行了「雙行三角密植，根瘤菌拌種、土地深翻、多施肥、及時防治病蟲害」等各項生產新技術，因而保證了花生的豐收。

廣西舉辦民用航線

國產飛機參加航行 南寧梧州線已試航成功 南寧百色線定最近開闢

【本報南寧十七日專訊】廣西舉辦的第一條地方民用航空線——南寧、梧州航線，已在十六日安全試航成功。這條航線的定期班機日內就要通航，每周暫開行雙程班機四次，承辦客、貨、郵運和農業種子等特種運輸業務。

在這條航線上航行的飛機，是我國自己製造的安二型飛機。參加試航的人們坐上了祖國自己生產的飛機，第一次在地方舉辦的民航線上航行的時候，心頭都有說不出的高興。試航的結果證明，安二型飛機由於具有雙翼，浮力很大，飛行安定性能很好，一路飛行人們都不致有什麼顛簸的感覺。這種飛機的飛行速度很快，南寧梧州間三百多公里路程，單程飛行只要一小時又五十六分就可到達。飛機起落很穩定，特別適於在跑道較短的機場上起落，因此適合於地方民用航空事業使用。

南寧梧州航線的開闢，爲廣西地方民用航空事業的發展打下了基礎。據悉，南寧百色間的民航線也將在最近進行試航，最近期間即可舉辦南寧百色航線的不定期班機。

台山掀起熱潮 製造滾珠軸承

【本報廣州二十日專訊】台山縣消息：台山縣掀起了搞滾珠軸承化的熱潮。全縣機關、學校、國營、工廠和鄉、社等都搞滾珠軸承，新建的滾珠軸承工廠正如雨後春筍。

到本月十四日止，台山全縣廿一個鄉鎮，已共建立了滾珠軸承廠九十五間，製成滾珠軸承一千七百多套。大江鄉建滾珠軸承廠，共建了四十八間，台城鎮也有七間。在建廠製滾珠軸承的過程中，羣衆充分發揮了智慧，用土辦法解決了工具缺乏的問題。大江鄉羣衆用打禾機、縫紉車、單車製成了四種土車床生產滾珠軸承。

陸豐甲子港建大養蠔場

【本報廣州二十日專訊】陸豐消息：打石、僊石、按石的臨嘴聲，震動着陸豐縣甲子港的海面。來自甲西鄉十一個農業社的二百多位農民，正興高采烈地勞動着，要把甲子港建成爲巨大的養蠔場。

這養蠔場面積共達七千畝，要投石十萬五千方來養蠔。建成後，每畝每兩年開蠔一次，每畝產蠔三十擔，共可產蠔二十萬擔，價值五百二十五萬元；蠔殼還可以賣一百七十五萬元。

這蠔場建設工程，在今年內可完成。

閩僑資工廠今年大發展

已經新建擴建了九間

【中國新聞社福州通訊】福建僑資工廠今年有很大發展。

到七月止，全省新建、擴建的僑資工廠有福清糖廠、廈門照相紙廠、福州造紙廠、泉州煉油廠、福州電廠、石獅電廠、安溪電石廠等九個廠。其中僅是廈門橡膠廠、照相紙廠和罐頭廠三個廠擴建的資金就有一百三十八萬元。

僑資工廠在大躍進中出現了許多生動事例：全省規模較大、具有現代化設備的同安油廠，在短時間內就建起糕餅、肥皂、醬油、農具機械、飼料加工和煉鐵等六個子廠。這些子廠預計在今年內可增加產值二萬六千多元。漳州大華蜜果廠單是第二季度內就增加了西紅柿、木瓜、芋片等八種新產品；總產量比去年同期增長百分之一百二十二。泉州糖廠一九五七年到一九五八年第四個榨季生產總收回率達到百分之八十點四六，創建廠以來最高紀錄，增產白砂糖三十二噸多。

十萬大山資源 正在進行調查

【本報廣州二十日專訊】一個龐大的華南熱帶資源綜合考察隊，由華南植物研究所副所長張肇騫率領，最近抵達到十萬大山，調查十萬大山區五個縣的自然資源。此次調查的時間較長，約在年底才回市。

人民公社是這樣組織的

（上接第一版）

職權怎樣分掌

三、公社、大隊、小隊的管理職權：公社對社內各級組織和部門需要按年按季確定適當生產指標和建設任務，但各種計劃指標不應過細過繁，在使下級組織保證完成或超額完成計劃指標的前提下，有一定的機動性。例如在農業生產上只要確定總產量的任務和麥、稻、棉花、油料等主要作物的播種面積和產量指標即可，至於播種地塊和小雜糧等，即可由生產大隊或小隊自己確定，以便充分發揮土地的潛力和適應羣衆生活的需要。在財務管理方面，公社應根據各種生產建設的需要，統一制定投資計劃，分別不同情況採用小包乾或按計劃撥款和供應物資等辦法，來進行各種資金的使用和管理。例如對辦公費、小農具的修理、飼養、化肥等較穩定的開支項目可實行包乾制；對殺蟲藥劑、工農業基本建設投資等缺乏經驗和不穩定的投資項目，可採取按計劃供應的辦法。在勞動管理方面，由社統一制定勞動管理計劃，適當組織各生產大隊和廠礦的日常生產。凡各隊間的協作，考核各隊和廠礦的勞動管理等事，都由他們自己負責，公社不作過多的干涉，以便發揮各單位的主動性和積極性。同時，公社應分別不同生產部門，統一制定勞動定額，但隨着生產發展和技術的提高所引起的生產情況的變化，允許各單位突破操作規程和修改某些不利於發展生產的規程。

財貿組織逐步調整

關於財貿組織機構問題，大家認爲在目前情況下不宜大動，應當採取過渡的辦法逐步進行調整。第一，公社建立供銷部，在國營商業的業務領導下，辦理全社的產品銷售與必需品的供應，其經營業務照扣除開支方式和有盈餘的原則，由國營商業機關規定。供銷部是單獨核算單位，盈餘由公社統一負責，它的資金先由社員過去所交納的供銷社股金抵充，不足部分由公社補足，這些股金不再分紅。供銷部還要在各大隊和偏遠的地點建立若干門市部，辦理小日用百貨、小雜貨、生產資料的供應，作到普遍便利羣衆。第二，公社設立信用部，在國家銀行的業務領導下，辦理社員存款和全社的資金調劑等工作。信用部可以接受人民銀行營業所委托代理銀行儲蓄放款等業務。在國家銀行的領導下，信用部辦理公社與其它經濟單位之間以及公社內部各核算單位之間的非現金結算，對社員不實行非現金結算。第三，糧食工作維持現狀，不變動。公社糧食分發、保管等工作由社自理。第四，國家稅收機構不變動，公社作爲鄉的一級財政下放後，按國家規定保證完成國家稅收任務，其餘歸公社所有。

三種分配制度

關於公社的分配問題，會議詳細地分析了建社後的新形勢與實行工資制的條件，並確定各地根據情況可採取不同的分配辦法。目前，信陽地區的分配制度有三種方式：一是一年兩次預分，一次決算；二是固定工值，按勞付資；三是基本工資加獎勵制。這三種形式各有所長，但以第二、第三兩種較先進。因各地基礎不同，應當因地制宜採用，至於執行那一種辦法，可讓羣衆討論選擇。

固定工值、按勞付資

固定工值、按勞付資的分配辦法是：先把每個勞動日應得的報酬固定下來，再按社員所得勞動日計發工資。這種辦法是在按勞預支的基礎上發展起來的。它與按勞預支的不同點，是勞動日報酬固定了，按實做勞動日發工資。實行這種辦法，可以減少因工值不固定所引起核算上的種種麻煩；在一般的情況下，能使社員的收入固定下來，便於安排自己的投工和生活，發揮社員的勞動積極性。但是，實行這種辦法後，容易使生產隊在包工以內發生該投工而不投工或減少投工、多得工資的偏向。因此，除社內認真執行定額管理外，還要注意農業、工業和副業各項用工的定額合理，以免各工種之間包工發生矛盾，影響按勞付資。

基本工資加獎勵制

基本工資加獎勵制，在工資方面還是按勞取酬的分配制度。它的具體作法是：在糧食部分的分配上，是根據國家規定的留糧標準，社內將所有社員口糧統一留在社內，社員以人定量的標準發給飯證，社員在食堂所食用的糧食部分只交飯證，不再拿錢購買。基本工資加獎勵制的作法，是把勞動力分級評定工資，以工資總數百分之八十左右作爲基本工資，按月發給社員；以工資總數的百分之二十作爲獎勵工資。在農業上，社提獎勵工資百分之五十，大隊百分之三十，小隊百分之二十。在工業和多種經濟生產上，社掌握獎勵工資百分之六十，廠、礦等單位掌握百分之四十。公社掌握獎勵資金的目的，在於以盈補歉，調劑各單位之間的不平衡現象。公社、大隊、小隊和廠、礦掌握的獎勵工資應當定期獎給各單位或個人。社內年終總結時，按照各隊和廠礦完成計劃的情況，分別發給集體獎和個人獎。生產大隊根據各小隊的生產情況，經過評比，將生產小隊和社員個人分成若干等，然後按等發獎。領取獎勵工資的人數，一般要佔社員總數的百分之四十到百分之六十。領取獎勵工資的社員，應當具備以下條件：一、服從領導，積極工作；二、積極參加生產，按時按質完成或超額完成生產任務；三、愛護公共財產；四、思想進步，努力鑽研技術，並能與壞人壞事進行鬥爭；五、每月出勤在二十八天以上。合乎上述條件者，不論社幹、社員均可領取獎勵工資。對於不積極生產、消極怠工和無故曠工者，根據情節予以批評教育或扣發一部分基本工資，並報大隊或社批准降低工資級別。在執行獎罰制度時，不論任何單位，如果遇到極爲嚴重的災害時，經過採取有力措施，積極進行搶救，因而減少損失者，還應予以適當獎勵。反之，如果因不負責任造成損失，應當予以處分。同時，在分配中，還可採用提取工資底墊的辦法，即是在豐收年景扣下一部分工資作爲後備，以備歉年解決工資問題。基本工資加獎勵制，方法簡便，可以激發社員的勞動積極性，改進社的經營管理，推動生產飛躍發展。實行這種辦法的社一般應當具備：一、社員集體觀念強，有高度的社會主義覺悟，已養成自覺勞動的習慣；二、生產發展比較穩定，經濟條件好，生產大大增加，有充足的後備資金；三、社員收入水平較高，平均收入已經超過富裕中農生產水平。

加強黨的領導

會議認爲，加強黨對人民公社的領導，發揮黨的戰鬥堡壘作用，是鞏固和發展公社的重要關鍵。因此，需要做好以下工作：一、健全公社的組織，公社要建立黨委會，黨委會應當吸收全社的主要負責幹部參加。黨委會可設書記、副書記、監委會，爲了便於領導，黨委會下設組織部、宣傳部、黨委辦公室。大隊設立總支或支部，小隊建立支部或小組。組織機構的建立和人員的配備，主要根據黨員數量質量決定。團和婦聯的組織，也應相應的建立起來。二、加強黨對社的領導，加強黨在羣衆中的活動。黨的委員會和支部，要吸收行政負責幹部參加，一切重大事情，必須首先經過黨委員會和支部的研究，作出決定，再分工執行。黨員在進行工作時，一定要走羣衆路線，遇事和羣衆商量，聽取羣衆意見。在黨內經常開展批評與自我批評，克服各種不良傾向，開展兩條道路的鬥爭，興無滅資，樹立堅強的共產主義思想，使每個黨員都能成爲生產戰線上和文化戰線上的先鋒。三、加強黨的建設工作。經過政治戰線和思想戰線上的社會主義革命，各方面都湧現出大批具有社會主義覺悟的積極分子，爲發展黨的工作創造了良好條件。爲了適應大躍進的形勢需要，各級黨委應切實加強建黨工作，都要制訂建黨計劃，訓練一批建黨幹部。在保證質量的條件下，適當發展一批黨員，今年要使所有生產隊和較大的廠礦都有黨的組織。四、積極培養幹部。在幹部使用上，要加強第一線。大型公社，應配備縣委一級或相當縣委一級的幹部任黨委書記；大隊的幹部，一般要有過去小鄉鄉長、副鄉長或小社社長充任。同時，要辦好現有的紅專學校，搞好試驗田，加強理論和文化學習，提高社幹政治水平。此外，要大量培養又紅又專的積極分子。要求這些積極分子立場明確堅定，有共產主義覺悟，和羣衆有密切聯系，能吃苦耐勞，具有敢想敢說的共產主義風格。五、加強對社員的政治思想教育工作。黨的組織要經常掌握社員思想動向，開展兩條道路的鬥爭，開展先進與落後的鬥爭，支持先進，表揚先進。同時，要經常對社員進行國家與集體、集體與個人三者之間的關係的教育，不斷克服社員的資本主義思想殘餘。

五點注意

在建社和鞏固社的過程中，還要注意以下幾點：一、公社的規模應根據山區、平原、水利灌溉系統、經濟發展趨勢，從有利於生產出發，同羣衆商量，可大則大，可小則小，一般以一鄉一社，一萬戶左右，或五千、七千、一萬戶較爲適宜。二、各社現有的公共積累、儲備糧，統一上繳人民公社管理和分配使用，不准隱瞞和私分。三、公社債務要分別清理償還，屬於小社用於當年生產的債務，由小社歸還，秋季統一分配的社由大社歸還，屬於基本建設、公共建築的債務，一律由大社歸還。四、社員的自留地，由生產隊接收，統一種植糧食作物或蔬菜，社員共同消費。五、社員的小片山林、果木園等，應歸社所有。社員的家庭副業一般允許社員自己經營，如社員要求交社集體經營時，社應合理作價收回，今後仍允許社員經營小量的家庭副業。

冷氣機聲深宵擾人 首次控罪判予儆誡

證人供稱嘈吵有如開動火車頭　雖則聲浪難免但是仍然算犯法

【本報訊】餐廳裝置冷氣機，於夜間十一時半發出嘈聲騷擾鄰居的案子，昨天經九龍裁判署法官判定被告罪名成立。但因被告過去並無罪案紀錄，故只予以警誡處分。

昨天到庭旁聽的人很多。控方證人都是左右鄰居住客。一名證人指出這部十五匹馬力的冷氣機發出的「隆隆」聲響，「有如火車頭」開動。被告在辯護時說，他曾化了二百五十元，在冷氣機旁加裝兩個隔音兜。

警方控票指出：被告趙強於本年六月二十五日下午十一時半，在九龍加連威老道十號地下豪華茶餐廳開動一架空氣調節機，發生騷響，足以騷擾公共寧靜。被告否認控罪。

據控方證供指出：豪華茶餐廳安裝冷氣機已兩年，裝置在天階內。本年初，住於豪華茶餐廳隔鄰（包括九龍加連威老道十二號全幢樓宇及十號二樓）之住客，發覺該茶餐廳之冷氣機發出聲浪傳至戶外，尤以深夜為甚。該茶餐廳每日早上七時許即開啟冷氣機，直至翌日凌晨二時許始關閉，影響各住戶於午夜不能入睡；即使在平時交談，亦受該機聲浪影響，非提高嗓子無法聆聽。

控方證供完結後，被告趙強登證人台自辯。他是豪華茶餐廳東主，於一九五六年十一月間以港幣二萬三千元向基路文公司購置一部十五匹馬力冷氣機。本年六月中，他囑基路文公司派員檢查該冷氣機是否發生故障。經修理員檢查後，證明該機性能良好，一切正常。但鑒於聲浪太響關係，乃由他付出二百五十元由公司方面在該冷氣機適當位置安裝兩個兜狀器械，將聲浪反射於茶廳內，結果聲音稍斂。

辯方傳請基路文公司一職員出庭作證。他指出被告之冷氣機在此次被控前，曾由公司方面檢查，證明該機聲浪屬於正常，效能良好。他更指出高等法院內一法庭裝有冷氣機，亦有聲浪發出。

主控在總駁時說，高等法院夜間並不開放冷氣機，故並不影響鄰居。

法官於考慮雙方證供後，裁定被告罪名成立，判予警誡。

又一幕「舞孃淚」! 下海贖兒難如願 社會冷酷恨事多

一對貧窮夫妻的悲慘遭遇

新聞故事

從前有一部名叫「賣肉養孤兒」的粵語電影，內容敘述一個貧苦無依的寡婦，歷盡千辛萬苦把丈夫遺下的孤兒養育成人；其間還嘆人情冷暖，甚至一度被迫出賣色相，因而引起社會人士非議；反映當時社會的冷酷無情。但是，在我們目前的現實生活中，仍不斷發生類似這樣的人間慘劇。

話說在茫茫人海中，有一對年輕的恩愛夫婦，男的名譚少風，二十五歲，女的名周翠娣，比丈夫長一歲。他們於五年前正式結合，其時譚少風當潔淨局工人，每月入息雖不多，但家庭簡單，日子倒過得輕鬆愉快。

夫病

可是，兩年過後，做粗重工作的丈夫不幸染了肺病，只得入醫院長期休養，暫時失去工作能力。而妻子周翠娣於前年初產下一子，家庭負擔十分吃力，大部時間靠借債度日；她一心望丈夫早日痊癒，慢慢恢復正常生活。但譚少風病況甚重，一度開刀治療，康復出院時，右手已不能用力，迫得於前年夏天放棄原有工作，夫婦倆只靠做些散工維持生活。到今年初，周翠娣又產下一子；當時身邊不名一文，因此對母親和嬰兒的任何保養都談不到；更慘的是興華街一張床位租期已屆，兩夫婦無力繳足二十八元租金，被包租人將行李扣留，大小人衆不准再搬回床位居住。兩夫婦沒有辦法，惟有各抱一子在街頭四處流浪，好在走到元州街一所僑眷住宅門前，受到熱心照顧，臨時借得樓梯轉角的地方棲身。

住的問題雖然解決了，生活困難卻有增無減，兩夫婦踏破鐵鞋都無法覓得一份長久職業，兩個小孩子也只好改用炒米粉開俾水充饑。結果，幼嬰因為營養不良，患病夭折。做母親的受此打擊，幾乎暈倒於地。

賣兒

樓上樓下住客看在眼裏，都很同情他們的境遇，除了解囊給他們解決臨時生活費之外，復勸慰他們，甚至幫着他們照顧長子，以便出外尋覓工作。可是日復一日，夫婦倆所負債項愈來愈重，零碎的散工進賬，卻永遠不足維持兩人伙食。

有一次，周翠娣偶然聽到人家說，如有一架衣車，做點手作也可餬口。她心中就暗想：如果沒有孩子之累，買架衣車做工多好呢？事有湊巧，一個住在旺角方面的僑眷到上址探親，一眼就看中她的孩子，願出五百元要求轉讓。在山窮水盡之際，夫妻倆一再商量，認為良機不可失，何況有人誠心願意撫育孩子，就孩子本身來說，也不吃虧。於是，這個剛會叫爸爸、媽媽的男孩子，就這樣給了一個僑眷家庭撫養了。在分手時，雙親依依不捨，特地到照相館去拍了一張合照留念。

伴舞

轉瞬孩子換得的五百元，一度使這個窮途末路的家庭有了轉機。他們先在灣仔道租了一個床位住起來，周翠娣買了一部衣車，同時還在外面學裁剪，領些衣服返家縫製；餘下的錢大部還了高利貸借款。如果這時候，天天有工作，他們的生活未嘗不可勉強應付；但靠車衣覓食的人一天多似一天，熟手工人尚嫌工作不夠做，何況手生生的周翠娣，越發少人光顧。同時長子臨別時拍下的照片，雖然褪了色，也使做母親的傷心不已。她十分自悔把親兒換了這部衣車，衣車又解決不了兩人的生活。

到上月中，周翠娣終於毅然對丈夫說，她決心將孩子贖回來，那怕做舞女也好。譚少風與妻子計較一番，他認為如果短期內下海，賺一筆錢把孩子贖回來，再另謀發展未始不是好事。周翠娣也同意遵守一項諾言：「一有錢就不再幹。」

吵架

可是話雖這樣說，舞場謀生其實不易。周下海後，前後換了兩個舞廳，每月入息不過二百元左右，還不夠個人做衣裳，那談得到積餘贖孩子？做丈夫的卻不能諒解這些，眼見妻子早出夜歸，打扮得花花綠綠，早就有點不順眼了。某次走過青山道妻子伴舞的舞廳，突然發現一些不堪入目的字眼，如「慾的享受」等等，氣得要命，一天早晨，又見妻子與一舞客雙雙外出，對自己視若無睹；他忍不住大光其火，晚間將妻子申斥了一頓，不准她再幹下去。但周翠娣也有苦衷，她說進舞廳工作時，自承沒有丈夫，在路上怎好打招呼呢？若說現在不幹，連衣飾錢都蝕光了，借了舞廳的錢如何償還呢？出賣的孩子何時得團聚呢？他們各執一詞，愈吵愈烈，終於動手打架，鬧上警署，但擺在面前的一連串問題仍無法解決。現在，兒子還不能贖回來，家庭還是那麼貧苦，而這一對苦難的夫妻，情感上卻出現了裂痕，痛苦圍繞着他們。這，這一切，是誰的罪惡呢？

端木惠

香港不景氣源自西方 蔣報企圖嫁禍我國 華革會予嚴正駁斥

並就中華校舍被封事函工務局

【本報訊】香港華人革新協會昨晚舉行執委擴大會議，席間對日前香港革新會及親蔣報紙誣衊我國貨品銷港的論調作了嚴正的駁斥，指出這是一種企圖分化港九愛國同胞的惡意挑撥，並指出香港出現的不景氣是先受資本主義經濟衰退的影響，而香港革新會等卻企圖將此項責任嫁禍於我國身上。

昨晚參加會議者約二百人，發言者非常踴躍，詳細內容本報將於明天發表。

昨晚會議上還討論及當局封閉中華中學校舍的問題，發言者均認為這是當局迫害香港同胞愛國教育事業的計劃的一部分，當局立教育新例之初，廣大同胞已看到這是要用來對付愛國教育事業的，因而提出反對，現在證實大家沒有看錯。

一位發言者說：「封閉中華中學校舍的行為，連外國人也看不順眼，有一位外國人說：『除了立法正面對付之外，還卑劣地要從旁打擊』。我們更認為這不是普通的封閉令，這是政治陰謀。」

討論結果，全場舉手通過致函工務司，要求准許中華中學在九月六日前將房子修好，以便該校及時開課。

天氣潮水

中和東南偏東風。天色頗好。

高潮：早晨三時三十分　下午五時零四分

低潮：上午十時十八分　晚上九時十四分

荃灣線巴士車頂開小窗

【本報訊】九龍巴士公司月前派出豆型巴士行走荃灣元朗兩線，但該豆型巴士車廂悶熱，公司決在每車頂上開三個小窗，疏通空氣，現已陸續改裝完成派出行駛。

工商界千餘人簽名 支持培僑抗議迫害

【本報訊】港九工商界千餘人士日前簽名發表聲明，對香港英國當局遞解培僑中學杜伯奎校長出境的無理措施表示抗議，其聲明全文及部分簽名名單已見昨報。茲續將部份名單發表於後：

王道安、黃新彥、黃燕清、胡士澄、趙鑑華、李景熙、王國楨、柯伯誠、王振宇、徐湛星、何家傑、郭錫侯、柯德忠、馮駿、徐輝星、歐陽漸、黃大易、潘範鐘、吳子鐵、張近恒、張子宏、楊瓊、王恩洪、鄭彼岩、張炳新、伍晉文、王克耀、簡煥章、田嘉穀、陳炎階、居師毅、歐陽敵、陳思齊、楊繼成、鄧堤、覃振宇、鄧汝模、馮紹、李玉麟、梁天衣、方銓鈺、廖耦奇、呂長茂、楊孟池、林演寬、丁身學、梁子芳、姚璧三、楊文鏡、莊凱、錢國礎、謝康冠、張樹青、黃偉杰、謝志仁、陳博文、李岳雲、羅玉英、盧國佑、陳汝智、廣曉樟、孟廣溫、曾大海、王仲南、黃國和、施樹濟、沈明德、水叡臣、黃炳天、錢壽林、莊智仁、梁千里、陳志聰、劉雲、林晏、盧繼堯、羅明淵、黃伸豪、陳榮昭、陳笑萍、楊紫嬌、洪明德、何光黨、李武金、莊志華、黃益盛、孫羽侯。

（下轉第五版）

蘇衛星火箭再過港

今晚十時出現西北方上空　天文愛好者昨晚看到掠過港空

【本報訊】蘇聯第三個人造衛星運載火箭於昨晚十時十七分經過香港西北偏北上空，一些有經驗的業餘天文愛好者向本報報告他們看到衛星火箭掠過港空的情形。

據這位業餘天文愛好者說：他昨晚在中區一座樓宇的天台仰觀天象，至十時十七分，發現衛星火箭於西北偏北角的天空出現，其位置約在大熊星以北、小熊星以西，光度最強時超過一等星，衛星火箭由此部位向中空移動，憑肉眼先後換晤六次，然後沒入高空雲層中。計前後出現時間不足一分鐘。

觀察人又指出：如果居民對人造衛星有興趣，最好能略知星座位置然後觀察，收獲會較大。例如大熊星座、小熊星座與天龍星均有一定位置，如在這些星羣中出現移動閃光體，便容易發現衛星。

又，蘇聯第三個人造衛星運載火箭，將於今晚十時正再度經過香港西北偏北上空。要明白星座位置，商務印書館有簡明圖表出售。

小兒麻痺症 前週十六宗

【本報訊】港府醫務處宣稱：截至八月九日之一週內，據報有小兒麻痺症十六宗發生，死者三人；自本年一月一日以來，共有此種病症二百二十宗，死者二十九人。

在同一週內，據報有肺癆症二百一十一宗，死者三十四人；患痳疹者十一宗，死者一人；其他傳染病症，計有阿米巴痢疾兩宗，傷寒七宗，副傷寒一宗，白喉症九宗，白喉四宗，小兒眼膜炎一宗，產褥熱十八宗。

週內出生人數為一千九百七十九名，死亡登記共三百九十六名。

食不潔餸菜 全家均中毒

【本報訊】昨日凌晨一時左右，柴灣徙置區第三地段第六十一號陳娃佳戶，全家中毒，腹痛如絞，且嘔吐狼藉。附近居民發覺，乃召十字車將他們送往醫院洗胃救治。中毒者為母子四人。據悉：中毒原因，可能是前晚食了不潔菜餸。

各界慰問中華中學

對工務局措施表示憤慨

【本報訊】自法庭判決封閉中華中學校舍之後，港九各界人士對此極為關切，紛紛前往中華中學進行慰問，他們對於工務局對該校校舍既不合理也不合法的一貫措施表示莫大的憤慨，對於中華中學表示親切的關懷和堅決的支持。

昨日前往中華中學慰問的有港九教育界人士、中華中學的家長及中華中學的歷屆校友。教育界人士中有香島中學校長黃承燊、培僑中學校長吳康民、漢華中學校長黃建文和信修中學校長潘影虹以及各校教師。前往慰問的該校校友達數十人。該校昨天還接到各界人士慰問電信一批。

為港英封閉校舍事 中華中學發表聲明

指出這是一連串迫害中國學校事件的繼續，並列舉事實，證明教育司對此早有預謀。該校堅決掃除一切困難，在九月六日開始新的學年。

又一摧殘教育事件

【本報訊】香港中華中學為英當局下令封閉該校校舍事發表聲明，全文如下：

本月二十日港英當局宣布封閉我校校舍，這是港英當局繼迫害培僑中學後又一次摧殘中國人民愛國教育事業的又一嚴重事件。我校全體員生工友對港英當局這種無理措施，極表憤慨，並堅決反對！

教育司串同工務局

這一案件，係由港府教育司串同工務局以校舍問題為藉口，有計劃地摧殘愛國教育的行動。根據工務局證人菲寶在法庭答覆我校的陳丕士大律師的盤問中，透露三月十三日工務局曾接獲教育司來信，謂根據教育新例，要求工務局去證實一下中華中學的樓宇建築狀況是否良好。在另一答辯問中，他又承認教育司用電話指使工務局去視察一下該校校宇，因而才去查驗的，這是一個很有力的證據。尤其在五月十九日工務局通知我校要向法庭申請封閉校舍的同時，教育司竟有信通知我校，工務局可能封閉我校校舍，因此可能引致學校封閉，要校長通知學生早日轉學。這種做法，更足以說明教育司和工務局早已串同一氣，向我校進行有計劃的迫害。

修建圖則拖延不批

我校自從工務局派員來校查驗校舍，尤其在通知要申請法庭下封閉令之後，即積極辦理分別向教育司和工務局進行交涉。我校先後於四月十五日及六月六日向工務局索取修理辦法，但始終不予詳細答覆，以致本校繪製修建圖則，一改再改；即在八月五日將工務局負責人認為滿意的圖則送去，至今仍未批准，此種有意拖延，妨碍本校及早進行修建，不能不令人懷疑別具用心！但作為本港教育當局的教育司，雖經本校四次去函要求他執行本身職責，履行維護與扶植私校的諾言，催促工務局合理地解決我校校舍問題，但竟然置之不理。即校長屢次要求面見教育司直接商談解決辦法，至今仍拒不接見。所見其他官員提出要求，亦一直採取推宕和完全不負責任的態度。教育司引起這個問題之後，不但不負責為學校解決困難，而總是未有積極表示，是何居心，實不言而喻！

藉新例以摧殘教育

我校認為這次事件，又是教育司一貫利用所謂修訂教育條例製造種種藉口，侵犯中國人辦學權利，迫害愛國學校的行為。修訂教育條例中，可以莫須有地加罪於學校的條文不可勝數。今天用校舍問題為藉口，明天又可用其他問題為藉口，此教育人士早已指出。總之修訂教育條例，其最終目的，是剝奪中國人辦學的自由權利。因此法例通過後，數月以來，干涉我校懸掛國旗及舉行表示愛國的儀式，更取消勞校津貼、九校五一節應國旗、禁止新僑中學在校慶日懸掛國旗、無理遞解培僑杜伯奎校長出境等等，發生一連串迫害學校事件，這都是中國人民和港九同胞所不能容忍的。

我們有強大的祖國，愛國教育必然發展。我們目前雖然受到無理的迫害，但我們不論任何困難，我們都堅持愛國教育事業，我們相信在我們全體員生工友的緊密團結下，在廣大社會人士的支持鼓舞下，在強大祖國的光輝照耀下，必然掃除一切困難，在九月六日開始我們的新學年。

不滿教司通知文明停課 十四村父老等集會 反對摧殘農民教育

認為校舍無危險應速撥地擴建

【本報訊】新界大埔龍尾、鹿茲田、大尾篤三村學辦的文明學校，自被香港教育司無理通知停課後，已引起各村村民的不滿。大埔區汀角、陳屋、沙灣李屋、散頭角、布心排、井頭、洞梓、亞山、鳳地下、黃魚灘、龍尾、鹿茲田及大尾篤等鄉，十四村的村民代表、村代表和父老四十多人，昨日下午二時許舉行座談，會上，他們一致指責港府教育司摧殘鄉村教育的無理措施，堅決支持龍尾、鹿茲田、大尾篤三村的合情合理要求，並準備要求大埔七約鄉公所督村民解決這個問題，隨後決定日內發表聲明以表示態度。

主席報告了多次向教育司及理民府交涉的經過情形後，與會者紛紛發言。鹿茲田村村長、文明學校校董梁福說：「為免使農村兒童陷於失學的境地，我們要求教育司切實協助在現校址背後的場地興建新校舍。在新校舍未建立前，三村的學童照常在文明學校上課」。

汀角村村民代表指出：「教育司這種無理措施，是對三村教育事業的摧殘，同時也連帶影響到汀角村子弟就讀的困難。」他們說：「教育司要將文明學校的全體學生撥到汀角明德學校上課。這點，我們是不能接納的，因明德學校的學位也無多，僅可容一百八十人，現已報名就讀有一百六十餘人，如果再加上文明學校的學生一百多人，試問明德怎能容得下？倘若要將明德學校改為上下午班，這又不是辦法，因鄉村農民多貧苦，難得讀書機會，如果改辦上下午班，便減少子弟的讀書時間。所以，我們汀角村村民反對三村學童轉到明德學校去，而支持三村父老的合理要求繼續在原校上課，並望教育司從速協助三村建立新校舍。」

李屋村、陳屋村及布心排村民代表及校董等，亦表示全力支持三村的合理要求，他們指出：「教育司要三村學校停辦的無理措施，是危害三村的教育事業。」

散頭角村、洞梓村、龍尾村的村民代表及父老等說：「為了我們農民下一代的讀書問題，我們同心合力支持三村繼續開辦文明學校和要求教育司助建新校舍。」

會後，十四村村民代表、村代表、父老聯同參觀文明學校和明德學校。在參觀時，他們都認為教育司藉口文明學校校舍殘舊不宜上課，這是不成理由的。據他們說：該校仍甚堅固，不致有危險。相反，汀角村內的明德學校（舊校）又何嘗不是古舊，甚至有些牆壁已露出裂痕和稍呈變形，還有些樑柱已被白蟻蛀蝕。

又訊：據龍尾村村民說：近日來村內發現一些穿便裝的警員，來來往往，人數三至四名，村民對此，甚感驚異。

喜得國貨價廉物美 居民生活得以改善

痛斥美蔣報紙圖損害居民利益

讀者來信

困難來自西方經濟危機

大公報編輯先生：日前一些反動報紙對國產貨銷港，大事造謠、攻擊，一派胡言，顯然是別有用心。

大家都知道，資本主義國家發生經濟危機，對本港工商業發生很大影響，成為本港工商業目前困難的主要原因。就在這樣困難的情形下，許多人的生活更陷於困難中，我們能購買到來自祖國的品質美、價錢相宜的用品，自然對生活大有好處。

購買國貨減輕生活負擔

我們都是已成家立室的了，一般都需負擔三、四口之家的生活。生活的經驗告訴我們：日常用品多選用國產貨（包括食品），就能減輕負擔，改善生活。例如，一戶四口人的家庭，每月吃米需九十斤，在前些年祖國的白米還沒有銷港時，普通米每斤也需六毫，這樣每月購買食米須付出五十四元；但自祖國有食米銷港後，一般的白米每斤值需五毫，這樣每月所付出的食米數才四十五元，每月便可節下九元。以前我們的生活過得很緊，但是，祖國運來的食品，各種肉食品，都較過去的便宜。現在，能食到各種肉食品，罐頭食品更是價廉味美的餸菜。以前做衣服是頭痛的事，現在買套衣服，以成年人衣料用五碼多布，只五元多一些便可購到一套衣料；不用國產布的話，起碼一套衣料也要十多元以上，一家四口，就在穿着上也得到了好處。

低薪家庭尤需廉美貨品

我們的收入是不多的，如果不是可以購買到各種物美價廉的國產用品和食品，生活只會更加困難。大家都知道，像我們這樣的憑低薪過活的家庭是多得很的。這些明顯的事實表明，祖國的物品只有給廣大居民帶來生活上的改善，與那些別有用心的報紙所說的胡言，全無相同之處。

茶樓酒館生意因而好做

我們中有的是在茶樓酒館任職的。誰也知道，茶樓酒館去年間生意有很大的起色，這是什麼原因？就是由於祖國供應的各種食品很多，價錢也便宜。因此很多茶樓酒館都選用了祖國的物美價廉的食品，來貨便宜，成本自然降低，這更接近一般人的生活水平，因而飲食業生意頗比往年好做了。這都是祖國物品供應香港，對經營有利的例子之一。

美蔣意圖損害同胞利益

我們認為，美蔣報紙唯恐天下不亂，無中生有的叫囂，只有更暴露他們醜惡的面貌：為了美帝國主義的利益，不惜犧牲港九同胞的利益。為了生活過得更好，廣大的香港同胞更喜歡選用國貨。我們認為，祖國貨來得越多，對居民生活幫助更大。

一羣打工仔　陳明盛　黃有　陳適春　廖四　等上

中國絲綢抽紗

新品展覽

最後十天

定於本月三十一日圓滿閉幕

答謝萬千觀衆

展品徹底廉銷

所有全場「非賣品」及獨有最精緻之「新品樣本」等千餘種，全部按照產區來價再行低折廉銷，以酬愛用國貨諸君之盛意！先到先得，直至售完為止。

歡迎參觀選購・機會無多

地點：大道中華人行樓下

汕頭花邊有限公司

電話：二四六五六、二三四二二

學習英文

設在英國酒店內的英語速成班——十週收費八十四英鎊，六週收費六十三英鎊，包括膳宿。每月一日開課，學員年齡十五歲以上，程度不拘，男女同學。豪華濱海酒店，有客房一百間，附設電梯、商店、洗熨、電視、網球等等。牛津大學畢業生長駐主理，函索詳章請寄 THE REGENCY, RAMSGATE, KENT, ENGLAND.

解除便秘

人人皆知

「保力士」

朱咕叻瀉糖

英國製造

克馬洋行總代理

華人文員協會 簽名支持培僑

【本報訊】香港華人文員協會昨晚舉行各組組員幻燈晚會，與會者百餘人一致表示支持培僑愛國主義教育事業，支持教育界的聲明。大家並紛紛簽名，對港英當局這一強橫無理的迫害表示抗議。

羮蠟起火全店被焚 原料店損失數萬元

【本報訊】九龍城侯王道八十一號地下泰興工業原料店，昨日下午四時半發生火警，燃燒大半個鐘頭，結果全店被燬，閣仔車衣工場亦付之一炬，幸無死傷。

據悉：這間工業原料店是兩月前開張的，老闆姓何。店舖後座另住有兩伙人，在天井間並用鐵鑊搭了一個棚架，作為工人配原料工作之用。昨日下午四時許，有兩個工人在天井煮石蠟，突然着火燃燒，工人一面大叫「火燭」，一面搬原料救火，由於原料多係蠟之物，火勢越燒越旺，店中人只得逃出來；火不久便蔓延到閣仔，閣仔衣車工人十多個逃命，衣車亦損失。據說：該店損失約四萬元，泰興工場損失六千元左右。

勤業布廠倒閉前後

出品以銷往英國和英聯邦為主 因西方國家經濟危機銷路退縮

特寫

勤業布廠已經被清盤了。由於它原來有三百四十台布機，是織布業中有數的大廠之一，因此頗爲行內外人注意。

勤業的倒閉，主要還是出品銷路發生問題引起的。這家布廠的出品，以銷英國和英聯邦爲主。由於西方國家出現經濟危機，紡織品市場很不景氣，英商向勤業布廠訂購的原色胚布，也因而大減。在今年初，這家布廠的負責人還到過歐洲和非洲市場考察，希望能夠打開一條出路，但實際收穫不大。從六月中起，它已局部停工，其後延緩至七月十二日，廠方終於宣佈無力支持，全部停工，並將全體工人遣散。

在它停工前後，勤業布廠的債權人曾經數度會商尋求解決辦法。開始它提出的初步負債數字是一百多萬元，其中欠銀行的佔四十五萬元，另其他債權人的五十五萬元，欠紗廠三十多萬元；後來再進一步調查，獲知勤業的廠房是租賃來的，其中一部分織機又早已按給別人，它的負債總額應該是二百二十多萬元。當勤業廠的主要經濟支持人表示不願清償這筆債項之後，債權人之一的某大紗廠，曾表示願意接管該廠，勤業所負全部債款，則在五年內分期償還，結果又未爲其他債權人接受，終於申請由高等法庭下令清盤。

熟悉織布工業情況的人士指出，勤業布廠的經濟基礎原來已經比較薄弱，過去布疋外銷生意好，資金週轉還未致發生大問題，西方市場出現經濟危機，港產布疋銷英國等地退縮，布疋跌價，銀行和紗廠相繼收緊信用，這家布廠終於倒了下來。 ·林霖·

負債兩百餘萬 勤業布廠宣告破產

法庭昨已頒佈清盤令 現存資產值廿六萬元

【本報訊】荃灣芙蓉山勤業布廠負債二百廿五萬元，經債權人循破產程序向高院申請，法庭已於昨日頒清盤令，將該廠交破產管理官清理。

該案申請人爲恒生行（城南道五十號），由黃學斌律師代表，他向法官說，申請人在一宗大錢債案中控告該布廠，結果該案在內庭判申請人得直，現申請人此項申請，該布廠並不反對。

勤業布廠由顏士棠律師代表出庭向法庭表示不反對申請人之申請。

代表破產管理處出庭之破產管理官加西亞向法庭說：該布廠機器約可值十萬元，另有其他資產十六萬元，但該布廠所負債務至現在爲止，竟達二百二十五萬元。

法官宣佈准許申請人之請，頒發對勤業布廠之清盤令，將該布廠交由破產管理處清理。

破產管理官加西亞又請准法庭，着該廠所有信件電報，均交由破產管理處代收三個月。

可憐的小羔羊

出世未幾慈母病死 一胎三嬰嗷嗷待哺

家境貧苦其父盼人收容領養

【本報訊】九龍廣華醫院一名產婦在十六小時內先後誕生了一女兩男，不料三姊弟出世甫屆三朝，產婦因病勢加劇去世。

該產婦名吳金，卅三歲，與夫梁鰲同住炮台街廿二號三樓一床位，其夫在某鐵公司爲搬運工人，日入不過六元左右，前已生有二子一女，最大八歲，最幼三歲，一家五口，生活困苦。患有嚴重肺病及肝病的吳金，去年底又有了孕。

本月十二日吳金往廣華醫院診斷，醫生認病態嚴重，乃在院留醫候產。五天過後，至十七日，發覺腹中劇痛，乃由病房轉往產房，至中午十二時許，誕下一女嬰，至下午六時許，又誕生一男嬰，延至翌日上午四時許，發生下第三個男嬰，三嬰出生時均有四磅重，但第二個出生之嬰兒，要施用養氣，目前此三嬰，仍留廣華醫院中，暫由院方護養。

當該婦產下三嬰後，因氣虛血弱，病況突趨沉重，醫生救治無效，至前（二十）日下午八時左右去世。

梁鰲爲三嬰兒之父，梁鰲稱：前已養有二子一女，因其妻去世，撫養無人，已商得親屬爲代料理，至於新誕生之三嬰，則盼慈善機關及熱心人士收容領養。

月薪百餘難養八口 廚子揩油被判入獄

【本報訊】西營盤東邊街精神病院一個廚子，多次盜取該院供應病人作爲口糧之肉類、鮮蛋、生果及食用油類，經探化裝後埋伏窺伺達七天之久破案，昨午解中央裁判署審訊。被告對法官訴稱，祇因環境所迫，他自從一九四六年起在該院工作，目前月薪一百六十元，有妻子及八個兒女，入息不足以維持家人生活，迫於取病人口糧以養活一家幾口。法官羅顯勝謂：被告人環境確可憐，但如不判則他人傚尤，故須判監，則被告之妻兒將由社會福利處設法救濟，搜出糧食發還醫院。昨日精神病院副院長出庭，謂被告因犯此案而將受解僱處分。被告林國，四十三歲，高街精神病院廚子，住正街某號，被控三項罪名：（甲）本月二十日偷去精神病院鮮豬肉一磅半，値四元三角半；雞蛋六個，値一元二角。（乙）同日再偷去鮮豬肉五磅半，値十五元二角。（丙）由本年一月一日至八月二十日，共偷去該院食用油九斤，値十六元二角，雞蛋一百七十隻，値二十元。案判甲、乙每項入獄六週，相繼執行，丙項作爲考慮性質，不另科刑。

嗷嗷待哺的一胎三嬰及其父親

長洲祝乞巧節 舉辦慕神仙會

【本報訊】長洲漁島北社街區之青年女子組織的乞巧大會，經多月來之籌備，於前（初六）晚開始假北社街坊值理會所舉行，一連兩晚，場面熱鬧。會中陳設長桌，由著名女紅家巧手繡製品，和各少女親製之精緻手工藝術品物，作展覽式陳列，此種作風在乞巧會中，有稱爲「慕神仙」，長洲各街區及水上居民往觀者甚衆。

十四K黨徒趙完鬆 被控勒索盜竊七罪

證人昨供被踢入會經過

【本報訊】渾名「趙完鬆」的男子趙柄林（卅二歲），住旺角道地段三一〇號，昨在九龍裁判署被控七項罪名。第一項爲身爲十四K三合會會員，另兩項爲勒索罪，兩項盜竊罪，兩項參加三合會儀式罪。

昨晨先審訊第一項罪。被告延律師出庭辯護。此案昨未訊畢，押候今晨續審。

據證人李志洪供：兩年前認識被告，一次在渡輪遇見被告，被告提出要他加入十四K黨，他當時曾聲明不願加入。

另有兩名任職於彌敦道美麗華舞廳的職員莫少強、邱永東，分別供述曾被此案之被告迫入十四K黨，每人繳付三十六元六角。又由被告分別與兩人在不同地點舉行入會儀式。當舉行儀式時要燒香、點蠟燭，然後唸「頭髮未乾出世遲，家貧少讀五經書」，又要唸：「指頭一點血，不要對人說，若要對人說，全家都死絕」等句。唸此數句後即作爲會員。

九龍城警署探長黃永作供時答覆法官謂：最簡單的入會儀式，只須把入會的人及準備入會的人叫在一起，然後用針刺入會者左手中指，指出血便成。法官則認爲入會儀式若如此簡單，使人不大相信。

柴舖老闆被人打傷

【本報訊】昨晚九時許，太原街一間柴舖的老闆，被人用半截的玻璃樽刺傷右手。傷者名梁×初，四十八歲。據說事發前，他曾因小孩子事與人發生意見。

又一齣彩色喜劇

快樂 國泰 明映 乘風破浪

【本報訊】快樂戲院改映國產片後，第一砲與國泰聯映「幸福」，成績甚佳，觀衆看了都感滿意。

明天起，快樂、國泰繼「幸福」之後，又將推出一部新型國產彩色喜劇故事片「乘風破浪」。影片的故事是這樣的：三個年青的性格不同的姑娘，在商船技術學校畢業了，一同到一艘在長江航行的客貨輪實習，一艘輪船的船長是個較爲保守的人，他認爲女孩子做海員是不適合的，並想法子支配她們，不讓她們學習。然而，這三位勇敢的姑娘沒有因此而氣餒，她們在大家的關懷和支持下，刻苦學習，終於在不足兩年的時間內掌握了駕駛技術，也改造了船長輕視婦女的思想。

「乘風破浪」是一部富意義極饒風趣的影片，它使我們歡笑，也使我們獲益。它讓我們看到這樣一個事實：在今天的新中國，不單只每個男人都有工作機會，婦女們也有工作機會；男人能作的事，婦女也能作，真正的做到男女平等。

影片是上海江南電影製片廠出品。編劇是名導演孫瑜，導演是孫瑜和蔣君超。演員陣容更是雄厚，有中叔皇、金川、程之、張翼、黃宗英、汪漪、二林、任申、關宏達、林彬、史久峰、孫穎光、錢千里、仲星火等人。

木船爆炸遭燒傷 工人王森不治死

海事署應撫卹死者家屬

【本報訊】本月十八日因木船爆炸起火，在工作中被燒傷的海事署工人王森，已於前日不治死於九龍醫院，明日下午二時出殯。死者平日收入低微，遺下的妻兒三人生活即成問題，工人盼海事署從速對死者家屬予以撫卹。

火水爐爆炸 一店伴受傷

【本報訊】昨天上午十時半，金巴利道一間麵家發生火水爐爆炸，一名在該店門口管理燒水煮麵的伙伴被火燒傷全身，已送進九龍醫院救治。該麵家是一家售雲吞麵的，還附設咖啡紅茶西餅部。據該店的一位店伴說，被火灼傷的伙伴是一名藝工，前天晚上才到該店幫忙工作，對管理火水爐的事情不很熟悉，因此今晨才發生這宗意外事件。據一位目擊者說：該店的火水爐是放在門口用作煮麵用，是氣缸一樣大，爆炸後，他立即跑出店外，一位店伴全身着火，上，連忙在地面上打滾，身上帶火把火撲熄，但因火過多，不容易，因此，他的頭髮和全身穿着的笠衫和褲子都被燒去，受傷頗重，但相信沒有性命危險。

三行五金開晚會 歡送將回穗技工

【本報訊】港九三行工人與五金工人前晚舉行歡送工人回穗參加祖國社會主義建設及七巧節聯歡晚會，到會二千餘人。大會主席在會上指出：「今天祖國在大躍進中，工農業建設取得輝煌成就，所有奇蹟的出現是由於在共產黨領導，社會主義總路線光輝照耀下得來。」工聯會代表在會上講話，他勉勵回穗工人，貢獻一切技術爲祖國服務。胸前掛上「光榮花」的回穗工人也在會上講話，表示建設社會主義祖國的決心。

回鄉觀感

家鄉躍進激勵人心

洋務工人參觀東莞雜記

陳平

火車在廣深線上奔馳，我們一羣東莞籍的洋務工人的心在雀躍，憧憬着大躍進的家鄉，嚮往着幸福的社會主義家鄉。

神奇力量來自共產黨

「歡迎港九工人回莞觀光團」的紅橫額，激盪着我們的心，我們受到了熱烈的歡迎和熱情的接待，縣長和縣工聯主席等負責人親切地和我們交談，我們感到是國家的主人，我們深刻地體會到祖國大家庭的可愛。

東莞今年早稻獲得空前大豐收，早稻總產達三百多萬擔，等於去年的全年收成，全縣早稻平均畝產達五百七十六斤。「呵！那來的神奇力量？」我們禁不住問，是老天爺特別照顧嗎？「不，這是共產黨帶來的，全民的幹勁辦得了空前大豐收，是修好水利換來的果實。」他們這樣回答。

根除歷史上的水旱災

是的，過去的東莞農民是「靠天」食飯的，天公給水過多，就會一片汪洋；天公不給水，就旱死。在國民黨統治時期，東莞人民年年捱受水災，一九四七年的大水，使不少人傾家蕩產，顛沛流離。但今天在人民政府領導下，改變了東莞的歷史面貌，幾年來興建大小水利工程達四萬餘宗，根除了水旱災患。最近政府還撥款投資五百萬元，興建銅湖水庫，它比名聞全國的十三陵水庫還大，其次還興建松木山水庫、矛斜水庫、倒德水庫、大嶺山水庫、黃旗水庫等，還修建了東莞大圍和石龍大圍。

東莞運河好處多

特別使我們感動的是東莞運河，這條運河的修建，是在東莞人民發揮了沖天的幹勁，以四個月的時間完成的，也是在人民政府的正確領導、關心照顧下才能完成的。因爲它得流過一些田園村莊，但人們破除了迷信，解放了思想，歡欣地搬出舊居，住上新村，安家立業。正如回鄉觀光的陳工友說：「我佬村都搬咗呀，我間舊屋拆咗呀，咁重好添，而家我地住新屋！」

東莞運河全長十九公里，使東莞、石龍根除水患，常年以下的十八萬畝低田，不再是年年捱浸，而是改單造爲雙造，過去頭造無望，晚造也是最多每畝只收得二百斤；但今年只早造每畝便收獲了三百五十斤穀，預計晚造每畝產量可達五百斤，我們算它一算，這十八萬畝低田整個比過去翻了四翻。現在東莞運河還在繼續擴展至廿一公里長，直通白沙、太平，將使那裏的鹹田變淤田，運河的兩旁將成爲馬路，種上樹木。在石龍我們坐艇過渡時，跟船民談起運河，她說：「修好條運河，出晒錢出晒力，都係抵嘅。」她說出了鄉親們的心裏話。也使我們感到，連日傾盆大雨，要是沒有運河，街上又要扒艇仔了，還有今天那樣安然地在運河上嗎！

走向農業機械化道路

有一回，我們路過一大片豐收的稻田，看着一大羣的農民兄弟準備下田收割，路旁放着拖拉機。我們心裏想，這樣拖拉機在田邊閒着，豈不是浪費了嗎？個把鐘後，當我們再路過這片田時，拖拉機已在那兒勞動了。我們都感到驚奇，怎麼收割得那麼快，大躍進真是大躍進。是的，東莞在大躍進，我們還看到了拖拉機下水田，太平萬寧鄉設立了拖拉機站，有十七部卅五匹馬力的拖拉機，還有修配廠。這些拖拉機經過改裝，可犁水田，八小時可犁八十畝至一百畝田，把一百卄畝至一百五十畝田，大批社員們在學習駕駛拖拉機。我們的家鄉正在走向農業機械化。

東莞人民在總路線的光輝照耀下，鼓足幹勁，向農業社會主義大道飛奔，在農業戰線上，他們提出雄偉的指標，爭取今年成爲糧食雙千斤縣，在工業戰線上，把沒有鋼鐵出產的東莞，將要煉出二千噸鋼和二萬噸鐵。

工商界簽名支持培僑

（上接第四版）

戴行良、羅慈珍、潘可泉、趙振慶、區兆李應璋、黃福泉、何家強、黃坤旗、黃堯、江煊、楊升、陳銘鎏、梁燦然、陳菘緯、周逸、劉信民、梁錦華、楊恭士、黎汝明、何子川、祈樹甲、張國韓、孫以源、盧璽、張達綱、何家光、譚華根、何蓮良、周葱志、劉宜均、張毅華、陳卓賢、夏瑞芳、吳健行、楊世惠、胡達生、顏澤之、陳麗芸、黃福泉、陳茂植、羅裕年、侯桂明、施景松、羅漢功、李恩、鄭德、戴振南、劉炳漢、陳芳、謝鏡榮、林達生、章高洲、胡仲山、盧鴻、袁桂文、黃錦瓊、龐虹、王槐介、劉開、劉士榮、鄧衡、周增智、謝子遠、謝延元、王堅孫、黎聖江、鄧鴻章、江濟榮、鄭家揆、江永祥、黃蔭、王楚、張德文、盧宏楷、林鶴年、廖志文、黃錫華、謝思麗、李岳安、甘標、黃金昌、楊顯、何基茂、李南、羅德明、吳景圻、何禧、梁厚軒、張維光、關子亮、吳海雲、袁炳、劉志超、葉炳瓊、陳鑑宗、楊錦泉、黃華、楊明、王榮馥、楊鳳英、陳興發、邱亦山、張志華、徐興綿、黃卓山、張月娥、曾鴻盛、胡仰川、余耀、余惠霞、董曾華、林顯達、林梭光、陳茜君、林智特、余謙、韓蔡昌、伍碧瑞、吳勝甫、楊浩、韓煊、陳培友、吳文祥、周慶頤、劉奕賽、顏海光、羅偉強、邱卓高、蔡煦生、胡銘章、霍國歡、趙錦泉、邱文傘、莊鴻昌、何波、黃家驥、王仲芳、鄧景榮、孔祥衍、鄭葛媛、陳慶平、姚丞芳、林瓊英、陳子明、韋均衡、陳潮、陳勵明、陳景炎、陳漢綱、郭安邦、徐隆宏、鄭禎芝、王乃光、鄭瑗、林禹、吳伯毅、容庸、魏愼之、錢炳光、李植發、楊爵民、蔡欽德、鄧瑞仙、李春輝、張學源、袁樹彪、陳夢梅、呂鏡楊、朱昌彬、朱初志、戴降雨、陳輔庭、劉錫超、曾秋安、宋蔭德、關婉珍、羅煥昌、羅任之、宋鑫正、張瑞清、趙廣祥、莊欽輝、黃惟鴻、吳志泽、黃森棣、鄭劍瑛、黃和清、陳以炳、陳銓芳、陳育生、趙廣甫、蔡雨田、周可民、陳欽滿、陳揚、黎國沛、黃燊、曾之銘、李兆基、李耀、高林、蔡志遠、關建文、黃奕龍、馬志誠、李彬、馮季權、王欣康、何汝鈞、鍾松茂、李杜輝、陸蔭百、黃維、黃成丘、王永昶、施彭年、陳君茂、陳大鎏、陳劍南、洪江猖、黃幹、陳文正、何沛森、陳金石、羅榮洲、王大儒、黃華昌、蔡高德、李大朗、陳旭明、楊樹雲、陳建中、區國、許祺華、王雲城、謝健民、鄭楷榮、陳文、楊國材、許恬禮、冼耳、梁植强、黎模儀、王文麗、梁乾章、林有光、蘇永揚、盧錦才、梁渭泉、林中樂、莊偉銘、吳華生、孫煒南、譚振南、陳國燦、李忠夫、劉堯、葉文英、何稻林、周巽甫、趙廣宇、謝必樂、楊勝芳、黃楚材、張秀源、吳炳芬、許清輝、王寰濟、李良群、陳威武、許家和、陳遠、曾啓儀、林明輝、劉駿者、葉駿基、黃秀、蘇德安、李時農、顏錫昌、林進、鄭榮邦、楊東成、蘇俊心、顏式、鄧仲、鄧一强、黃文博、張永釗、蘇瑛、王浩、謝子標、鍾基勉、邵錫泉、張小佐、李黃振英、倪永藩、唐鉅泰、沈紹棠、盧得葉、李炎、蘇可忠、張鐵光、葉輝、莫益盛、黃鐵國、何錦池、孫海方、陳新、丘雨霑、陳如、李立、張志右、黃瑞鳴、林冰秀、黃文、劉子長、蔡儉、楊強、張炳生、莫益盛、吳美、周鴻、尹坤、黃裝林、孫明、陳興明、蔡維雄、吳懸中、楊造芳、蔡茂芹、杜汫、何翔雲、褚進之、潘衛、梁林錫、朱琳、陳瑛玲、黃征遠、趙創、張伯强、何鑾、黃秀翠、劉瑞、羅鳳友、馮志遠、沈耀堂、莊謀遂、徐國基、黎有泉、唐榮、蔡邁治、袁少林、白秀瑛、何冠城、施家雄、劉翼、李國宴、曾啓年、吳淑敏、羅業權、馮照祥、石桂堂、施秀端、郭炳、夏道初、吳汝葉、王天福、冼榮、林翟培、羅樂培、王能操、高坤、張雲、潘晉沛、謝和、高晟、陳啓統、周光公、吳長勇、謝晃、施至敘、莊坤、彭達、何昭、洪燦燦、劉齊、周小華、張天保、陳萍、曾之銘、王耀明、楊德光、侯亦民、林球、陳烈、何鏞、劉誠、黃成丘、姚秋、關兆滋、李光帛、李金炎、張矢、周煜泉、饒儉武、曾泉、李錫衍、胡教儀、林注雄、許棠英、呂妙翠、林玉衡、區乘、鄭良、莊銘源、袁煜、黎焯華、陳順。

男子闖事案 保款判撤回

【本報訊】涉嫌在英皇道麗宮酒店前後在閘的兩個男子，日前首次在中央裁判署提堂時，因不到案，被告占士董，法官宣佈沒收保款一千元，並下令拘捕歸案。前日占士董由銅鑼灣區總督辦帶上法庭，申請法庭撤回沒收保款成命，據稱：占士董自當日保釋之後，一直在私立醫院留醫，昨晨占士董再出院，呈出一張本港養和醫院的醫生證明書，法官接納占士董的申請，撤回沒收保款的命令，其原有保款發還外，候訊。

表不認罪。昨日被告由律師代表，港警司主控，謂控方證人約十七至二十名之多，並訂定下月二十二、二十六及二十九日在第五法庭審訊。同時被拘控的另一男子路易·Y·佩，另被控兩罪，另案審訊。

長沙灣區進行填海

【本報訊】港府新聞處消息：港府現計劃在長沙灣進行填海計劃，擬填海地區爲自水艇船塢起至長沙灣海床之海面，共約八十四英畝以上。新填之土地，將可供給急需發展之用途，並可作爲一般性角道及長沙灣道延長至荔枝角區，與通往青山及荔灣之主要道路銜接。任何人士如反對此項計劃，或有權益在內，可於兩個月內將其反對或請求，報告工務司，交由工務司核辦。

本報澳門分銷處

地址：新馬路二號F二樓

電話：三六九四號

德國痔根斷

優點：不寒不燥，無痛無性，老少咸宜，孕婦無忌。

主治：新痔，頑痔，血痔，內外痔瘡，脫肛，大便帶血，及肛門一切疾患。

服食此丸，保證絕對安全，短期即見特效，止血止痛止癢，退炎消腫，免施手術，痔瘡自然消失，根本治療，永不復發。

德國漢堡零活大藥廠出品

港澳各藥房均有代售

總代理：伊士泰洋行 香港郵箱壹八六壹 中區雪厰街

內服消痔丸

（壹簡痊癒）

注意：請認明綠地紅白線盒樣（原裝）以免誤購贋品

廣州藥材出口公司經營出品

香港代理處：德信行有限公司

地址：干諾道西37至39號　電話：41231

廣州星羣藥廠出品

MANUFACTURED BY SING-KYN. DRUG HOUSE

香港總代理：德信行有限公司　干諾道西37至39號　電話：41231

中國食品出口公司上海分公司

地址：上海中山東一路26號　電報掛號：CHINAFOOCO SHANGHAI

香港代理處：五豐行 中國銀行大廈

中總改選今晨開票
新任會董晚上產生
廿組工作人員在禮堂核計選票

【本報訊】香港中華總商會改選第廿一屆新會董，定今晨九時起開票，選舉選任會董一百名（當然會董由該會所屬團體單位代表擔任，不必推選），新會董全部名單，預定今晚可以公佈。

該會選舉委員廿一人，將於今晨九時前到達中總大廈九樓禮堂，另有開票工作人員每組三人，共二十組參加工作，中總全部職員亦出動協助辦理。

昨天是投票的最後一天，投票者甚踴躍，四個投票箱昨天將告放滿，下午五時，由選舉委員會主任黃茂林、張蘭清加以封閉，並指派委員到禮堂視察開票會場佈置情形。昨天到會委員有黃鏡初、江紹淹、彭紹光、何智皇、鄒少之、吳瑞昌、李曾泉等。

目睹建設躍進新貌
職業青年大感興奮
百多人曾赴廣州佛山中山參觀

【本報訊】一百五十多個職業青年，從七月三十日起分批到深圳、廣州、佛山、中山等地參觀，最後一批到八月十日才回到香港。他們每到一個地方，都受到祖國同胞熱情親切的接待。

他們覺得這次參觀，有很大的收穫，對祖國社會主義建設在各方面的大躍進情況大感興奮。真是百聞不如一見。這羣職業青年在分批到各地參觀時，去過不少工廠和農業社。到深圳去的，曾參觀了儀崗水庫、搬遷工人農場、鄉身農業社；到廣州佛山的一批，除了在廣州參觀了南洋電器製造廠、技術革新展覽會，到金液池水庫和烈士陵園等地遊覽外，在佛山還到佛山機械廠、小學生煉鐵的工廠、中學生煉鐵廠、模鋼工場、石灣陶瓷廠和紅星農業社去參觀；去中山的青年們也到水庫和農業社參觀過，還聽了中山縣縣長對中山建設情況介紹的報告。

他們在參觀工廠、農村、學校的時候，都分別和工人、農民、學生、教師談話。看到祖國建設的偉大成就，他們確信：祖國確不用十年就可超過英國了。因而對自己遭遇到的困難的克服和光明的前途充滿信心。很多人都紛紛表示，今後要更好地搞好工作，搞好學習，向祖國的工人、農民、學生、老師學習。

廠商擬請當局
辦理工業貸款
推定四名會長前往洽商

【本報訊】香港中華廠商聯合會準備展開徵求會員，昨天會董會議決定將徵求辦法草案提交常會研究。

該會昨天下午召開會董會議，對該會常務會董提議請有關當局設立工業貸款機構，通過邀請四名會長向有關方面洽商。

廠商會常務會董柳子元、陶化大同及馮元侃提請辭職，昨通過接納，並推舉鄒錦棠、吳文政、郭正達遞補。會董會議上談及本屆工展攤位減價事，押後下次討論。

另外，港府工商處將於十一月派團到外地考察，可能順道介紹香港貨，該團費用需要一萬五千元，請由西商會、中總及廠商會負擔，昨天會議上通過負責五千元。

又：該會接西商會來函，稱倫敦方面準備設立一個「香港小組」，將可替香港商品宣傳等等，但費用要一萬英鎊（約合港幣十六萬元），請香港西商會、棉紡公會、出口商會及廠商會負擔。對此項「負擔」，昨天會議決定交常會研究。

酒樓茶室選出新員

【本報訊】港九飲食業聯合總商會酒樓茶室組改選，選出第十三屆委員如下：馮儉生（大同）、屈西文（金唐）、梁樞聖（高陞）、李植來（廣州）、袁見良（江蘇）、何茂聰（悅興）、朱炳森（大華）、鍾棣生（仁人）、鍾厚泉（金龍）、鍾錫康（中國）、高唐（金城）、譚傑南（瓊華）、林仲燦（大三元）、黎碩（金陵）、招焯生（清華閣）。另候補委員：袁添容（大金家）、蘇濤禮（蓮園）、馬窓（陸羽）、麥榜（英京）、林啟東（紅香爐）。

布廠商會
年刊出版

【本報訊】香港布廠商會編印中英文年刊已出版，內容備載一九五四年至一九五六年港布出口詳情，其中紀錄數字曾經港府公佈，該刊已分送各國有關機構及出入口商行參考。

學習總路線
「參考讀物多」
新書多種運港發售

【本報訊】新書多種運抵香港，各大書局均有發售。

「人民日報社論選輯」：一九五八年第一輯，選輯了今年一月至二月人民日報的社論二十篇，具體反映當前我國社會主義建設的美麗圖景，是學習總路線的參考讀物，定價六角五分。

「迎春曲」：是彙輯今年春節期間，作家們在人民日報副刊上發表的詩文二十三篇，作家們用文章來迎接祖國建設的新春。文章作者有郭沫若、巴金、老舍、許廣平、曹禺、謝覺哉、夏衍、冰心、鄭振鐸、蕭三、田漢、臧克家、田間等二十三位。定價七角五分。

「劉少奇周恩來朱德同志在羣衆中」：本書是彙編在各報刊上的報導文章，反映黨和國家領導人對羣衆的關懷和對青年的期望。閱讀本書如親聆教誨，如沐春風。定價一元二角。

「全力支持伊拉克和黎巴嫩人民的正義鬥爭」：由世界知識出版社出版，編選了中蘇兩國政府發表的聲明，人民日報社論，我國外交部的評論，塔斯社的聲明等，還有西篇資料性的文章，是學習時事最好的參考書。定價三角五分。

內地運澳月餅材料
欖仁竹豆貨靚價平
湘蓮價格較去年便宜一倍多

【本報訊】澳門消息：中秋節下月來臨，今年由於祖國工農業大躍進，製造月餅的原材料如湘蓮、欖仁、竹豆、瓜肉、芝蔴等都大為增產，源源運至澳門供應，而且價格低廉，有些比去年便宜很多。

製造蓮蓉月餅的上好原料湘蓮，今年每擔只售一百四十九元，比去年這個時候，售價三百多元，便宜了一倍多，餅商都紛紛搶購，星華公司已賣出好些花貨。

製造五仁月餅的主要材料，如欖仁、瓜肉、芝蔴等的價格也比去年同期降低了百分之二十到三十，欖仁每擔售二百八十多元，瓜肉售一百八十多元，芝蔴一百零七元。

製造豆沙月餅的主要原料竹豆，今年祖國也有大量充場，運來的廣西竹豆和貴州竹豆豆身飽滿，質量比仰光豆尤勝，而且價格廉宜，每擔從二十五元至二十八元，比起仰光竹豆便宜七八元，因此各餅家都選購祖國運來的竹豆。只在本月份，已經銷出了一百多包。

廣州、水東的生油因爲質美價廉，每擔售價一百一十元至一百二十元，比起非洲生油便宜了七八元，因此，也受到各餅家的歡迎，紛紛購買。

由於製造月餅的材料今年比去年便宜了許多，估計同胞們今年皆可以吃到便宜的月餅。

又訊：前日祖國運來武漢出品的長江大橋食用豬油三百罐，即日立告清銷。

車船乘客要提防
歹徒插贓勒索
故意引起爭端糾黨強掠財物

【本報訊】通訊社消息：歹徒最近活動，向以在輪船碼頭附近，或巴士、電車站爲最多，近來歹徒竟復變本加厲，乘隙加以插贓勒索，總候車上搭客不備，此種情形，日來已不斷發現。

日昨下午六時許，有一斯文男子，恤衫袋口插有對庄金筆一對，腕間戴有金錶一個，站在大道東近船街口之巴士站，擬候搭十號巴士，當時候車者頗爲擁擠，及巴士到站時，該男子正擬上車口間，忽覺袋口蠕動，疑被文雀光顧，另一同時擠過上車之歹徒執着胸前，詐作發覺被摸竊，直指該男子「文雀」，要扭該男子下車理論，該男子力斥其誣，同時車上搭客人等，亦多知爲歹徒插贓勒索伎倆，同時斥喝，歹徒始狼狽下車逃去。

據熟悉情形者稱：此爲文雀黨（即扒手）之新花樣，日前已有包伏三四人不等，在巴士或電車向站擬下手，然彼等手法粗劣，每於事先預給則手勢輕而不易發覺，但插贓者立刻便知，但被插贓發覺，仍力圖迫，預伏之數人，暗將該客包圍，要將該客身上財物搶出，諸般恐嚇勒索，如不遂意，則數人同時下手，強將該客財物掠奪，飛奔而去。故今後巴士電車搭客，必要時不宜被至下車，應與同該歹徒登車，並向司機或售票員告知，請其協助報警拘究，如受威脅下車，則中其計，損失堪虞。

國產
新型
鬧鐘
到港
品質精美價廉耐用

【本報訊】曾經數度被港九顧客爭購一空的國產鬧鐘，最近又有一批運抵香港。最近到港的國產鬧鐘有多種牌子，都具有物美價廉的特色，耐用程度超過日本鐘及一般舶來品，但價格則比之每具便宜幾塊錢。

這批國產鬧鐘分圓型及方型，鐘面有銀灰、純白等多種，鐘殼顏色分淺綠、淺藍、奶色、紅色等，相當美觀。

更具特色的，是國產鬧鐘都採用蔔頭鐘擺，兩端鑲石，歷久不蝕，這是舶來鬧鐘所罕有者。

除雞尾鐘外，國產鬧鐘都是大三針的，裝設比一般良好，行走不會發生障礙。此外，國產鬧鐘裝有提環，方便掛於牆上。

國產鬧鐘由大道中三十九號A怡興祥鐘錶行代理，零售價格每具由八元至十五元，在中區、灣仔、上海街、大埔道一帶鐘錶店有售。

一少婦被控
破碗割傭人

【本報訊】有個女主人涉嫌因小故而將傭人毆打並以破碗割傷其面，結果被拘控。昨解中央裁判署審訊。法官以原告傷在面部，認爲嚴重，便宜佈將案押候三天判決，並將原告送醫院檢驗其傷口將否會留下疤痕，被告准繳五百五十元擔保候審。

被告鄭麗娥，二十七歲，已婚，住馬寶道五十X號地下。被控於本月十九日在上址非法及惡意毆打女子庶女（十四歲），使其身體受到傷害。

據主控稱：被告僱用原告爲傭人，月薪二十元。當日下午六時十五分，原告正在廚房洗碗之際，而代替原告洗碗抹櫈，被告發覺其中一隻碗裂開，並手持破碗向原告面部攔了一下，繼而將廚房門關閉，跟着再攔原告。鄰居聞哭聲，見原告面部流血而被毆打，恐生意外，即電警署報案，結果將被告拘控。

國產冷氣機首次銷香港
構造新穎具十大特點
用按鈕式有安全設備

【本報訊】國產冷氣機首次出口，已經行銷港的大廈向華潤公司定購。

這是上海今年出品的「企鵝牌」三冷噸立式五匹馬力冷氣機，適合工廠、百貨公司、電影院、學校、餐廳、咖啡館及家庭裝用。這種冷氣機使用時非常便利，只要接通電源和上下水管，輕微的涼風便會徐徐而來。購買後只要僱請水電工程人員安裝便可使用。機內裝有各項自動控制器，完全不需人工管理，當發動電鈕後開動時，便可以自動調節室內的空氣，達到降溫的要求，並使室內的空氣保持新鮮。它的外表美觀，漆淺灰色，與室內一般顏色都很協調。

這種冷氣機又名空氣調節器，每台售價七千六百三十三元，購買者可向華潤公司接洽。

這種冷氣機不但價錢廉宜，而且構造新穎，具有下列十大特點：

一、操縱便利，佔地極少，全座冷氣機只佔地四分之三平方米。
二、外表美觀，精工設計，精密雅形，色澤悅目。
三、用途多廣，可助空氣對流，驅除濁氣，及調節冷氣、暖氣和濕度。
四、作空氣對流機用，只要打開吹風機，電源便會。
五、作冷氣機用，冷氣充足。
六、冬天作暖氣機用，方法簡單，只要與蒸氣管連接，便可生效。
七、調節方便，在大房間裝設，可以把製開大。
八、壓縮機設計精密，有避震及防震設備，聲響及震動均減至最低限度。
九、利用方法簡單，全部是按鈕式，開關均可一按即，便能如意。
十、安全設備自動化，若水力停止或電流過強，均能自動截電，免除危險。

（圖爲上海製企鵝牌冷氣機外型及內部構造）

藉詞介紹職業
男子騙款入獄
兩女覓職被騙金錢飾物

【本報訊】一名男子藉介紹職業爲詞，先後騙取兩女子金錢，事隔月餘，詎冤家路窄，相逢道左時，被騙之女子糾纏該騙徒赴警署究辦。該騙徒昨被解上九龍裁判署受審，結果兩罪俱發，判入獄三十個月。被告名鄭行，卅歲，住李鄭屋徙置區A座X十七號五樓。被控兩項詐騙罪：㈠指被告於七月八日在金巴倫里某號樓梯口，騙去女子黃志英現款一百元；㈡指被告七月二日在香港洛克道，騙去女子李娣現款卅元，另手錶戒指各一。

社團動態

海龍會星期天潛水
樂善堂留產者日多

▲海龍會第七次潛水旅行，定廿四日上午九時半在皇后碼頭集合出發，莫洲橫瀾等海島，作潛水、鑑魚、游泳等練習，同時舉行野餐。

▲九龍樂善堂留產所及贈醫所六月間正式收容孕婦留產，每天只收二元康宜之留產費，自開辦迄今，兩月餘在該所出生之男女嬰兒，已達四百餘名。該堂對留產手續甚爲簡化。

▲香港小童羣益會籌建會所大廈，舉辦各國兒童服裝展覽，定於今天上午十時假座百樂門舞會舉行，屆時將由駐港各國領事夫人之男女公子、或其本國兒童參加展覽。

▲東華三院定九月六日假座嘉路連山舉辦萬壽義勝會，九月十三日完隆，是夕加插游藝節目（一）鍚龍，（二）舞獅，（三）燒煙花，（四）紅伶歌唱，同時並舉辦水上遊藝。

▲柯蔡宗親會，自置德仔利東街十八號四樓新會所，現經遷入辦公，定廿四日上午十一時舉行啓鑰典禮，並設雞尾酒會，晚上宴會。

▲九龍珠石玉器金銀首飾業商會與九龍首飾業文員會，定廿五日舉行集體旅行往高及長洲。參加者達七百餘人，是日全九龍區各金飾店，均休業一天。

▲東區婦女福利會設太極拳班，定九月一日開課。

▲尖沙咀街坊福利會，理監事任期已滿，定今晚八時在會所召開理監事會議，商討有關改選及推進會務事宜。

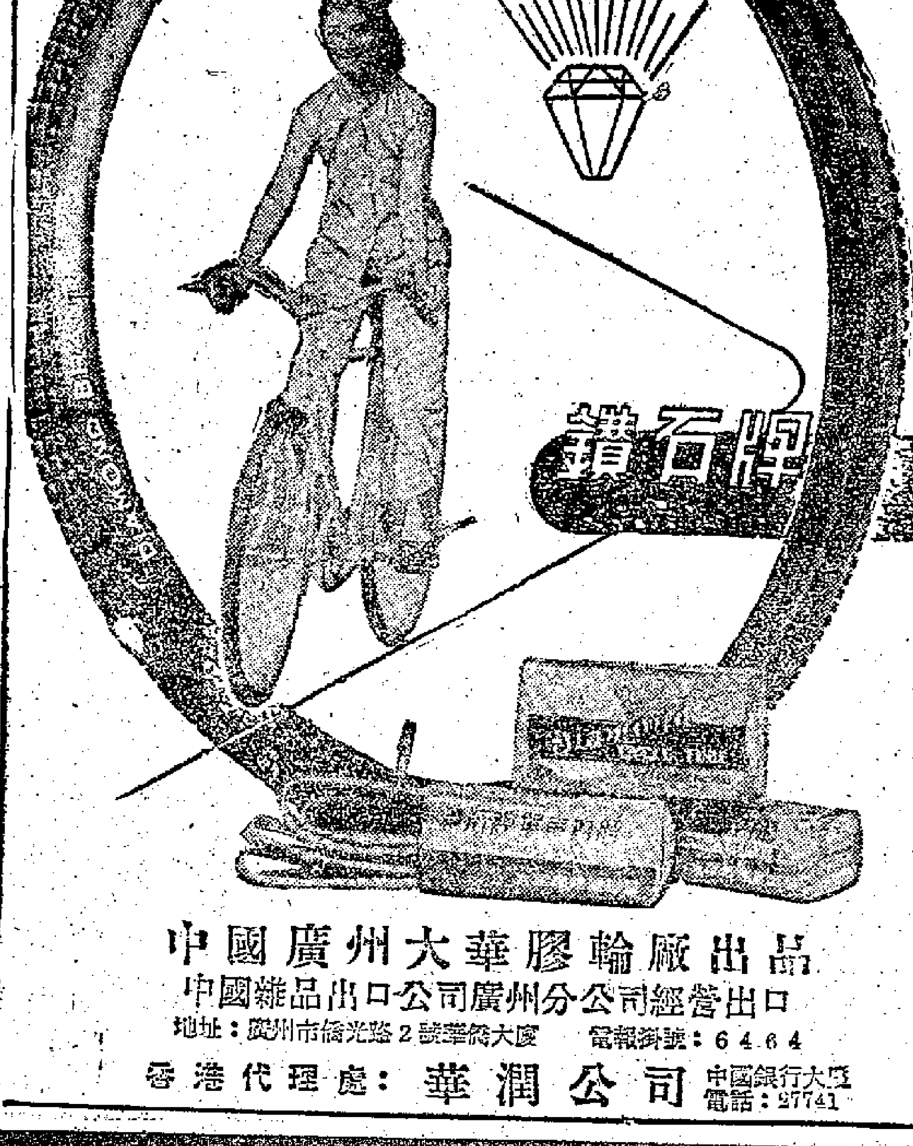
東區婦女學太極拳
尖沙咀街坊商改選

啓德新村內
搜捕黑人物

【本報訊】前晚十時許，警方在啓德新村搜捕黑社會人物，一共將五十九人帶返警署。

據昨午新聞處發表的警務處消息，昨晚十時左右，一批警員前往啓德新村昌督茶居，將該處茶客五十九人，帶返警署問話，事後有十七人被釋放，其餘四十二人則仍受偵查，其中有若干人，預料將會被控告與黑社會有關的罪名。

自行車輪胎



中國廣州大華膠輪廠出品
中國雜品出口公司廣州分公司經營出口
地址：廣州市僑光路2號華僑大廈　電報掛號：6464
香港代理處：華潤公司　中國銀行大廈 電話：27741

頭暈．鼻塞．
請用"廣東萬靈藥廠"
正金油
保証你立即
精神爽快

主治
傷風鼻塞　頭暈目眩
蚊叮虫咬　暈船暈車
廣州藥材出口公司經營出口
香港代理處：
德信行有限公司
地址：香港干諾道西37號至39號　電話：41231
電報掛號：4848或STILLON

廣州藥材出口公司經營出口
香港代理處：
德信行有限公司
地址：干諾道西37至39號　電話：41231
電報掛號："4848"或"Stillon"

花王根的遭遇

敬曙天

吳媽說，花王根這個人本來也不差，他又勤謹又負責。在管理花木之外，的確幫忙了許多事情，主僕之間相安地度過了將近十年時間。平日他在外邊閒散的時候行徑怎樣，沒有人知道，至少在程家裏面他卻是循規蹈矩的。直至四年前，隔壁那間樓房換了住客之後，他才變了起來。

新鄰居的傭婦是個三十歲左右的女人。由於兩家的後園可以相通的關係，那個傭婦當缺乏澆花的水時，照例間許了程老太便到這邊後園原有的那個井去打一兩桶水。日子久了，花王根和她便發生了交情。兩個人愈混愈熟，即使不是打水時候，他們也常常在後園裏說說笑笑。這類情形原也沒有怎樣大不了，所以也沒有人去理會他們。到了有過三兩次，聽到鄰居的主婦在住屋的後門大聲叫喚那傭婦，並且責罵她太不規矩的時候，程老太覺得她自己在主婦責任上也不能不管了。她規勸花王根檢點一下，免得給人家講起閒話來不好聽。

程老太的規勸看出了效果。花王根和那傭婦的放任行爲果然斂了跡。但是要發生的事情終歸要發生的。

那一晚，程老太有些不舒服，她隨便吃點成藥就不大在意；誰知道到了半夜，情形起了變化，人漸漸辛苦起來。程老爺發急着，決定請個醫生到來看看她。但是吳媽的長短腳在黑夜裏跑出去士多店拍門借電話，實在很不方便。這件差事只有花王根才適合而且辦得快。於是程老爺抓了電筒就往後園去。走到那間木屋子前面，他看到小窗裏滅了燈光，知道花王根是睡着了，只好直進裏面去叫醒他。程老爺迅速推開了門，手電筒的光射進小屋裏。天啊，那是怎樣的一個情景！——花王根並不會睡，跟着他慌忙從床上爬起來的還有個女人：隔壁的傭婦！……

「不須我多說了，你也明白這是什麼回事了，碧華。」吳媽這樣結束她的敘述。

「花王根便是因爲這件事離開了？」

「還有比這個更大的罪過麼？」吳媽答道，「第二天，不管老太在病着，老爺立刻趕走了他！」

阮碧華覺得自己的心頭很沉重，她故意轉移了話柄：「那麼，後來誰去替老太叫醫生呢？」

「還不是我勉強去走一趟！」吳媽還有幾分不平的語氣，「本來我對花王根一向也很好的，就爲了那一晚的醜家事，累我平白地走一段夜路，一提起他我便恨透了！」

阮碧華不敢在這件事上表示什麼意見。只聽到吳媽又補充一句話：「你還不知道呢，碧華，我們老爺是十分嚴謹的。他心地很好，可是不肯容忍那些不名譽的事！」（五〇）

懵人日記

夢中人

是日也　三姑突然出現

牛老標都算客氣，問我鍾意打肚腩還是打心口，任擇其一，我話大佬至好咪打，非打不可就不如打肚腩，打肚腩至多痛下，唔會內傷。又求情曰：「明叔牛哥兩位大佬，細佬唔係有心爛尾，寬限一兩日有商量冇？」明叔喝曰：「留番同閻羅王講！阿牛，趙佢。」牛老標揸高我件夏威夷，擸下我個肚，齊笑曰：「叾家勝有肚腩，唔捱得幾多拳也。」我忙曰：「所以之，牛哥，所以之，所以最好咪打，打死我冇用，三姑話打死而無怨矣。明叔可否讓我見一見三姑，中用，冇錢還耳。」打人都要發發脾氣，話我有心來撬，未免寃枉，我們人生死有問題，惟念仔細老婆嫩一家大餐耳，明叔做下好事，放左我，寬限三兩日，本利清還，冇得還一於從打有研究，得唔得呢明叔？」靜候以廣，自己聽見都覺得慘情，無奈明叔心如鐵石，好少理，用力揸轉我雙手，使我不得不挺起個肚，於是坦腹牛老標之前，老坤昇佢打矣。個老標捲起衫袖，鬧起個馬，睇住佢舉起沙煲咁大嘅拳頭，我都冇眼睇，闔埋眼睛。屏息靜氣，迎受牛老標鐵拳。思疑人在行刑前之一刻，乃有此種感覺，大抵一個人驚到傻左，就根本無所謂驚慌，靈魂好似脫體而出，成個人麻木晒，有晒感覺，但覺一片空虛，靜止，如置身虛無縹緲之間，話鬼唔似鬼，話完全冇知覺又係假，唔知點咁。個心形住呢拳就快打到肚腩，砰一聲，就會痛到標屎。或者，就此擂直亦未可料，係咁大笑。打喇，打喇，何以直未都手呢喂？等了十幾秒鐘，重未覺肚腩痛，背後明叔仍然捉住我對手，不見有何動靜焉。

我話經過離奇，就在此處，肉在砧板上以爲死身梗走唔甩者矣，分明睇住牛老標舉起拳頭，如箭在弦，豈有話能倖免之理？殊知不然，大話夾好彩，張眼一望，則烟頭三姑赫然在眼前，倚門對住我凝眸淺笑焉。再望下牛老標，又住佐腰，如熟狗頭一樣，乍覺如在夢境，半信半疑，失聲叫曰：「三姑，你是三姑嗎？」三姑微笑點頭。牛老標笑曰：「登定你大命，老細來遲一步，怕你冇貨賣矣。」三姑笑曰：「夢中人臨危不亂，都幾老定也。」方信非是夢境，乃叫曰：「三姑救我。」變時覺得救兵殺到，三姑嫣然一笑，示意明叔放人。

如今回想起來，唔死就覺得有趣，眞是做戲咁做，大話夾好彩。究竟三姑是預先已在大利公司，還是眞係咁啱，在千鈞一髮之際救駕呢，呢層唔多清楚，三姑亦含笑不答，總之今日有三姑襯處，呢篇日記就寫不成，現在可能躺在醫院與床與蓆，肝腸肺臟亂晒坑有份。然而，奇遇還在後頭，三姑不獨不怪我爛尾，還帶我番佢屋企。所以話今日因禍得福，遇着貴人，俗語話齋，食屎食着豆也。（一〇七九）

古屋疑雲

苗萍文　黎水圖

（一三八）「……總覺得有一種聲音促使我，所以過了一年以後我又到荒山去，這一回，忽然發現墳旁邊起了一幢大房子。我非常奇怪，就在房子附近流連好幾天，我發現這房子的主人，行動很奇怪。也聽見花園裏有孩子嘻笑的聲音，我就爬到園牆上去偷看，我看見園中的大孩子，臉貌很像顧少爺……」

（一三九）「……我幾乎叫了起來，後來我默默的計算一下年月，你如果沒有死，是有這麼大了。所以我很想見見你。在一個傍晚，我冒險嘗試，敲門訴苦，請那主人收留我工作。我就這樣進了招家，在生活中，我從你有意無意的訴說中，知道你不是招家的親骨肉，又看到招太替你拍的照片，那樣子就是我抱到顧家的時候一樣。……」

（一四〇）「……我肯定你是我的孩子之後，本來想離開招家的，但看見外面兵慌馬亂，招家人口簡單，如果招老爺不娶人的話，這家庭是很安寧而容易過的，最低限度，我們不用挨餓，你也可以受到教育，因此我就決意留下，並守口如瓶。……」

峨嵋小俠

半月完小說　舒懷

那個女明星向來以妖冶出名，許多學生對她很有興趣，她提出要和大家跳舞的時候，立刻有許多人爭着出去。但是，峨嵋小俠卻要第一個跳。他的老吉吉是在電影上學來的，大家都叫好，旁邊的人看得瘋狂了。後來，輪到一個學籍流跳舞，許多同叫「斑馬佬」的學生，卻立刻吸引住大家的視線。他本來是個學生，卻不知道他那裏學來這勝精妙的舞術，他的花蒼奇跳來很得女明星欣賞，她在休息的時候高聲說：「這位同學本事好，跳得眞好，這位同學叫什麼名字？有空請到我家裏來。」

「斑馬佬」受這樣大的讚譽，大家看得有點妒忌。峨嵋小俠第一個不滿意，他們不久便吵起來，幾乎動手。

第二天，佐治回來說，果然就出事了，當天峨嵋小俠在操場散步，有些女學生在打籃球，叫「斑馬佬」的同學在他身邊走過，小俠一把捉住他的臂膀：「你不要太神氣。」那個「斑馬佬」對他瞪一眼，掙脫他的手。而且說道：「誰都怕你，但是我不怕你！」佐治說，那個「斑馬佬」不知道有什麼靠山，居然敢這樣衝撞峨嵋小俠，因此他立刻就收到一件禮物——迎面而來的一拳！

峨嵋小俠使用他的連環拳，把「斑馬佬」打得往後倒，一跌就跌到球場上，那些正在打球的女學生發得一哄而散。小俠騎在這個人身上，拚命的捶，跟着來了。只見他從身上拔出一張彈簧小刀來，舉手就想向「斑馬佬」身上刺去。

「我看見大吃一驚，連忙跑上前去叫一聲住手。」佐治這樣對我說，「小俠果然住手了，把那張小刀交給我。『斑馬佬』乘這個機會爬起來跑開了。不久，他們都被請進校務處去，校長叫他們兩個握手道歉，以後不要再打。」

「他們還會打嗎？」我追問着，佐治說他不知道，但是當時峨嵋小俠眞的想刺「斑馬佬」一下。「他舉刀要刺的時候，我眞的給嚇呆了。這樣很容易出人命的，出人命不免要驚動警察。」佐治回憶當時的事，還在發抖。「我很怕，那張彈簧刀是我的呀！」

「什麼，你說那彈簧刀是你的？你也有彈簧刀麼？」我實在吃驚不小。「我叫你學武藝防身，沒有叫你帶彈簧刀呀！」

佐治訥訥的回答我說，那是小俠叫他買的，說隨時隨地也會打架，這個少不得。「把刀交給我！」我憤怒。

佐治立刻繳械，我對他說：「以後不許再帶。」（七）

江湖三女俠

梁羽生

第廿四回　好漢受虛驚　杯弓蛇影　孌娘生妒氣　醋雨酸風

馮瑛想起四日之前，她和呂四娘分道求醫，當時曾約好不論求得與否，都回西山相見。呂四娘輕功比她高明許多，照理早應回來，但卻不見她在此，莫非又出了什麼事了？不禁問道：「呂姐姐呢？」甘鳳池道：「我正要問你呢！你和她同去，卻和這位大哥一同回來。」

李源這時才和衆人互通姓名，一說出來，彼此都識。馮瑛也將呂四娘約她分道求醫之事說了，甘鳳池大爲奇怪，心道：「以八妹和唐曉瀾的交情，就她中途另有他事羈絆，也會折回，而今不見回來，難道是遇了更緊要之事？或者是遇到了強敵脫身不得麼？但八妹輕功絕頂，劍術無雙，照理亦不會遇險。」甘鳳池自思不得其解。

唐曉瀾道：「多日來呂姐姐爲我奔勞奔跑，我還未得向她道謝。今日她若仍不回來，明日我就和你一同去找她吧！」

馮瑛歇了一晚，第二日將在八達嶺上巧遇母姊，一家團聚等之情事說與唐曉瀾聽，唐曉瀾聽得眉開眼笑，道：「眞是踏破鐵鞋無覓處，得來全不費功夫，今天我才把十多年來的心事全放下了。」想起師嫂，更恨不得立時相見。

馮瑛道：「媽也很掛念你。她很喜歡你呢！」說罷低眉一笑。馮瑛道：「……」唐曉瀾問道：「呂四娘去的地方離八達嶺遠嗎？」馮瑛道：「她去找唐曉瀾老人的好友陳雲師，就在八達嶺東面的龍莊。媽住的尼庵在八達嶺西面，距離都不遠。當日我去找陳老人所住的南口，則在八達嶺的北邊。」唐曉瀾道：「那麼我和甘大俠找到了呂四娘後，再去看看你們。」忽然想起師嫂當年叫他做小弟弟的情景，不覺一陣面紅。馮瑛猜到他心中所想，又微微一笑，道：「我先和李哥哥回尼庵，告訴媽媽知道，好讓她歡喜。」

再說馮琳恢復了記憶之後，心靈總算開朗，治病的事她都堅信無疑，因此也不似馮瑛那樣要爲唐曉瀾之病而煩惱。

馮瑛和張天池倒是有些煩惱，他們十幾個人擠在尼庵之內，其中又半數受傷未愈，甚怕官軍來襲。因此便叫馮琳時不時到山口瞭望。

過了兩個白天，都沒有事。第三日早飯時分，衆人正在弄飯，張天池的傷勢已經好了不少，亦可走動，吃飯之時，忽然拋下飯碗，伏在地上。馮琳奇道：「咦，你做什麼？」心中暗笑張天池的姿勢好似烏龜爬地。

張天池伏在地上伏了好久，站起來道：「有好幾撥人馬似是分批在嶺外的東面疾馳而過，好在他們不是上山，但亦不可不防。珠姑娘，只好又煩你一次，你到東面山口看看外面有什麼事情，那些人又是什麼人？」（四九五）

少小離家老大回

弓滿雪

物主

女關員一雙眸子凝視着呂太，感到這位旅客很善良，但不斷聞着那盒香粉。呂太笑道：「女人都是一樣的，你們也喜歡香粉。」女關員笑道：「一點不錯，當我們的國家建設得更好的時候，我們出產的化粧品可能比這個更好。」她皺皺眉：「眞是，這味道好有趣，你等一等，我把化粧品拿進去問一問，要不要納稅。」

這下子呂太緊張起來：「手信都要納稅嗎？」

「你等一等。」女關員朝她笑一笑，另外一位關員便繼續她的檢查工作。

「這些都是化粧品，」明珠也在另一張長枱上回答詢問：「是朋友托帶的。」

這是一位三十來歲的男關員，他殷勤地傾聽着，仔細地檢查，把一大堆巧格力糖一塊塊掂了掂份量，然後放在一邊；另外把化粧品一件件聞了聞，指指一罐香粉道：「這是什麼粉？」

「咳咳，」明珠心頭着急，強笑道：「對不起，我是代朋友帶到廣州送給他未婚妻的，大概是爽身粉。」

關員一句話也沒說，默默地工作着，最後把巧格力糖和罐裝粉拿在手裏說：「我去問一問，要不要打稅。」

明珠朝他點點頭，心想他們的工作態度眞是敬入敬佩。解放前她經歷過不少「檢查」，但那是刁難、勒索的變相；如今她耳聽擴聲機中雄壯的進行曲，曼妙的抒情曲與音樂，目覩一排排旅客井井有條地進海關，按次序一個個檢查，一點兒不亂，心頭非常興奮。平時大報不斷地爲她敘述新中國如何如何，報紙上又在說如何如何，老實說在初時她還以爲是假的，現在，她在新中國大門口上到了第一課。

呂太着急地等候着，五分鐘過去了，那位女關員還沒出來。「要上稅麼？」她感到不自在，因爲如果稅款由她出，未免有點寃枉；問王思華要呢？又顯得太「小器」……她忽地想到：「共產黨好是好，只是不講面子，這一點不大好。幾件化粧品能值多少？要是我是關員，頂多看一眼，問也不問一聲便放行算了。」她又想到女子的工作問題，心想這些女關員年紀輕輕的，她們可以做，我一定也能，是不是香港厚德的建議，回香港之後也找一個工作做做呢？想着想着女關員回來了，東西已經上了稅，她說：「本來可以免稅，因爲奢侈品，上了三元五角七分的稅。」

呂太透過一口氣來，笑道：「不貴不貴。」一邊說邊掏錢。女關員問：「眞的是你代人帶的嗎？」

「不錯不錯。」

「那麼誰托你帶的，物主是誰呢？」

「王先生。」呂太在人羣中搜索：「他也來了。」

舊綉鞋

舒林編文　張澤蒞畫

廿二、結親

這一段眞假郡馬的公案，至此眞相大白。高斌自覺觸犯了石玉，便謝罪道：「適才被王恩那廝蒙蔽，錯怪了義士，萬勿介懷。」石玉道：「小民並非貪圖榮貴，只恨王恩負義，不可不懲，且蒙郡主垂愛，故來說明此事，免使郡主受侮。」高斌道：「本藩早有諾言，道是有人救得小女，便將小女許配，不知義士已娶過妻室不曾？」石玉道：「小民尚未娶妻。」高斌道：「如此甚好，今日便與小女成婚如何？」石玉道：「還須稟過家母。」石媽媽在旁道：「郡主與我兒兩相愛慕，我自無別說。」高斌大喜，即時命人將石媽媽陪入後堂，與夫人、郡主相見；又叫家人們取了郡馬袍服冠帶與石玉穿戴了。一時鼓樂齊張，宮娥、侍女們扶了愛霞郡主出堂，與石玉拜過天地，隨後大排宴筵。賀客們見這石玉郡馬果然人品出衆，俠骨義腸，無不稱口稱讚。正是：

意氣斬妖除惡，
不辭路友竊功；
何能衆目之前
自昭是非善惡！

（完）

明天起連載歷史小說林則徐

孤男寡女

五、眞相

「什麼事？」徐立首先叫出來：「是槍聲！」

「不要吵，」劉永生向他擺手，挨到門邊，貼耳聽着外面。他聽到有人走動的聲音，便說：「像有人來了。」

外邊又是一陣槍聲，徐立與趙作忠連忙摸到門前去聽，槍聲不太近，像在隔壁的屋子。接着，他們聽到一陣汽車馬達的聲音。劉永生低聲說：

「他們想開貨車出去了！一定有人來搜捕。」他的話還未說完，便聽到隆然一聲，像是車物碰撞的聲音，與此同時，稍遠的地方有一陣嗚嗚的警車聲音，非常悽厲。劉永生聽了就眉飛色舞，

「我們有希望了！」徐立和趙作忠也是高興到不得了。但是他們仍然不敢做聲，外邊又有冷落的槍聲，由屋前轉到屋後。一會，槍聲稍停，有人在外邊大聲地叫，彷彿用擴音筒似的：「你們快出來，快點繳槍，你們逃不了的。」

劉永生說：「他們眞的來了！這一次一網成擒！」

「砰砰砰！」的連串的槍聲又起來，趙作忠低聲說：「是輕機的槍聲！看來外邊的人可不少。」

槍聲冷落了一會，又停了。有人在大叫：「不要動，舉手！」接着又是幾響槍聲。徐立緊張地問劉永生：「他們是怎樣的？要不要叫出去？」劉永生叫他等一會，槍聲早已停了，外邊有些人聲，但聽不到他們說什麼。徐立很焦急，拉着劉永生道：

「我們要設法出去了，要不，他們不知道我們在這兒。」

劉永生推着門，門在外邊鎖上，徐立急起來，用肩頭撞門，門也不動。肩頭卻撞痛了。

「這不是辦法，我們找點什麼東西撞門。」

他們在屋子裏找，卻找不到一件可以利用的工具。他們焦急極了。天已黑了，房間裏的東西看不清楚，只亮了趙作忠和劉永生手上的打火機。

「徐立！徐立！你們在哪兒？」

一聽這聲音，徐立本來想應一聲，卻馬上又把話縮回去。因爲在外邊叫着的是個女人的聲音，這聲音顯然是楊智珠叫出來的。他瞪着眼看趙作忠，趙作忠也呆了一呆。外邊的人又叫了：

「徐立！你聽到我叫嗎？你們在哪兒？」

「在這兒！」趙作忠大聲應了。

「不管怎樣，我們走出這房間再算。她未必一槍打死我們。」（一六〇）

紅襖楊四娘

文綺閣主

廿六　火併石珪

裴淵這時，但覺身上一陣麻痺，自知不妙，荒村小鎮，那裏找解藥去，眼見得不濟事。便示意敎人取紙筆來，打算寫遺書給賈涉和石珪，勸大家不要再有猜疑，遇事先以大局爲重。不料才寫得兩行，這手腳也麻木不仁，不能再寫下去。只得把筆一擲，發了一聲「唔咦」，雙眼忽然流下淚來。少時，毒性大發，裴淵這勝不能動彈，躺在床上，至死神智仍清。可憐這一個英雄，竟與季先同一命運，那正是：

出師未捷身先死，長使英雄淚滿襟。

裴淵的死訊，傳到石珪營中，石珪雖然放下心上一塊石頭，但想起青崖山與衆兄弟，又少了一個，未免有些傷感。

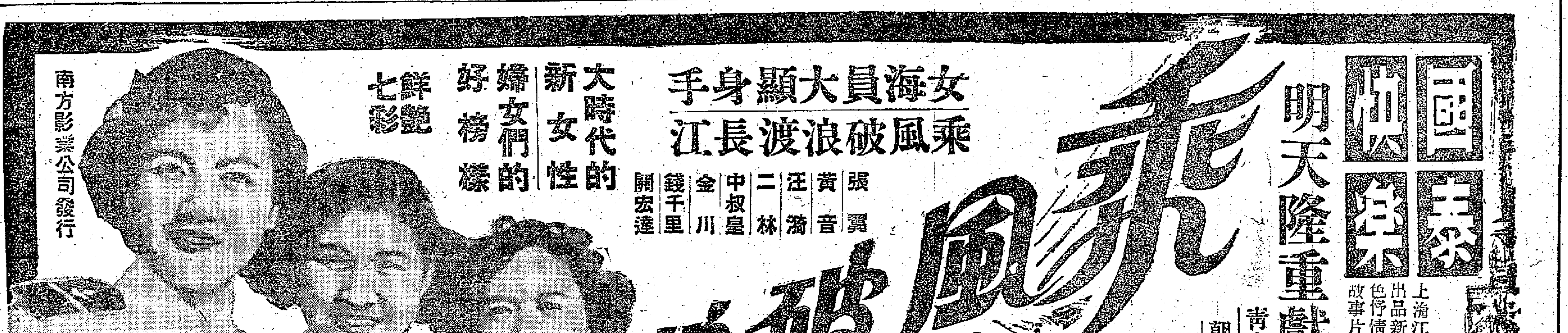
賈涉這時，也接到裴淵的噩耗，明知刺殺裴淵的人，定是石珪所派，心裏既驚且怒，但裴淵這時卻未踏入石珪的轄境，沒法責備他，只得派人把裴淵的棺木運回楚州開祭，半年之間，眼前連失了大將，還接做兩場喪事，死的季先、裴淵，又都是忠義軍的骨幹。這兩人死了，忠義軍的兵權，也在目前了。

卻說，李全接到裴淵被刺身死的消息，便約李福商議道：「裴淵的死，相信是石珪的陰謀。我和裴淵雖無特別交情，但石珪這廝也太可惡些。而且石珪爲人反覆，將來羽翼長成，不難會圖謀俺我。何不趁這題目，向他聲罪致討，消滅了石珪，我們的勢力便更大了。」

李福想了一會兒，答道：「主意雖是不錯，但此事不應我們管轄，怎能出兵聲討石珪。石珪此次做事，手腳乾淨，裴淵既不是在他轄境內遇刺，這賈涉也奈何他不得。何況我們？」

李全道：「難道就任令石珪橫行無忌不成？」李福道：「我卻有個計劃在此。但不知是否可行？」李全連忙問計。李福湊着眼搖着頭，慢條斯理的說道：「此事最好是由賈涉出頭，裴淵是他的副手，如今被人所刺，本分也應該出頭來理。只要他出面指石珪是謀殺裴淵的主謀，到這時候，便不能不理，我等便可以向賈涉請求出兵，以支援他聲討石珪爲名，賈涉也不能拒絕。我們平了石珪之後，便擁着兵，石珪的地盤，夏全之地，淮泗全是我們的了。」

李全聽說，連聲稱妙。便敎李福進行。李福修好了一封信，派人帶往夏全的防地去。夏全此時，正因裴淵被刺，心驚膽戰，日夕不安，防石珪來併他。得到李福的信，當下大喜。立即依言，發出檄文，聲討石珪擅害裴淵之罪，一面請賈涉下令討伐。（二二八）

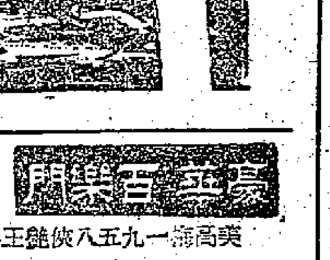


豪華百樂門　今天開始大映綜藝

美高梅一九五八年俠盜王牌巨片！

驚天動地之傑！

天王巨星：羅拔泰萊　硬派巨星：李察威麥



瑰麗彩色新藝綜合體

驚心動魄的槍戰！迂迴曲折的劇情！

新聲　今天盛大獻映　兩點半・五點半・七點半・九點半

士隆拉滑稽綜藝大名片　片上加印中文字幕

糊塗大盜　A NICE LITTLE BANK THAT SHOULD BE ROBBED

湯米伊雲　麥奇龍尼　雙星主演

娛樂・樂宮　今天獻映　哥倫比亞最新恐怖片

性格巨星彼得寇盛　美艷女星安娜絲姬　合演

片上中文　科學怪人復仇　魔幻七彩

The Revenge of Frankenstein

慘遭處死　矢志復仇　全城震動　萬人驚恐

小童不宜看本片！

娛樂：明早十點半、十二點半　蝶血摩天嶺

普慶　每天十二時半早場

今天　七彩片　賭城艷遇　Meet Me At Las Vages　施瑞爾主演

明天　粵語片　雷雨

後天　國語片　廣場什技

票價：四毫　七毫　一元二

利舞台　連日滿座　今請早

當年電影界出品最緊張大冒險名片　美日合璧

鍾路斯・中川渣・浮保羅

成名傑作　日本逃亡記　ESCAPADE IN JAPAN

杜莉莎胡德　金馬倫美曹合演

特綜體　全部七彩　特藝片　片上中文字幕

今早：利舞台　春江花桃源　普慶　賭城艷遇

都城・景星　今天隆重獻映

環球國際公司色慾恐怖言情巨鉅片

「一丈紅」女主角珍寶露　「霸王妖姬」主角嘉地拉瑪　佐治尼德　絲達維合演

新藝綜合體・片上中文字幕

慾海尤物　THE FEMALE ANIMAL

柔情似水　佳期如夢　色慾心頭　人欲心窩　三角戀愛　開關係妙

今早　都城：一年一度　燕歸來　景星：歌唱倫敦

皇宮　北河水街尾

即日放映　輕鬆幽默笑料名片

差利　流浪漢

差利傑作　必定要看！

早場　公餘劍俠情

下期　差利淘古井

時間：十二點　兩點　七點　九點

大華・東方

兩院狂滿請早定座

新藝綜合體俠義戰鬥大片　名片

「巴士站」男主角　鄧利梅　「人間冷暖」女角　戴安妮　華西　合演

萬里追蹤

他不殺人，便被人殺，形勢所迫，拚命！

特麗七彩片上中文

大華今早：刺王片　警匪　生死門

東方：「風得意」　春帶歸燕來

任劍輝

京華

昨天滿座今天請早

聯美又一驚險奇情

格連福特傑作

絕嶺追蹤　片上中文

懸崖追蹤身手　血戰殺棲佳人

今早　逃獄亡魂

尚有戲院廣告刊在第九版內

大公 體育

足總埠際小組首次會議席上
莫李兩人雙雙失敗
夏仙殺出當選主委
巴西隊訪港待調查答覆

體壇動態

足球總會昨天下午五時三刻召開埠際小組會議，由於王志聖具當然委員的關係，由他主持開會，竟將幕會方面預定推選李文傑爲主委的計劃打翻，在「一拍兩散」的情況下，果然殺出夏仙。

昨天出席這個會議的計有王志聖、李文傑、莫慶、劉榮浩、夏仙及柯路達。王志聖爲臨時主席，在提名推選主委時，他先提莫慶，但莫慶立即聲言他本人不願再幹，這一來，王志聖打翻李文傑爲主委的計劃便在這微妙的情勢中把握到有利的機會。

莫慶既聲言不願再做，劉榮浩乃提名李文傑，由莫慶附議；跟着，有柯路達提名夏仙、王志聖附議。於是李文傑與夏仙各得兩票，應由臨時主席附加一票，王志聖此時不假思索，立即附加夏仙一票，夏仙於是當選爲主委，即由夏仙繼續主持開會。

據悉：莫慶並非不願再做這個主委，只因受了某方面的壓力，在昨天午間經過一番商量，他才決定放棄。由於他的放棄，遂間接對王志聖的計劃有利。王志聖也有他一手，他故意先把莫慶提名出來，莫慶聲言不願再做，便恰好中了他的計。事後，莫慶大發牢騷，認爲此次李文傑栗了他；其實栗了他的乃是出自某方面的一種壓力。

夏仙坐上了主委寶座，便繼續開會討論關於邀請外隊訪港的問題，秘書吳馬首先宣讀巴西「必烈逢」隊來函，該隊擬在一九五九年一月至四月這個期間來港比賽四場，每場包賬四千五百美元，四場合計約爲十萬港幣。全隊職、球員共廿四名，最少逗留十二天。在港膳宿費由主方負責。吳馬並報告去函該隊接洽來港時，因其他地方接納該隊前往比賽的不多，實要求在港比賽六場，索價二萬七千美元，以後即未進行接洽。

討論結果，李文傑提議先由秘書去信該隊，查詢該隊的水準及全隊實力如何，待有詳細答覆，然後再行討論。

多邀世界勁旅來訪
包賬數額精打細算
婉卻印度巴基斯坦兩隊
支持李文傑調查巴士失事眞相

李文傑繼續提出意見說：埠際小組應該立定宗旨，多邀實力強勁的外隊來港。因從去屆所得的經驗，許多亞洲隊伍的實力都不及香港，對香港足球無大益處。他希望本屆能夠最少邀請三隊或四隊世界一流隊伍來港表演。柯路達同意李文傑的意見，但認爲邀請外隊的包賬額應細加考慮，以免出現赤字。

結果，兩人的意見都被通過採納。關於將來財政的決定和包賬等問題，決定先由埠際小組決定了邀請，然後才把數目交由財務小組考慮決定。

印度足球總會來函，說印度國家選手隊欲在本月廿三、廿四或廿八、卅一各日來港比賽；經過討論，因目前球季停頓，議決婉卻。

巴基斯坦卡拉奇「馬泗選」球會欲在八月或十月期間，來港比賽。全隊二十人，聲明實力相當強勁。但夏仙認爲在亞運時，巴基斯坦隊實力表現不強。而且單獨一個球會的實力不會強於國家隊的，議決婉卻。

夏仙提出，因場地關係上，小組主委胡祖堅在工作上應邀爲埠際小組的合作委員，但只有發言權，而無表決權。結果決定邀胡爲合作委員，但仍須執委會通過。

香港赴馬來亞參加默迪卡賽的領隊李文傑報告：根據巴士代領隊保報告：因巴士有球員受傷，希望加派五個球員助陣，他在得到執委會同意授權後，加選陳耀洪、李炳照、姚卓然、羅國泰四人前往。但馬來亞方面只允負責兩個職員，三個球員的旅費，請通過增多一人的一千五百元港幣費用，定於廿五赴吉隆坡。經過討論後，通過此數交由財務小組支付。

最後，李文傑提出，因巴士在新加坡發生不愉快事件，他此次赴星，希望埠際小組授權查詢。但柯路達認爲李本人既爲巴士領隊，應於發言身分，不必正式授權。夏仙也認爲埠際小組不必授權亦給予完全表示支持。此議作罷。會議至七時許散會。 ·年麥舞·

南華遠征軍抵達馬達加斯加時，在飛機場上，領隊李添與歡迎者握手時的情形。（本報特約通訊員攝寄）

傅翠美黃蓮花雙報喜
女二百公尺自由泳
同時打破全國紀錄

【新華社旅大二十日電】今天舉行的全國一級、健將級女子二百公尺自由泳決賽中，參加表演的福建隊傅翠美以二分三十九秒二游完全程，打破了她保持的二分四十六秒三的一九五七年全國紀錄。上海隊的黃蓮花在這個項目中的成績是二分四十四秒四，也打破了去年的全國紀錄。

上海隊少年游泳選手王培蒂在學生少年女子二百公尺蛙泳預賽中，以三分十七秒九的成績打破了一九五七年少年女子三分二十秒的紀錄。這個成績已經達到了一級運動員的標準。前天她在一百公尺蛙泳決賽中也打破了去年這個項目的少年女子紀錄，獲得了第一名。

澳洲男泳手 廿六日抵港

澳洲游泳男子選手隊，已定於本月廿六日從日本飛抵香港，當日下午六時，在維多利亞泳池作一連兩晚的表演，相信屆時定會吸引泳迷。在兩晚的表演中，有澳洲泳手和香港泳手對抗。

南華馬島首次戰役
球場出現空前怪事
傻後衛緊盯牛子居然有樣學樣
笨戰略故弄玄虛南華攻力大減

【本報特約通訊員小兵十五日馬達加斯加航訊】今日（十五）我隊在馬島作第一場比賽，對手是京城選手隊，馬達加斯加的足球運動很爲蓬勃，這裏的居民認爲他們的水準能與毛島爭一日之短長，今日雖然毛毛細雨，但慕名觀戰的球迷約一萬七千多人，個個穿着雨衣或攜帶雨傘，全場吶喊助威，聲震山谷。球場座位僅五六千，其餘都是站位；秩序有條不紊。場內有樂隊演奏助興。下午三時半開賽，賽前還有一場序幕劇，由當地的乙組球隊對賽。

三時二十分，球證領着雙方的隊員出場，並在看台之前介紹與觀衆見面。其後又領着兩隊走向二號站位的觀衆前行禮。這是法國球隊在球場上的傳統規矩。之後，在場的中央圍成一個圓形，雙方隊長握手，互贈錦旗。握後定位時，我隊得順風之利。這個球場，還算不錯，惜草太長。是日我隊出陣容如後：

守門劉建中；後衛劉志炳、郭錦洪；中衛司徒兆、劉儀、何志坤；前鋒黃志強、郭有、李德煒、何祥友、莫振華。球證是三島僅有的一個中國人。

球賽鳴笛，京選開球，我隊截得，發動攻勢，三分鐘，祥友勁射，中楣彈出，此時我隊控制中場，京選動彈不得，前鋒速度疾射，京選門將把球一一沒收。十七分鐘，振華從左方領射低球，守門撲救脫手，風華中，德煒撥入，首開紀錄，我隊佔先。此後，京選部分球員有不文雅舉動，我隊避重就輕，小心提防。廿五分鐘，對方後衛犯規，十八碼處「肥油」主踢，一腳正中紅心，角度美妙，二比〇。廿八分鐘，司徒兆由對方中衛位置截得來球，推前一步，立刻命射，門將不防有此，眼看球滾進網裏，三比〇。京選雖間有反攻，總差臨門一腳，後防各將盡力保守，使對方鋒將寸步難行。上半場完，我隊以三比〇佔先。

易陣再戰，我隊志強休息，由莫華替入。京選也改變戰略，以守爲攻，更以一球員專門負責看管「牛仔」，寸步不離，又得順風之利，稍佔優勢。他們踢出的是高大與粗線條作風，但「埋門」的威脅不大。我隊在八分鐘時，曾作兩次勁射，差不多是必入之球，京選守門表演出色，雙手把球一一救出。直到十五分鐘，京選左翼攻入一球，切中命射，球從死角直入，劉祖徐救無從，乃成三比一。此時京選氣勢如虹，曾一度急起直追，我隊後防一一把來球瓦解。在這十五分鐘內，只成拉鋸戰，「牛仔」又不得逞，形同虛設，而致攻力大減。卅三分時，德煒被擄傷大腿（即炒「芥蘭」），離場療治，由育德補入。卅九分鐘，祥友得球，乘京選後防空翳出外，穿過正中衛，在十八碼處，左足發射，皮球破網而入，成四比一。這時，京選見大勢已去，時間無多，欲背城借一，陣腳更亂。四十三分鐘，祥友重施故技，發足命射，守門雖然撲得，但因皮球太勁和太滑，脫手入網，遂成五比一。不久完場笛鳴。這場球賽，假如不是對方把「牛仔」這樣看管和他的門將有水準演出，入球的紀錄必定不止這個數字。

這裏說說球場一件怪事。「牛仔」也自認，踢足球以來，未嘗有這樣的怪事發生：京選的右腳二潤（二號）下半場一開始，便寸步不離地跟着莫振華，「牛仔」不論跑到什麼地方，界內或界外，或交簷手，這位球員有樣學樣，什麼動作也學埋，使「牛仔」啼笑皆非，簡直欲離場不踢。這個球員是踢得最壞的一個，他的教練以最壞的一個人來看管我隊威脅最大的一個人，這完全是「不長進的戰略」，而致我隊攻力大減。他兩人的動作，只贈處亂竄亂跑，如捉迷藏，又如舞台上的小丑，每令觀衆只注意着他兩個人。球迷們大呼二號滾蛋！計在下半場時「牛仔」只有跑，踢不上四腳球，讀者們想想當時的情形，也會發笑起來吧！

工聯水運會初賽已完成
廿四日在鐘聲決賽

港九工會聯合會第三屆工人水上運動大會，前（二十）日在紅磡大環游泳場舉行初賽。參加者共卅二個工會單位，男女運動員三百七十人。分高初級組比賽，去年各項前三名的成績只限參加高級組，使初學游泳的工友有更大的興趣參加比賽。

前天初賽共有十四個項目，已告全部完成。廿四日下午四時在鐘聲游泳場舉行決賽。

南華遠征散記
·小兵·

僑胞喜客好吃好住

此地的氣候，早上和傍晚非常寒冷。我們在出發之前，以爲非洲是熱帶地方，部分球員一時不察，禦寒衣服一件也沒有帶來，因此迫得向有多餘寒衣的隊友暫時借用，或跑到公司裏去購買，價錢雖昂，但亦無可如何。

我們在三島共踢了十四場比賽，所有收入多少，全與我隊無關。我隊只有得到來回機票，食宿及每天每人零用金二十元港幣，均由宏信行陳坤和三島算賬。馬達加斯加島是由五位僑領包起的，這五位僑領是陳福勝、陳子彬、岑穎均、蔡永念與陳譔，他們還負起我隊的食宿和來往各地的費用，他們對我們很愛護，所以我們才有好的吃，好的酒店居住，不像在留注島那隊，晚晚被吸血鬼吸我們的血了！

未婚少女不能穿鞋

我們到了塔那那利佛（僑胞稱之爲「京城」），這個城是全馬達加斯加最美麗的，有很多宏大的建築物，百貨公司、餐室、戲院、夜總會等，是一個十足現代化的城市，市中心還建有一個很大的草地廣場，車輛不少。其他各城市的居民，每有假期或旅行、渡蜜月，都自遠方來此享樂。酒店到處林立，常告客滿。衣飾華麗的男男女女，都是坐在街頭的椅子上吃咖啡和飲酒，完全是法國的作風，有小巴黎之稱。塔那那利佛，所以稱爲京城這個雅號的來源，據僑胞們對我等解釋：是因爲代表馬達加斯加島的皇帝以至現在的總督，都是住在此城之故。城裏的街道，大部份用石塊砌成的，看來也是一個特點。城裏除白人和我國人外，大部分是非洲人。他們很文明，進化，男女穿起來的衣服，也和我們差不多；奇怪的是：少女穿起很時髦的大襟和裙，但却是「赤脚大仙」，查究之下，原來是未結婚的不能穿鞋，眞是美中不足。這城的位置是在一個山上，樓宇與樓宇，重重叠叠，欵式各異，從遠望之，好像一幅油畫。

李添肥油電台廣播

今天（十三日）早上十一時左右，李添與何祥友兩位應本地的廣播電台之邀，到電台致答訪問。在僑胞們陪同之下，他們一同出發，先行錄音，然後在十二時半播出，剛好是我們吃飯的時候，聽得很清楚。李添全用中文答覆問題，再由一位僑胞翻譯爲法文。

老總不慎脚踝扭傷

我隊出發至今，十分注意各人只有輕微的損傷，不致有嚴重之虞。但今天發生了兩件意外的事情，隊長「肥油」牙痛，他的一邊面頰也腫起來，隊友們笑他「發了癲」，這回他眞是牙痛咁醒了。後來僑胞牙醫生處敷藥療治，幸好不須拔去，至今感得多了。晚上，前往中華飯店吃飯的時候，細雨紛紛，何老總一不小心，看不見路上有個小洞，把他的腳踝扭傷，行來一步一拐，後經名醫「亞梁」敷藥後，經過一晚時間，功效神速，已復原狀。隊友們取笑老總說：「我們踢波，你數藥」，老總爲之吹脹！

看大力戲堯仔被弄

由香港到來的梁猛大力戲團今天晚上在這裏爲紅十字會義演籌款，僑胞們請我等前往捧場，部分球員因怕冷，其他都前往欣賞。堯仔坐在第一排，竟給團長梁猛的魔術戲弄一番，「老鼠拉龜」，竟埋手，而致惹出哄堂大笑。堯仔欲罷不能，後來他說，如果他日再有機會睇魔術，不要貪便宜而坐正第一行了。

·八月十四日寄自馬島·

中華足球部
石振達上台
張戰新程寶琦出席足聯

中華體育會昨天召開第三次執委會議，由陳强主持。議決下列事項：

（一）成立徵求會員委員會，選出蔡九皋、程寶琦、游健雄、張戰新爲委員；正副主席、司庫、總幹事爲當然委員；廿二日出發徵求。

（二）總務選出各部職員如下：足球部主任石振達，副主任二人交由主席及主任物色。

（三）籃球部主任游健雄，副主任黃澤飲。

同日內定張戰新、程寶琦爲出席足聯的代表。

中華既選出新代表，以中華代表身份出席足聯的何鴻略，屬健安自當退出。但何鴻略亦有可能代表南華出席足聯，早幾天，足聯主席張翰派曾非正式透露一個消息：何鴻略可繼縣足聯的埠際主委。 ·烈子·

巴士南遊隨征記

昨天（十六日）晚上，我隊全體穿着西服，趕往火車站，乘搭夜班火車離開這個不愉快的地方——新加坡，返回吉隆坡去。十時正，火車開始移動，不久，羅國良從手提袋中取出生果分贈隊友，大家邊談邊吃，藉以打發冗長而無聊的時間。在火車上，一覺醒來，東方已白。十七日早上七時許，火車到達吉隆坡，我們拖着疲乏的身軀，轉乘的士回到以前住過的首都酒店。劉添、羅北、周少雄、羅國良及郭秋明等五人，因昨夜在火車上睡眠不足，踏入酒店後，立即大步走回自己的房間，連早餐也不吃，倒頭便睡。

我們經過了整個上午的休息，到中午時分，各人洗過冷水浴，落到餐廳進午餐。各人的胃口特別好，因爲這頓午餐是由一位從香港來的老朋友設下招待我們的，非常豐富，使我們精神爲之一振。

下午四時卅分，我們改穿湖水色的球衣，乘巴士向吉隆球場駛進，與全馬來亞的印籍球隊作戰。到場觀衆，僅二千餘，場面未見熱鬧；馬來亞總理拉赫曼蒞場看戰，據一位球會的委員說：拉赫曼聽到我們昨天在新加坡與民聯隊發生了不愉快的事情，因此今天特別親自到球場觀察我們的「表現」。

五時卅分，球證一聲號令，雙方開始作戰。十五分鐘內，我隊竟然連輸兩球，這是因爲初時各人踢來未見起勁，疲倦畢露，這顯然是接連作戰，消耗大量體力所致。上半場，我隊以一比二暫居下風。吳偉文在開賽不久便受了輕傷，用陳志剛補上。下半場越打越生，畢竟我隊久歷沙場，以及技高一皮，一球復一球的直到完場，我隊以六比四擊敗了全馬印隊，在足球的歷史上，我們又寫下了光榮的一頁。

·八月十七日寄自吉隆坡·

老友招待佳餚美酒
挫印聯隊越打越生

內幕透視

聯賽小組今日開會
主委十九莫慶
昨助李文傑竟兩敗俱傷

昨天足總召開埠際小組會議，選出了夏仙爲主委。今天聯賽小組開會，由於大熱門的李文傑敗於夏仙之手，喪出埠際主委，而今天的聯賽主委，熱門的莫慶會否當選，或是爆出另一個冷門來，這是圈內人所關心的事。

實上並非冷門。本來，李文傑的落選，除王志聖、柯路達支持夏仙外，莫慶對李文傑也是不表支持的；但由於沈瑞麟一再以華人合作爲前提，不必計較個人恩怨，在接近開會議時，莫慶才轉變其一向「反李」的態度，當劉榮浩提議時，即予附議。

事實上，李文傑不能爭取到王志聖的支持，早已露出了敗徵。沈瑞麟在開會之前，本曾還找王志聖，但無法找到他。由於王志聖是埠際小組的當然委員，同時又是足總主席，便由他當起臨時主席來。在會議中，王志聖就是以臨時主席的身份，在二比二票的情形下，加投夏仙一票。

開選之前幾小時，莫慶還對記者表示：「我有信心當選，除有王志聖、柯路達支持我之外，劉榮浩就是不投我一票，也會保持中立的！」

其實，莫慶獲王志聖與柯路達支持即夠入選資格，然而，在李文傑一再央求之下，沈瑞麟亦以盛情難却，乃轉而力勸莫慶去當助李文傑。可惜王志聖却有意規避，李文傑的好夢就如此這般地粉碎了。

埠際主委的選舉過去了，但王、李之間的磨擦恐怕越來越大了；但不管如何，今天他們仍將一致投莫慶一票的；除王、李支持外，胡祖堅、梁兆綿這兩個華人委員，亦將支持莫慶；無疑，因此今天莫慶必可穩當聯賽主委。

今日足總聯賽小組定於下午五時四十五分在該會會議室召開會議，主要爲推選主委。議程如下：（一）推選主委；（二）追認上期議決案；（三）商討球會申請參加聯賽及編組事宜；（四）來往書信；（五）臨時動議。

奧馬之子下月有喜

足總秘書奧馬之子奧馬，亦爲足球健將小奧馬，曾效聖約瑟多年，定九月三日與黃素芳小姐結婚，是日在印度遊樂會設宴招待親友。 ·果老·

高級乒乓賽 中華戰公民

全港公開八項乒乓賽，今晚有男子雙打及高級團體兩項共三場在修頓舉行：七時，男雙打蔣濤初、劉錫晃對趙善謙、劉少康；七時半，男雙打黃定楷、鄧保羅對蕭鴻岐、李樹藩；八時，高級團體賽中華對公民。門券五角，學生小童三角，七時半開始售票。

澳華人泳賽首夕
五人破三項紀錄

【本報澳門通訊】第五屆澳門華人游泳公開賽，於廿日晚上開幕，並舉行了男子甲、乙組、女子組初賽，共九項比賽；其中三項十七五人打破上屆紀錄。

首晚破紀錄的是男子甲組二百公尺蛙泳黃錫光以三分廿八秒八……[illegible]

公尺捷泳，以一分廿三秒……[illegible]

十一項決賽將在廿四、廿六、廿七日舉行決賽。

大會前晚華人泳賽開幕，主委劉明新致詞，他指出今年參加比賽的運動員有一百九十多名，比上屆多了七十多人，這說明了澳門游泳運動的新發展；他並說明今年……[illegible]

華協通過改執委制
屬會求助實行地莊

中華業餘體育協會昨天下午六時召開理事會議，決定將理事制改爲執委制，三週後召開特別同人大會，以便正式通過。

中華業餘游泳會和華協合辦的公開泳、校際泳及組訓賽等多項，申請撥助經費一千五百元。此事在上次理事會議時曾決定交財務小組審核，財務小組以現在存款僅有二千元，不知還有沒有其他屬會申請資助，乃決定以二千元爲額，所有屬會申請，平均分配。此案首先通過追認，關於泳聯申請撥款，主張待九月底才行撥出，但泳聯代表認爲需財甚急，終於決定先撥五百元，待到九月底沒有其他屬會申請時，可能多撥一千元。

總幹事曾境康報告：港馬華人埠際足球賽於十一月一日、二日及五日在香港共賽三場；漢城隊於九月廿一、廿四及廿五等日，在港表演三場，其均已去函足總備案，漢城的賽事，是與足聯合辦的，訂明包賬二千鎊，後該隊要求增加五百鎊作爲食宿費。與足聯商議後，決定不予接納。對方反應如何，還未獲得答覆。 ·原子球記·

服務版

太太是個農家女
嫌她土氣想拋棄

佩蘭信箱

梁炳權先生：

你提出和你太太離婚的理由是不充分的，只不過是「喜新厭舊」的思想在你的腦海中作怪而已，你還是趕快打消這個念頭吧！

你之所以要和她離婚，原因不在於你們的結婚是由父母包辦的，而在於你的思想感情起了變化。你不是說，你原來是很愛你的妻子的嗎？但現在爲什麼却嫌她這也不好，那也不好呢？我想，你認爲你的妻子思想落後，土里土氣，恐怕是你思想感情起了變化的表現，在你們結婚時，爲什麼你不覺得她土氣呢？何況你所謂她的落後，而是說她沒有都市小姐那種「時髦」；她的土氣，也不過是沒有都市小姐那種「嬌氣」而已。

也許你看過「秦香蓮」這齣戲吧，陳士美中狀元前，是十分滿意他的妻子的，因爲那時他是一位窮書生，秦香蓮爲他勤勞苦幹，使他能安心讀書，但當他中了狀元，他的思想感情便起了變化，……這完全是思想感情的問題。

你是一個工人，爲什麼也會把你的太太的勤勞、誠實、儉樸、樸素、節儉這些勞動人民的優良品質，看成落後、土氣、小器了呢？看來你是把好的和壞的顛倒過來了。一個人漂亮不漂亮，應該把內心的美與外表的美統一起來看，而表面的漂亮，……妻子又不是裝飾品，只要求穿得漂亮，不問思想品質，那是不對的。何況她的不漂亮，只是你目前的感覺而已。

……勞動人民，就應該像勞動人民的樣子，對愛情、婚姻要採取嚴肅的態度，不能視如喝開水一樣平淡，今天不滿意這個妻子便要離婚，明天不滿意……那村婦女，文化程度低，你就要幫助她提高文化，而不應厭棄她，拋棄她。

怎樣防止斷錶鏈

錶鏈在什麼情況下最容易斷裂？怎樣防止它斷裂？

表的發條是用鋼條卷曲着的薄鋼條，這就是通常所說的發條。上發條時用力過猛，超過了它的彈性限度，發條就會斷裂。所以上發條時，用力應該輕。

溫度的突然下降，也是發條斷裂的原因。許多人在冬天將表放在桌上，第二天起來發現發條斷了，這就是由於冬天夜間室溫變化太大，發條過冷收縮，發條就會斷裂。尤其是新表，或新換的發條，更是常見。所以最好能將上發條的時間改在早上起床的時候。

另外，戴着表游泳，或伸手進冷藏庫取東西，也容易使發條斷裂。（丙）

小常識

科學常識

攝影用的測光表

AB先生：

（一）測光表通常分爲兩種：（A）用卡紙作爲曝光計算表，能轉動或能推拉，上面印着被攝物種類、光線情形、膠片速度、光圈系數和快門級數等。就是在某個季節和時間，攝影某種景物，使用某種速度膠片時應用某級光圈和快門。用起來很簡便，但是其準確程度不高。（B）光電測光表，這是最新式、攝影愛好者採用的測光儀器，裏面有光電池，光線射到電池產生電流，推動指針旋轉，光強時電流也強，指針偏轉度數大；反之轉的度數小。表上刻着反射光線的亮度，另外在表的上下兩個同心圓標及底盤上，還刻着光圈系數、快門級數和膠片速度。

（二）測光表的用途：在日光下通常攝影，應當用何級快門及光圈，稍有攝影經驗者，一般情形都能掌握，並不一定要每次都用測光表。它的主要用途是在某種環境和不熟悉的光線情形下，在感光上無把握時，作爲感光的參考。如A。燈光下的攝影，因爲室內的燈光有多有少有強有弱，使目力很難測度時，便要用測光表先查光度，再定感光時間。B。室內攝影，室內各種光度……情況不同，以致光線亮度不同。C。戶外陰光下及林木中攝影，因環境關係及光線情形，有時亮度相差很多，在感光上常發生過溢和不足的結果，故須用測光表先行查光度。D。環境改變時要攝影，如由平原至高山，由南方飛行至北方，因地域變遷，光線的亮度的強弱也有了區別。總之，對光線不能估計時，還該用測光表量光度，作爲感光的標準。

（三）現在香港攝影器材行出售的測光表有西德、美、英、日等國家出產的測光表，價格不一，至於那一國家出產的測光表可靠一些，這一點很難說。主要是保養不好。

（四）每一個測光表適用於各種相機和軟片。因爲測光表內都安裝有各種軟片（菲林）速度的表格，根據軟片的速度才測光。（待續）

醫藥信箱

神經衰弱不固定
多吃營養的食物

陳昌先生：

神經衰弱的症狀是不固定的，所以不能單憑某些症狀而確定是否患神經衰弱。你偶有耳鳴，心跳，睡後會忽然驚醒，有夢，但要少數十分鐘才能入睡，但甚少長夜失眠，且每晚上床後很快便可睡，記憶稍差，其他均正常，你每天工作的時間很長，過度的勞動是可能造成神經衰弱的，但你不一定是患了神經衰弱症，也許是有些貧血與營養不良。試注意多在戶外空氣清新的地方休息，散步，多吃營養的食物，並服用多種維他命與補血劑，如肝精，葉酸，鐵劑，維他命B12等，尤其是維他命B1，更要多吃些。

脫髮無法治療，服用各種維他命，也許會有些幫助。

手腕生硬核

急知先生：

手腕的伸側皮下生有一粒豆樣大的硬核，用手壓時有些酸痛感覺，今已一年多了，還沒有變更，這可能是皮下結締組織增生而成的纖維瘤，不是淋巴腺結核，也不是常見的淋巴腺腫，對身體沒有害處，如果發覺它很快長大時，可請醫生施手術摘除，一般甚不會顯著增大的。

白毛藥，大道東一八七號萬年堂藥材店有售。

服務部

求職

▲廣東人，男，二十四歲，小學畢業程度，能說國、粵、客語，現求寫字樓雜役或任何一職，如接洽，請函深水埗鴨寮街二五六號地下育得樂。

▲晚上十時至十一時上門教授商業用英語，每月收費八元，請到深水埗育山道二六四號地下栗洽。

▲青年學生，願於課暇替工友或小學生補習英文，如合意者，請函西環德輔道西二十四號四樓任君收。

▲女青年，小學畢業，二十四歲，能國語、粵語，現求商店售貨，車衣縫紉，僱傭工作，或收銀等工作，待遇不拘，請函士瓜灣道二十七號七樓二號房許君轉交。

出讓

▲一九三八年魯迅全集出版社出版之「魯迅全集」，精裝二十厚冊，一九三五年開明書店版「四史」，精裝一厚冊，均割愛出讓，有意者請函香港郵箱二七八〇號馬教授洽。

▲衣有藥廠二號戰時收音機一架，八九成新，買時八十五元，願以低價讓給讀友，請函九龍旺角花園街一二二號A五樓黃君洽。

▲華爾德國135相機一具，七成新，原價一二四元，有皮袋，現以七十元出讓，有意者請電五八〇一九或到九龍油麻地東安街十五號留樓梁生洽。

洋行訂入轉銷澳加 國產文教用品銷途日增

英雄金筆愛字墨水均供不應求 南洋辦莊還訂購遠期羽毛球拍

【本報訊】最近半個多月來，國產文教用品外銷和市銷均暢，比去年同期生意增加一培多。此間洋行訂入鋼筆和鉛筆轉銷澳洲及加拿大，南洋辦莊則訂遠期交收的羽毛球拍。

自國產文教用品在港作首次展覽後，即受到此間轉口商和零售商重視，一般都認為國產文教用具品質優良，價格便宜，頗適合此間市場和外國市場銷售。當展覽會閉幕後，不少洋行商人、辦莊商人以及一些零售商人都紛紛向代理商和經銷商要貨，故在最近的半個多月來，銷路頗為活躍，其中有個別貨品如愛字牌墨水、羽毛球拍、英雄牌金筆等多呈供不應求之勢，有些南洋辦莊對於遠期交收的羽毛球拍也要預先訂入。

此間除洋行近訂購國產大東鋼筆約二千打、鉛筆約五百羅準備轉往澳洲以作試銷。

加拿大進口商訂購的國產文教用品以打孔機、釘書機、號碼機等為大宗。

至於泰國、婆羅洲、老撾、金邊、新加坡和馬來亞等地來單亦比前活躍，其中訂購較多的有英雄牌金筆、永生原子筆、開勒銘金筆、羽毛球拍和各種鉛筆等。

本地市銷則繼續擴大，因過去有不少無信心經營國產文教用品的零售商，經過這次展覽後，都開始經營起來。目前批發商號生意很熱鬧，據一家經銷商說，最近他們每天售出的文教用品數值普遍比去年同期增多一倍，送貨職員從早到晚都是忙於送貨的。

塑膠玩具銷途擴大

中南美西德荷蘭購貨增 美商今年訂貨普遍顯著減縮 目前生意比去年同期仍稍遜

【本報訊】港製玩具銷中南美洲和西德、荷蘭有較大的增加，但由於美商今年訂貨普遍減縮，塑膠玩具廠的生意平均仍比去年同期稍遜。

據廠家說，港製玩具銷中南美，以委內瑞拉佔數最多，但這些地區一般只願以D.A.方式訂貨，不甚先開來信用證，此間經辦洋行亦只有在佣金較優厚的情形下才願接受。西德和荷蘭的塑膠工業相當發達，但因香港工價便宜，所以當地商人對人工加工成份較多的製品，仍樂於向香港訂購。據說，委內瑞拉和西德商訂購的，以八吋、十二吋以至十六吋的大型膠公仔較多。

現在港洋客商訂購的玩具，主要是供聖誕節節期間銷售的。據廠家說，英國方面今年訂貨量大致可達去年同期水平，美國方面則普遍減少。美國的玩具進口商大都有它自己一套分銷機構，所以訂貨較大。

委內瑞拉的情形和美國相反，進口商在集中了各批發商的訂貨量後才向港訂購，故每張訂單的訂貨額多限於數千元，故中南美國家客來訂單雖增，但不能抵償美商減訂的缺額。

廠家說，近兩個月塑膠玩具廠產銷普遍增，這是旺季的例有現象。就利潤而言，一般都不如往年，比較好的是製塑膠像生花的，這種製品人工加工成份大，亦受歐美客歡迎，不過製膠花的工廠必先具有很多套鋼模，而且趕貨傻，不是每家廠都能做到。

大連黃豆市活躍

倉交現貨成交了一百噸 廠家連日落手

【本報訊】大連黃豆市暢行，松香復有成交。白果和中杏，外客搜購。

大連黃豆市銷仍暢，在最近三天內又被本地廠家買入一百噸，現貨倉交大綵每擔成四十六元，細綵折成四十六元五毫。

鬆豆、紅豆和青豆，細綵成交暢，昨成出的寧波鬆豆三十包，每擔成四十三元五毫，遂望青豆五十五包，成價爲六十四元九毫，崇明紅豆十五包，每擔售六十一元五毫。

外客經幾度斟盤後，昨開始吸入內地松香六十九箱，甲級貨每擔成一百元，乙級貨成九十七元。

天津中杏，連日新加坡等客搜購頻頻，市價隨着牽高，前兩天每擔成三百一十五元，昨天繼以三百三十元清盤。天津苦杏亦成交三十六包，每擔以一百九十二元成出。

泰興新大白果已運到，開綵即成出一百五十包，碼頭交每擔成八十五元。這批貨是分由金邊客和本地商人買入的。

內地圓枝乾成出五十餘箱，每擔成一百三十八元和一百四十元。

上海拉鍊到萬打 廠家販商多吸進

第二批貨可能月底運到 六十支三股線球亦到港

【本報訊】上海拉鍊和六十支三股線球（又名紮線球），近日相繼運到，且大綵已成出不少。

據發貨人說，前向上海訂下的C·C·H·四·五公厘拉鍊，首批一萬打已於前幾天抵港。當這批貨到後，立即吸引廠商和本地販商扯購，不到兩天，大部份貨已被買去。第二批來貨將於本月底或下月初可到。

這批拉鍊上市後，廠家和販商都認為品質好，不會爆牙，拉起來够順滑，布質結實而不褪色，而且價格比紹來品便宜很多。牙闊四·五公厘，長度爲四吋的，每打批發價爲一元，以後每隔一吋加一毫五仙。首次來貨長度爲十一吋，今後則會有更長的貨運來。

最近上市的上海六十支三股巨線球，也是首次到貨。經廠家試用後，他們都認爲線身拉力强，質地柔軟而够潔白，每個（長一萬碼）批發價爲五元五毫。

廣西赤砂首批到港 前訂貨還陸續運來

國際原糖價前日已略報起

【本報訊】廣西赤砂糖昨已首批運到數十噸，日間還將續有運到。至此，內地已共有四種砂糖可供應香港市場的需要。

港商對經營台灣特砂缺乏興趣，自日前訂入過三百噸之後，現已未再沾手。昨日特砂的碼頭交收花貨價爲每擔四十元五毫至四十元六毫，與入口商貨價的每擔四十元一毫半已非常接近。

目前已成交而將於本週末到埠的爪哇二十號赤砂糖二百噸，港商現尚未開綵拆出，原因是該種赤砂的成本較低，販商擬先估清價格較高的古巴赤砂才再開綵，免使自己遭受損失。

國際原糖價略起。前日古巴原糖在紐約的現貨價和九、十月份期貨價，均爲每磅三點四六美仙，明年一月期貨爲三點五一美仙，三月期貨則爲三點五一美仙。

七月份香港各類工業製品輸出數值統計

品名	貨值（元）
罐頭魚	一三七、五六九
醃製果	一、三八七、八四五
果汁（未發酵）	三五、八五三
糖蜜	八五五、七七九
無酒精飲料	一九五、一五五
啤酒	六、九七二
香煙	六一九、六九八
鐵砂	五一三、六八四
海藻	一〇、六八一
光漆與凡立水	二五九、三三七
漆油、磁漆與瑪瑙脂	九四六、九四六
棉紗	一、〇四五、四四六
棉布	一、八五八、〇〇六
毛巾（未剌綉）	一、二三四、五五七
剌綉床布、枱布	一、二六五、三一〇
水泥	三二四、二三四
鋼鐵枝	七六五、一四八
家用搪瓷器皿	四、五九四、三二九
家用鋼精器皿	五五三、四〇八
電芯	八九一、二二一
小電燈泡	五四八、六五六
電筒	三、一八九、二四〇
金屬手提燈	六五七、一九六
棉內衣	二、一四一、三七〇
剌綉內衣睡衣	四五三、一一一
恤衫	六、六七二、八六六
剌繡外衣	五三九、八〇〇
其他剌繡衣物（手帕披肩等）	九四八、三一九
靴鞋	九、〇三七、三〇三
火柴	一三八、四九一
塑膠用品	九四一、四五五
水壺（全套）	六二六、五七七
水壺內膽	四五、四五二
木製傢俬及附屬裝置	九三二、一八一
籐物製傢俬（包括竹、草、柳等）	一、四三一、五二二
旅行用具	一、〇四〇、二二九
各種物料製成手袋銀包等	四四八、〇七〇
長短襪	七八七、六三九
織造或用織品製成內衣睡衣	二、二九二、三四〇
織造或用織品製成外衣	一、一八五、二六三
非織造或綉成外衣	一四、二五〇、二九八
用膠、油布或不滲水物料製成衣服	一、〇三九、三五〇
各種質料製成手套（膠手套除外）	六、八五五、九二六
雨傘手杖及同類物品	五六八、五六九
鈕扣及撳鈕（貴金屬製品除外）	一、二二〇、八[illegible]
籐籃及其他質料製籃	八〇六、九一六
玩具及遊戲用品	五、二九三、五七五
總計	一〇七、三一三、七五一

經濟新聞

下月在英舉行 十二個展覽會

【本報訊】英國駐港商務專員來信表示，九月份有十二個展覽會在英國舉行，名稱、時間及地址如下：

樂器展覽會，一日至四日在倫敦舉行；十九屆航空展覽會，一日至七日在FARNBOROUGH舉行；室內設備展覽會，二日至十一日在倫敦舉行；第八屆古玩展覽會，四日至十一日在HARROGATE舉行；第六屆手工藝品展覽會，四日至十九日在倫敦舉行；第四十五屆商業效率展覽會，二十二日至二十七日在曼徹斯特舉行；工業燃料效能展覽會，九月廿四日至十月三日在倫敦舉行；汽車展覽會，九月廿六日至十月四日在倫敦舉行；男服展覽會，九月廿九日至十月二日在HARROGATE舉行；第四十九屆鞋及皮革展覽會在倫敦舉行；乾貨展覽會，九月廿九日至十月三日在倫敦舉行；第四屆手錶及飾品展覽會，九月廿九日至十月三日在倫敦舉行。

港英商談如失敗 英要採取新措施

蘭開夏棉織業已獲協議 限制港貨輸入問題

【本報倫敦十五日航訊】蘭開夏棉織工業的廠主和工會代表，於今日舉行會議商談該門工業的情況，並研究假使與香港討論限制棉織品輸英的問題失敗後應採取那些措施。

會議舉行了一個半鐘頭，會上談到各種旨在增加英國棉織品銷路的運動的進展情況，他們在會議結束時宣佈，對於與香港商談一旦失敗後所應採的措施已獲得協議。

英國棉紡商及製造商協會主席米高·葛利說：目前主要的問題是，要使前往香港商談的代表團獲得成功。該團何時動身往香港尚未定出日期，但已知道英國棉業局主席羅治地爾將是代表之一。

蘭開夏的紡織廠主已有此提議，即認爲一旦談判失敗後，就要直向政府施壓力以幫助該門工業，並要政府犧牲外來紡織品的利益，而支持多銷蘭開夏產品的運動。

又據英國貿易部宣佈，今年上半年英國毛織品的出口數值下跌百分之十。其中或有四分之一的減降是由於倫敦碼頭發生工潮所造成。但主要原因還是由於毛織品的出口量減少。除開毛條外，原羊毛跌價對於英國毛織品的出口價影響尚少。

今年上半年英國毛織工業的產品數額，比去年同期減百分之十四，其中六月份要比去年同月減百分之九。

英毛紡織品 上半年減產

【本報訊】據倫敦消息，英國貿易部宣佈，今年上半年英國的毛紡織品生產量比去年同期下降了百分之十四，同一時期內英國毛紡織品的出口值下跌了百分之十。

英國毛紡織業管理局發表的數字表示，英國毛紡織業的就業人數，從今年一月至今年六月減少了八千人以上。

桐油續成交 生油市尚穩

【本報訊】內地桐油外銷續暢，昨天又被澳洲進口商買去達一百噸，補裝貨每噸（C&F澳洲）爲一百二十鎊，裝船期分在八、九月份。

另悉，食油市穩，暹羅生油和日本白膠油繼續成交。暹羅飛球生油成五桶，每擔成一百五十一元，玉鳳貨成十桶，每擔沽一百五十元。日白膠油共成四十六桶，豐年貨成九十二元九毫，富國貨成九十二元。

華北蒜到港

星洲與金邊客齊扯吸 昨天成一千四百餘件

【本報訊】華北蒜首批昨天運抵此間，外客落貨活躍。昨天分由青島運來安丘白蒜四百五十五件，即以五十二元清盤，買主爲新加坡和金邊辦莊。

同日又運到湖北蒜一千四百件，開綵後即成出一千零一十六件，其中新加坡客買去六百六十件，金邊客三百五十五件，每擔均以六十二元成盤。

歐洲圓鐵訂價提高

普通貨每噸三十六鎊半 鋼板扁角鐵新盤亦扳升

【本報訊】歐洲圓鐵訂價提高。此間商人日前擬向歐洲五金廠訂購高拉力（即二十八至三十二噸拉力）圓鐵一宗，去電歐洲五金廠方取盤，據此間商人估計，原以爲每噸三十六鎊左右便可以訂到，不料接到來盤却要每噸接近三十八鎊，香港到岸價還保險費。拉力在三十八噸以下的普通貨色圓鐵訂價，亦要每噸三十六鎊半左右，計比前每噸漲了一鎊多。

據洋行界人士說，歐洲鋼鐵廠商已經把五金的出口價格提高，例如最近接到歐洲鋼鐵的出口售價由每公噸八十二美元按高爲每公噸八十三至八十四美元，鋼板的現售價爲每公噸九十五至九十八美元，其餘扁鐵、角鐵等出口售價均已提高。因此，港商接到這個盤口後，雖曾去電要求減低，但昨日已經接到歐洲廠覆電，云及無法再減。據說歐洲鋼鐵廠出口商手上的鋼鐵，都已經減少了。

儘管歐洲五金訂價提高，但日本五金價還是很低，圓鐵訂價仍是每公噸三十二至三十二鎊半。因此，此間的五金市價無大變化，其中鋼板因這幾天有新貨到，一分花式則成低價爲每擔四十三元五毫。

荷蘭紙幣發行 逾四十一億盾

【阿姆斯特丹十二日訊】荷蘭銀行的黃金和外匯儲備額，在本月十一日截止的一週內共四十七億九千八百萬盾，比早一週增加了二千六百萬盾。在同一時期內，荷蘭紙幣的流通額共四十一億四十萬盾，比早一個星期減少了一億一千六百萬盾。

菲商要兩種藥料 歐廠家付貨期遠

可能轉向市面購現貨

【本報訊】據洋行消息，最近菲律賓客準備向此間洋行訂購維他命B粉和安泰披林粉，但因歐洲廠方須今年十二月份才有貨交，故菲律賓客尚未決定訂購。

據洋行界人士說，由於菲方的藥廠需要原料應用，如果訂貨因付運期遙遠不及應用，將可能改在此間市面購買現貨。

據悉，歐洲藥廠並不是每一家的交貨期均很遠，其中西藥廠的交貨期比較近，如維他命粉、蘇化太先、蘇化太素及阿斯匹靈粉等西藥原料，今年十月份也有貨交，西藥商估計菲客將可能轉向西德廠訂購。

據西藥商說，以往菲律賓商人在港吸購不少西藥原料，但今年以來，他們多轉向廠方訂購了。南朝鮮商人今年來港購貨亦已轉疏，過去他們也是這樣，原因是他們的「美援」外匯，均要向產地購買。

昨日此間市上有一千磅阿斯匹靈粉成交，其中法國龍頭靈貨成每磅二元八毫半，西德貨成每磅二元六毫半。安息香酸成出五百磅，成每磅二元六毫。

跳鯉原色扣布 賣盤停止放出

跳鯉花布在鄉城吃香

【本報訊】內地跳鯉牌原色扣布，昨天此間代理商已停止放出賣盤。

月來印尼客戶大量扯購跳鯉牌扣布，加工漂白後運銷印尼。由於市上貨疏，它的現貨售價從每疋二十四元多一直升至二十六元二毫，昨天貨家仍不以低於上述的價格賣貨。

又據安客扯購中的中國跳鯉牌花布，前因中央貿易公司的售價和市價有一段的距離，故銷路一度受阻。近日市價已突形展開，就是向不經營該路貨色者也落場採購。因此，該公司售貨部門如市，貨二日內便被搶購一空。據悉，該公司定價每碼爲十三盾一方八仙，市面可售至十五盾五方，現尚存之白貓牌花布定價爲十三盾六方六仙，也正有許多人前往洽購。

黃板紙市續暢

現貨花貨均被扯吸 港商急於向外補貨

【本報訊】黃板紙市銷趨暢，來源正常，市價成穩。港商向外補貨。

中秋節近，黃板紙成綵轉暢，除現貨陸續成交外，近期花貨亦有成出，原因黃板紙爲製月餅盒主要原料。連日成交的以十二至十六號貨居多，上海馬頭牌現貨每公噸成四百一十五元，龍潭貨成四百零五元。日本近期花貨成數十噸，統盒交貨成四百三十五元，如包盒每噸成四百一十五元。

因爲市銷暢行，近日港商向外補訂新貨亦轉活躍，尤其是向內地訂購更多，因向內地訂貨交期快，路程近，至於向日本訂購亦有一幾十噸。日本八盎司十六號E級黃板紙每噸C.I.F.香港爲二十六鎊十先令，普通牌子貨爲二十二鎊十先令，二十號以上黃板紙每噸爲三十鎊五先令。據說，現在訂入的二十號以上貨，都準備製月曆底紙及賬簿紙用的。

南非外匯 儲備續增

【本報訊】據約翰尼斯堡十三日消息，南非的黃金和外匯儲備額，在本月八日結束的一週內的數額共八千二百零四萬六千鎊，前一週則共七千九百三十一萬七千鎊。

建湘瓷器 星客歡迎

【星洲二十一日航訊】中國瓷器在此間銷場日益擴大，近來輸入的新品種日見增多。

這裏的瓷器除過去已暢銷的茶具、碗碟之外，新品種日見增多，如十家瓷器輸入商已聯合包銷在長沙出產的建湘瓷器。

目前建湘瓷器廠所供應此間的商品，有圓口碟及荷口盤兩種，由於它的瓷土潔白，具有現代化生產工具生產，顧客已超過日本貨之上。

中國供應瓷器出口的，以廣州爲主要口岸，由該地出口的有建湘、江西、醴陵、唐山、石灣、西山等地產品。

美鈔即滑落

昨天中午跌破五八一 去息增至三毫

【本報訊】去息大，美鈔跌印五八零關，K金亦跟蹤而下。

美鈔以五八一・七五開出頭盤，比前日收盤稍順了〇・一二五，爲全日最高價。開市後價即步步趨低，中午降至五八〇・八七五到五八一；午後市勢續慢，跌至五八〇・六二五，爲全日最低價，收盤仍企此價位。去息三毫。交收三萬美元。

美匯開市五八二・七五，收市五八二・二五；最高開市價，最低收市價。

金單開市五八一・七五，收市五八一；最高五八一・七五，最低五八一。

由於去息驟增，空頭有利；而且倫敦證券英鎊略微回升至二・七七一二五，美匯下退，有此利淡因素影響，故美鈔反覆下降。

K金開市二五三・六二五，比前日收市價順了〇・一二五，爲全日最高價；旋即拔跌而下，上午收市二五三・二五；下午價位不但無振作，而且下退，最低價爲二五三・一二五，收市亦爲二五三・一二五。去息一毫。牌上交收三百兩，牌下交收六千零七十兩。

澳門金企住二六四・六二五，去息二毫半。

食米市穩中帶硬 大盤成交仍欠盛

【本報訊】食米大盤買賣欠盛，正蒸和暗蒸共成出僅四千餘包。由於泰米來價報起，此間米市昨亦穩中帶硬。

內地米每擔成價：油粘五十元五毫到五十五元，絲苗五十六元三毫，新興白米四十一元七毫。

金邊米每擔成價：朴米三十六元，丁字古米五十一元一毫。

泰國米每擔成價：監三羊碌四十三元五毫，青三羊碌四十一元一毫，成發雙青線碌仔四十二元一毫，雙黃線三號米五十一元八毫，青魚米碌四十一元八毫，青太陽白米五十五元，黃寶鼎米碌四十六元，泰陸青紅線碌四十三元五毫，紅路駝白米五十五元五毫。

新界蔬菜產量 上季三千萬斤

【本報訊】港府公佈，今年第二季新界蔬菜產量爲三千二百二十三萬七千八百六十九斤，比去年同期增加七百五十餘萬斤。

第二季蔬菜平均價格爲每斤一毫六仙，去年同期則爲二毫八仙。

公佈說，四月及五月份雨水雖少，但大部份稻地區仍能及時下種。五月底禾稻將開花時復有雨水，六月雨水亦頗平均，預料禾造可以豐收。

有若干早熟稻種如早穀及絲苗已經收割，成績尚滿意，售價每擔約爲三十一至三十四元。

由於農產品及牲口價格下降，新界農民生活困苦，有不少感到入不敷出。

西德外匯 儲備下降

【本報訊】據波恩十三日消息，西德的外匯儲備又告下降，在本月七日結束的一週的淨額共二百四十一億九千萬馬克，比前一週減少了五百萬馬克。

多種股價回升 客戶吸進仍弱

置地等十種尚可企

【本報訊】昨日股價雖然好幾種已回升，但交易依然疏落，成交總值只得四十一萬五千元。

股市買賣冷落的原因，主要是人心向淡，多抱觀望態度；而且已得悉銀行減息僅半厘，對股市起刺激作用不大。

股價回起的：黃埔船塢漲二毫半，以每份四二元七五成交一千份；大酒店二十元九，起三毫，成一千一百份；油蔴地小輪起一毫，以每份九六元成交五十份；電車升三毫，以每份二五元八成交一百份；香港燈成三百份，每份二七元四，比前起一毫；電話成交二、七一五份，每份由二五元三進至二五元四；AYER HAWAII比前起五仙，比每份二元一五成交五千份。

股價微跌的：青洲英泥降二毫，以每份二二元二成交三百份；聯合企業四元，跌二毫五，成交五百份；樹膠信託一元五七五，跌二仙五，成一三八份。

股價企定的：會德豐成一千份，每份五元九；匯豐七六五元，成十份；均益倉十一元八，成五百份；置地三二元；九龍倉成一、四六〇份，每份分成十七元三和十七元四；牛奶公司成一千五百份，每份十七元二和十七元三；聯合樹膠成達三一、五〇〇份，每份一元五五；卡佛除息股十三元三，成五百份；楊子銀公司五元八五，成一、一五〇份；廣昌保險成二千份，每份七元七五；信託公司以每份一元四成交二千份。

沙撈越輸入貨 上半年大減退

【本報訊】據沙撈越政府宣佈，今年上半年沙撈越輸入大部分的進口貨貨量和數值，均因西方世界的商業衰退影響而減少。

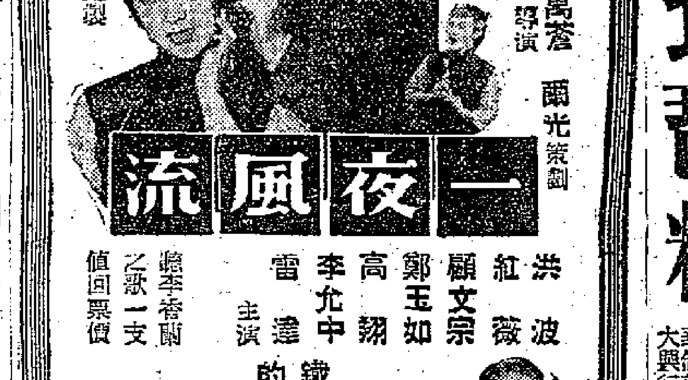
沙撈越商務及海關代理專員本生說，今年上半年一般進口貿易下降的原因有二：一是若干經營消費品的商人鑑於現存貨過多，他們已減少訂貨而消耗存貨；二是今年初沙撈越主要出口貨的收入都減少。

他又說，今年上半年沙撈越的銀根是緊的。

以今年上半年與去年上半年的輸入數量相比，布疋輸入沙撈越已由四百一十五萬九千碼減至二百九十四萬七千碼；糖果由五十五萬九千磅減至二十四萬五千磅；化粧品及香水由十八萬六千元減至十三萬七千元；家用肥皂由一萬四千五百城減至一萬零七百城；白蘭地酒由一萬五千加侖減至三千一百加侖。

國泰 快樂
最後四場 未看快看 勿失機會
韓非主演大喜劇
同場加映 無錫景
早場快樂：吾女江海燕

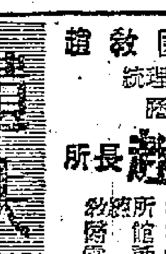
各院冷氣開放 紐約 中央 大世界 光明 好世界 龍城
昨又滿院 今天六院續映
新麗局部七彩
火燒 濟公 琵琶精
監製 康梅綺 繆義
梁醒波 林家聲 領銜主演
華興大新出品發行
導演 尹海清 編劇 王天林 盧陵
趣怪 神怪

麗都 仙樂
越映越旺 越映越好 連滿十八場
今天仍映
李香蘭告別影迷的傑作
李香蘭 趙雷 兩大紅星 領銜主演
卜萬蒼導演 爾光策劃

一夜風流
洪波 紅薇 顧文宗 鄭玉如 高翔 李允中 雷達 主演
名歌百聽不厭 值回票價
鐵一般的事實
邵邨人監製

高陞大戲園 留票電話48834
鳳華年 芳艷芬 黃鳳華
今晚先演六國大封相
新馬師曾 鳳凰丹 京華鎮
真光 世界盃足球大賽
百戰王獅

各院冷氣開放 金陵 國民 金華 新舞台 明聲 國際 筲箕灣 長樂
昨又狂滿 今天
賣座狂潮 勢不可當
如要先觀爲快乃可隔日定座
美國伊士曼七彩 全部

梁祝恨史
芳艷芬 任劍輝
李鐵導演 歐陽植 林偉 監製
吳一嘯撰曲
陳錦棠 周坤玲 黃千歲 馬笑英 合演
情緣已斷 時斷時回 望斷樓台
道利公司耗資百萬輝煌鉅製

菁華中醫學院 三年制中醫全科學府
招生
出讓
回國急讓
三元學舞
交際舞
舞蹈
鼻 耳
星馬著名洪亮
康寧整容所

面容
日本新法改造
健身肥瘦
狐臭 曲線 瘡 痕
醫約

分類廣告
小字五十個（五行）每天一元
電話48198

遺失
遺失聲明
威趙 教總 趙教 所長
租賃
闊光屋租
營業
影印文件

朱德傳 下冊經已出版
（美）史沫特萊著 尤其譯
下冊港幣三元 上冊三元五角
各大書局均有代售

惠刊廣告 請撥電話 四八一〇八

西方市場鬧不景氣
不定期航輪運費仍停留於低水平
許多租船業商人希望把船隻定期出租給中國

【本報倫敦十六日航訊】西方市場上的不定期航輪運費，仍停留於低水平上，並看不到有任何真正轉機的跡象。

據英國航運商會最新發表的數字顯示，七月份不定期航輪的單程運費指數只增零點一而為六十六點六。運費指數微升的主要原因，是由於糧穀和煤對船位的需求增多。但大部分其他貨物的運費仍在下跌，其中煤的運費指數下降百分之十。

不定期航輪短期內的生意也不會好轉，原因是船隻「過剩」的情況繼續存在，同時停航的不定期航輪已達七百萬噸之多。

這種情形意味着如果運費一旦上升，那末就有大批「後備船」會復航載貨，而一種更有可能出現的趨勢則是，隨着新船的紛紛加入活動，許多舊船將要被迫「退休」。

美國的煤斤出口貿易不能擴展，是造成西方不定期航輪運費無法回升的一個主因。今年上半年美國煤斤的輸出量只得二千零六十萬噸，比去年同期銳減一千一百萬噸。

美國鋼鐵工業生產衰退，對輸入鐵鑛苗和錳鑛苗的需求銳減，也是造成不定期航輪生意蕭條的一個重要原因。美國方面也有同樣的情況。美國鋼鐵公司原先租入的一批商船，現已有幾艘因無貨載運而被迫停航了。

澳洲小麥輸出銳減，使穀物運輸的生意更見呆弱。這將影響到海員的失業數目增加，並使一些開來遠東的船隻因無貨載運而大大增重航行成本。

今年西方市場上的租船業商人，許多都集中注意到擴展與中國貿易這一方面。他們特別着重於把船隻定期出租給中國。

邊古泉明由歐抵埠
來五金西藥布疋和雜貨

【本報訊】邊行輪船公司屬下的「邊古泉」輪，改期於二十三日由歐洲經新加坡抵港，下月八日再由港開往歐洲。

「邊古泉」輪此次將載來一千餘噸貨物，其中有五金、西藥、布疋和雜貨，未有紙張載來。

該公司屬下的「邊羅文」輪，將於二十五日離港，經新加坡往歐洲。

雲母石片 昨到三百多塊
同日來刀石五百件

【本報訊】「勝合」輪已於昨日中午由江門抵港，載來雲母石片三百八十六塊，刀石五百件，葵扇把二百紮，杉木桶一百件，頭菜三十件，竹帽二十四紮，排蛋三十籮，涸竹二十三籮，松木六萬立方呎。

東來前日開出 去貨二百五噸

【本報訊】法國郵船公司屬下之「東來」貨輪，已於前日開往基隆、釜山、日本，載出貨物二百五十噸，其中運往日本的佔二百三十噸。運往日本的貨物包括有牛骨一百噸，廢銅十噸，芝蔴廿四噸，咖啡豆五十七噸，沙藤三噸，棉花米二十噸。

因信用證到期而先交該輪運往歐洲、非洲的轉口內地貨有四百餘噸，其中包括運往荷蘭的松香一百五十噸，運往哈佛爾的礦石一百噸，和五棓子三十噸，運往阿爾及耳的桂皮十三噸和陶器十噸，運往漢堡的松香六十噸。

伊美連納輪 今由曼谷載到生牛
明天開日已接貨三百噸

【本報訊】法國郵船公司屬下之「伊美連納」貨輪，定今日由曼谷抵港，停泊於A字五號泡起卸生牛二百四十頭。該輪定明日開往日本，現已接得貨物三百噸，其中包括廢鐵一百五十噸，豌豆一百噸和白鐵五十噸。

該公司屬下之「高棉」郵船，定廿四日由日本抵港，起落貨物後於廿五日開往小呂宋、西貢和馬賽，乘收轉駁往法屬西非的貨物。據悉，港商現已預訂出口艙位約三百餘噸。

泰星由日到 健龍丸廿五來

【本報訊】福來輪船公司屬下的「泰星」輪已於昨日早晨由日本抵港，將於今日開出，前往新加坡、巴生、號嚨、印度、巴基斯坦。「泰星」輪昨日載來三百噸貨物，其中水貨佔五千件，其餘的是雜貨。

天祥洋行屬下的「健龍丸」，改期於二十五日由日本抵港，二十六日開往西貢、曼谷。「健龍丸」將載來八百六十噸貨物，其中麵粉佔數最大，共六百噸，此外，煉豆油五十噸，瓷磚四十噸，電器零件共三十噸，布疋三十噸，紙張三十噸，還有一部份雜貨。

東來公司屬下的「那須山丸」，將於明日由日本抵港，二十四日開往新加坡、號嚨、加爾各答、仰光。「那須山丸」將由日本載來一百餘噸貨物，其中有布疋、海味等雜貨。

海生來水泥

【本報訊】「海生」輪已於二十日下午由高雄抵港，載來梨菜二百五十件，豌豆三十包，黑芝蔴一百一十九包，菜種十五包，水泥四千四百四十五包，生薑七百三十八簍，鹹筍四十七件，生豬八百零四頭。

玉桂一批 由海防運港

【本報訊】「永德安」輪已於昨日由海防抵港，載來玉桂三百六十七件，神香竹七十紮，牛角碎二百五十件，香蕉三十噸。

參魯士 改期廿六來

【本報訊】天祥洋行屬下的「參魯士」輪，改期於二十六日由澳洲經馬尼拉抵港，屆時即日或於二十七日開往日本。據航業界人士估計，該輪將有數百噸貨載來。

豆蔻廿七箱 福生輪載來

【本報訊】「福生」輪已於二十日由新加坡抵港，載來木柴一千三百二十四件，豆蔻二十七箱，酒品十箱，膠地毯十三箱，鹹品二百零八箱。

貨物千五噸 岳蘭那廿四運出

【本報訊】鐵行公司代理的「岳蘭那」貨輪，定廿三日由日本抵港，廿四日開往新加坡、號嚨、馬得拉斯、孟買、伯尼格、喀剌蚩和堅德勒。據悉，該輪這次載出貨物約一千五百噸，其中港商運往新加坡、號嚨的砂糖佔四百噸，另雜貨一百噸，其餘一千噸則是由內地運來轉口往印度、巴基斯坦的紙張、五金和化工原料。

又悉，前日開往新加坡、號嚨和仰光的太平洋輪船公司船隻「露露」號，共載出貨物一千四百噸。其中運往仰光的內地轉口生油佔四百噸，雜貨也有三百餘噸，港商運往仰光的貨物則有四十噸。其餘六百噸貨則運往新加坡和號嚨。

漢陽今日下午到
湖北明開星印尼
運星洲貨物多為砂糖

【本報訊】太古輪船公司之「漢陽」輪，提早於今日下午五時由日本抵港，停泊於B字十七號泡。她這次載來貨物四百餘噸，其中水泥佔近三百噸。該批貨將於今晚徹夜開工起卸完畢。

該輪定廿四日開往曼谷，現已接得貨物六百噸，其中轉口的內地鐵釘、鉛水線、紙張佔四百噸，餘為港商付出的工業品和雜貨。

該公司之「湖北」輪，定明日開往新加坡、印尼，今日仍在A字十二號泡落貨。據悉，該輪這次載出貨物約一百八十噸，其中運往新加坡和印尼的各佔一半。運往新加坡的多是砂糖，運往印尼的則以布疋居多。

麵粉萬包 中國郵載抵港

【本報訊】「中國郵」輪已於二十日晚上由加拿大經馬尼拉抵港，由加拿大載來麵粉一萬包，由意大利載來麵粉五十箱，罐頭魚五十箱，蜆殼粉一百箱，罐頭粟米五十箱，紙巾兩箱，另從馬尼拉載來針藥一十箱。

米碌豆類生牛 祥康由曼谷來

【本報訊】「祥康」輪已於二十日由曼谷抵港，載來米碌二千五百包，生油七十五桶，棉花二百三十包，綠豆四十包，白豆一百一十八包，豆餅一百四十包，牛皮四十五綑，鴨毛二十六綑，苡米十包，牛骨三十包，砂仁七包，牛角八包，有殼花生一百四十包，鹹牛皮十二箱，生牛一百六十頭。

飛機時刻

今日到港班機

日航：東京來，上午七時五十九分到；泛美：洛杉磯、東京來，上午七時四十五分到；曼谷來，上午八時十五分到；港航：漢城來，下午四時到；菲航：馬尼拉來，下午四時到；民航：漢城、東京、岩國、台北來，中午十二時到；印航：孟買、曼谷來，上午九時四十分到；國泰：加爾各答、仰光、曼谷來，上午七時四十五分到；馬尼拉來，中午十二時五十分到；新加坡來，下午五時四十分到；緬甸：仰光、曼谷來，下午四時五十分到；昌興：溫哥華來，下午三時十五分到；英國海外：倫敦、中東、仰光來，中午十二時五分到。

今日離港班機

日航：往曼谷、新加坡，開上午九時三十分；泛美：往東京，開上午九時三十分；往曼谷，開上午十二時二十五分；往馬尼拉，開下午五時；國泰：往曼谷、新加坡、仰光、加爾各答，開下午一時三十分；往馬尼拉，開下午六時三十分；菲航：往馬尼拉，開下午五時；民航：往台北、沖繩島、東京，開下午一時三十分；法航：往西貢，開下午一時三十分；印航：往東京，開上午十時二十五分；港航：往台北，開下午四時四十五分；英國海外：往東京，開中午十二時五十分。

白砂糖七百包 旺合利江門到

【本報訊】「旺合利」輪已於二十日下午由江門抵港，載來白砂糖七百五十包，竹篙四百六十一紮，神香粉三百五十件，酒餅一百包，葵扇把及葵扇把共三百七十六紮，沙河粉五十箱，頭菜四十五件，粘米粉三十包。

截郵時間

今日空郵(星期五)

日本	上午九時
泰國、馬來亞、印尼、南越、法國、南朝鮮、沖繩	上午十一時
台灣	下午一時
關島、夏威夷、美國	下午二時
菲島、澳洲、新西蘭	下午三時
美國、加拿大、夏威夷、巴基斯坦、中東、英國、歐洲、台灣、非洲、柬埔寨、緬甸	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午九時
日本、加拿大	中午十二時
印尼	下午三時
澳門	下午一時、六時

明日空郵(星期六)

台灣	上午八時
中華人民共和國	上午八時半
泰國、馬來亞、印尼、錫蘭	上午十時
日本	上午十一時
菲律賓、澳洲、新西蘭	下午一時
泰國、印度、巴基斯坦、中東、非洲、英國、歐洲、台灣、日本、沖繩、老撾、緬甸、亞丁	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午九時、下午六時
意大利、法國、荷蘭、西德	上午十時
日本、美國、中南美、緬甸、印度	中午十二時
台灣、葡屬東非	下午一時
澳洲、新西蘭	下午三時
澳門	下午一時、六時

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時43分
7時44分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時04分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時38分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分

(假期改開10時45分到11時44分)

深圳開(北京時間)	到廣州	廣州開	到深圳
下午1時20分	下午4時	上午8時30分	上午11時15分
4時30分	8時30分	10時20分	下午2時35分

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
愛邊娜	ELPENOR	日本	8月24	太古
照川丸	TERUKAWA MARU	日本	8月24	太平
寶康	PO HANG	日本	8月24	麗來
海利	HAI LEE	日本上海	8月24	多利順
芝沙丹尼	TJISADANE	日本	8月24	渣華
亞洲	ASIA	意大利新加坡	8月24	天祥
大寶來	TAI POO LOY	華北	8月24	順昌
奧勃拉	OBRA	孟買喀喇蚩新加坡	8月24	鐵行
高棉	CAMBODGE	日本	8月24	法郵
芝巴德	TJIBADAK	日本上海	8月24	渣華
橫濱丸	YOKOHAMA MARU	日本	8月24	東方
健龍丸	KENRYU MARU	日本	8月25	天祥
羅斯	RUYS	南美南非	8月25	渣華
嘉錫	KAKSIK	東非	8月25	渣華
成華丸	SEIKA MARU	日本	8月25	東方
菲摩總統	PRES. FILLMORE	美國	8月25	總統
刁多	TUDOR	日本	8月25	天祥
高麗熊	KOREAN BEAR	舊金山	8月25	美輪
日昌丸	NISSHOH MARU	日本	8月25	東來
順安	SHUN ON	港外	8月25	捷順
喜馬拉雅丸	HIMALAYA MARU	日本	8月25	東方
歌賦	CORFU	歐洲新加坡	8月25	鐵行
狄斯亞士	THESEUS	華北	8月26	太古
世光丸	SEIKO MARU	日本	8月26	太平
寶根華利	BOUGAINVILLE	馬尼拉	8月26	銀行
參魯士	DELOS	澳洲馬尼拉	8月26	天祥
雲南	YUNNAN	新加坡	8月26	太古
鄱陽	PO YANG	曼谷	8月26	太古
富來	ARAFDRA	澳洲馬尼拉	8月26	鐵行
恒生	HANG SANG	日本高雄	8月26	渣甸
丹碧些亞	DENBIGHSHIRE	歐洲新加坡	8月26	渣甸
市鋒	PIONEER MART	美國	8月27	美輪
緬甸	BURMA	日本	8月27	太平
文尼斯亞士	MENESTHEUS	歐洲新加坡	8月27	太古
協德丸	KYOTOKU MARU	歐洲	8月27	東來
堅拿	KINA	歐洲新加坡	8月27	寶隆
快樂威利	PLEASANTVILLE	美國宿務	8月27	多利順
烈娜些亞	RADNORSHIRE	日本	8月27	渣甸
錫蘭	CEYLON	歐洲新加坡	8月27	太平
日昌丸	NISSHO MARU	日本	8月27	巴拉多
佳巴	KHYBER	歐洲新加坡	8月28	鐵行
成光丸	SEIKOU MARU	日本	8月28	東方
海明	HAI MENG	山打根	8月28	多利順
美露士	MILOS	日本	8月28	天祥
樂迅	LOVCEN	歐洲海防	8月28	東興行
多倫多	TORONTO	歐洲新加坡	8月28	多利順
基成吉	GIESSENKERK	歐洲新加坡	8月28	渣華
東韻	EASTERN MUSE	日本基隆	8月29	渣甸
忌連路芝	GLENORCHY	歐洲新加坡	8月29	渣甸
辰國丸	TATSUKUNI MARU	金邊	8月29	麗來
新吉	ZAANKERK	上海日本	8月29	渣華
連羅怡美利	LENEVERETT	新加坡	8月29	麗來
美代玉丸	MIYOTAMA MARU	日本	8月29	東方
胡佛總統	PRES. HOOVER	美國馬尼拉	8月30	總統
赫順士泰	HESSENSTEIN	日本	8月30	捷成
曾列非勿士	POLYPHEMUS	馬尼拉	8月30	太古
第八東西丸	TOZAI MARU No.8	日本	8月31	東方
安順	AN SHUN	新加坡	8月31	太古
辰王丸	TATSUOH MARU	金邊	8月31	麗來
夏利德	HERMOD	曼谷	8月31	多利順
濟州	CHEJU	曼谷	8月31	麗來
東美	EASTERN MAID	加爾各答星洲曼谷	9月1	渣甸
邊寧爾士	BENRINNES	歐洲新加坡	9月1	邊行
沙賓士泰	SCHWABENSTEIN	歐洲新加坡	9月1	捷成
沙利馬士基	SALLY MAERSK	美國	9月1	捷成
加拿大郵	CANADA MAIL	美國馬尼拉	9月1	麗來
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	美國馬尼拉	9月2	渣甸
澤鋒	PIONEER MOOR	美國	9月2	美輪
爪哇太子	JAVANESE PRINCE	日本	9月3	渣甸
約翰馬士基	JOHANNES MAERSK	曼谷	9月3	捷成
美圖賓	MYRTLEBANK	非洲	9月3	銀行
同加士	TUNGUS	馬尼拉	9月4	天祥
芬海	FERNSEA	美國馬尼拉	9月4	多利順
捷利碧琪	GJERTURD BAKKE	美國新加坡	9月4	鐵行
卡馬拉	KARMALA	歐洲新加坡	9月4	鐵行
蘇勿打	SUMATRA	歐洲新加坡	9月5	太平
建川丸	TATEKAWA MARU	日本	9月5	太平
第二眞盛丸	SHINSEI MARU NO.2	日本	9月5	太平
菲島怡美利	NOREVERETT	日本	9月5	麗來
波斯亞士	PERSEUS	日本	9月5	太古
大安美	DIOMED	歐洲新加坡	9月5	太古

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
蘇丹	SOUDAN	倫敦漢堡鹿特丹	8月24	鐵行
馬六甲	MALACCA	歐洲	8月24	寶隆
愛邊娜	ELPENOR	馬賽利物浦	8月24	太古
高棉	CAMBODGE	馬賽	8月25	法郵
邊羅文	BENLOMOND	倫敦鹿特丹漢堡	8月25	邊行
狄斯亞士	THESEUS	倫敦漢堡荷蘭	8月27	太古
堅拿	KINA	鹿特丹漢堡奧斯陸哥本哈根	8月27	寶隆
亞洲	ASIA	意大利	8月27	天祥
烈娜些亞	RADNORSHIRE	倫敦鹿特丹漢堡	8月28	渣甸
歌賦	CORFU	倫敦	8月29	鐵行
緬甸	BURMA	安特衞普鹿特丹奧斯陸	8月29	太平
赫順士泰	HESSENSTEIN	歐洲	8月31	捷成
新吉	ZAANKERK	歐洲	8月31	渣華
駿河丸	SURUGA MARU	歐洲	9月6	天祥
波斯亞士	PERSEUS	歐洲	9月6	太古
東來	DONAI	馬賽	9月8	法郵
好吉	HOOGKERK	歐洲	9月8	渣華
邊古泉	BENCRUACHAN	歐洲	9月8	邊行
忌連來	GLENROY	歐洲	9月9	渣甸
邦士域	BRUNSCHWEIG	歐洲	9月21	捷成

印・巴・中東線

船名		開往港口	月日	公司
岳蘭那	URLANA	孟買喀喇蚩	8月24	鐵行
馬六甲	MALACCA	亞丁塞得港	8月24	寶隆
高棉	CAMBODGE	科倫坡孟買	8月25	法郵
羅斯馬士基	LAUST MAERSK	蘇彝士	8月26	捷成
世光丸	SEIKO MARU	科倫坡	8月27	太平
亞洲	ASIA	科倫坡孟買喀喇蚩亞丁蘇彝士	8月27	天祥
烈娜些亞	RADNORSHIRE	加爾各答科倫坡	8月28	渣甸
歌賦	CORFU	科倫坡孟買亞丁塞得港	8月29	鐵行
緬甸	BURMA	亞丁塞得港	8月29	太平
東韻	EASTERN MUSE	吉大港加爾各答	8月31	渣甸
新吉	ZAANKERK	亞丁塞得港	8月31	渣華
赫順士泰	HESSENSTEIN	科倫坡	8月31	捷成
新地亞	SANTHIA	加爾各答	9月1	鐵行
駿河丸	SURUGA MARU	亞丁蘇彝士	9月6	天祥
菲島怡美利	NOREVERETT	加爾各答吉大港	9月6	麗來
紐育丸	NEW YORK MARU	亞丁蘇彝士	9月7	天祥
有馬丸	ARIMA MARU	塞得港	9月7	天祥
大阪丸	OSAKA MARU	科倫坡喀喇蚩波斯灣	9月7	東方
平陽丸	HEIYO MARU	吉大港加爾各答	9月8	天祥
福星	STAR BETELGEUSE	孟買喀喇蚩波斯灣	9月8	麗來
奧連打	OLINDA	加爾各答吉大港	9月9	鐵行

東南亞線

船名		開往港口	月日	公司
岳蘭那	URLANA	新加坡號嚨	8月24	鐵行
蘇丹	SOUDAN	新加坡	8月24	鐵行
馬六甲	MALACCA	新加坡	8月24	寶隆
漢陽	HAN YANG	曼谷	8月24	太古
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	印尼	8月24	捷成
愛邊娜	ELPENOR	新加坡	8月24	太古
芝沙丹尼	TJISADANE	新加坡	8月24	渣華
海利	HAI LEE	新加坡馬六甲號嚨仰光	8月25	多利順
寶康	PO HANG	曼谷	8月25	麗來
邊羅文	BENLOMOND	新加坡	8月25	邊行
高棉	CAMBODGE	馬尼拉西貢新加坡	8月25	法郵
大寶來	TAI POO LOY	西貢金邊	8月25	順昌
健龍丸	KENRYU MARU	西貢曼谷	8月26	天祥
成華丸	SEIKA MARU	馬尼拉	8月26	東方
日昌丸	NISSHOH MARU	小呂宋	8月26	東來
喜馬拉雅丸	HIMALAYA MARU	曼谷	8月26	東方
芝巴德	TJIBADAK	新加坡孟家錫	8月26	渣華
雲南	YUNNAN	新加坡	8月26	太古
狄斯亞士	THESEUS	新加坡	8月27	太古
世光丸	SEIKO MARU	新加坡號嚨	8月27	太平
亞洲	ASIA	新加坡	8月27	天祥
堅拿	KINA	小呂宋	8月27	寶隆
快樂威利	PLEASANTVILLE	曼谷	8月28	多利順
烈娜些亞	RADNORSHIRE	新加坡	8月28	渣甸
浩生	HO SANG	堅尼地灣	8月28	渣甸
日昌丸	NISSHO MARU	新加坡雅加達	8月28	巴拉多
順安	SHUN ON	新加坡號嚨巴生	8月28	捷順

(左接出口船期預告)

船名		開往港口	月日	公司
協德丸	KYOTOKU MARU	新加坡	8月28	東來
美露士	MILOS	山打根	8月28	天祥
恒生	HANG SANG	山打根斗湖	8月28	渣甸
歌賦	CORFU	新加坡號嚨	8月29	鐵行
成光丸	SEIKOU MARU	馬尼拉	8月29	東方
緬甸	BURMA	新加坡	8月29	太平
刁多	TUDOR	馬尼拉	8月29	多利順
辰國丸	TATSUKUNI MARU	金邊	8月30	麗來
東韻	EASTERN MUSE	新加坡號嚨仰光	8月31	渣甸
赫順士泰	HESSENSTEIN	新加坡	8月31	捷成
新吉	ZAANKERK	新加坡	8月31	渣華
大寶康	TAI POO HONG	曼谷	8月31	順昌
新地亞	SANTHIA	新加坡仰光號嚨	9月1	鐵行
夏利德	HERMOD	山打根斗湖	9月1	多利順
辰王丸	TATSUOH MARU	金邊	9月1	麗來
岳州	YOCHOW	新加坡號嚨馬六甲	9月2	太古
芝萬宜	TJIWANGI	新加坡印尼	9月2	渣華
興生	HEW SANG	山打根	9月3	渣甸

汕頭・上海・天津線

船名		開往港口	月日	公司
湖南	HUNAN	上海青島	8月25	太古
雲南	YUNNAN	上海	8月26	太古
海明	HAI MENG	上海	8月29	多利順
樂迅	LOVCEN	黃埔	8月29	東興行
基成吉	GIESSENKERK	華北	8月30	渣華
忌連路芝	GLENLOCHY	華北	8月30	渣甸

基隆・釜山・日本港口線

船名		開往港口	月日	公司
橫濱丸	YOKOHAMA MARU	日本	8月24	東方
海興	HAI HING	日本	8月24	多利順
亞夫	HERVAR	高雄	8月25	多利順
湖南	HUNAN	日本	8月25	太古
奧勃拉	OBRA	日本	8月25	鐵行
高麗熊	KOREAN BEAR	日本	8月26	美輪
參魯士	DELOS	日本	8月27	天祥
羅斯	RUYS	日本	8月27	渣華
富來	ARAFURA	日本	8月28	鐵行
美代玉丸	MIYOTAMA MARU	日本	8月29	東方
海明	HAI MENG	日本	8月29	多利順
芝尼加拉	TJINEGARA	日本	8月31	渣華

非洲線

船名		開往港口	月日	公司
高棉	CAMBODGE	西非	8月25	法郵
芝沙丹尼	TJISADANE	南非	8月25	渣華
協德丸	KYOTOKU MARU	西非	8月29	東來
緬甸	BURMA	卡薩布蘭卡	8月29	太平
新吉	ZAANKERK	西非	8月31	渣華
東光丸	TOKO MARU	西非	9月1	東方
第八東西丸	TOZAI MARU NO.8	西南非	9月1	東方
東來	DONAI	卡薩布蘭卡	9月8	法郵
九州丸	KYUSHU MARU	南非	9月8	東方
郁利維亞	OLIVIA	西非	9月8	寶隆
士打順達	STRAAT SOENDA	南非	9月9	渣華
月光丸	GEKKO MARU	東非	9月10	東方
聖愛門	SAINT EDMUND	東非	9月10	渣華
和川丸	KAZUKAWA MARU	西非	9月12	太平

美洲線

船名		開往港口	月日	公司
照川丸	TERUKAWA MARU	加利比海	8月25	太平
菲摩總統	PRES. FILLMORE	美國	8月26	總統
高麗熊	KOREAN BEAR	美國	8月26	美輪
松盛丸	SHOSEI MARU	加拿大美國	8月26	東來
寶根華利	BOUGAINVILLE	溫哥華	8月27	銀行
市鋒	PIONEER MART	美國	8月28	美輪
胡佛總統	PRES. HOOVER	美國	8月30	總統
曾列非勿士	POLYPHEUMUS	美國	8月31	太古
加拿大郵	CANADA MAIL	美國	9月1	麗來
太平洋運輸	PACIFIC TRANSPORT	美國	9月2	渣甸
約翰馬士基	JOHANNES MAERSK	美國	9月3	捷成
澤鋒	PIONEER MOOR	美國	9月3	美輪
同家士	TUNGUS	美國	9月4	天祥
渣華太子	JAVANESE PRINCE	美國	9月4	渣甸
阿蘇丸	ASO MARU	中南美	9月5	洛士利
建川丸	TATEKAWA MARU	美國	9月6	太平
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	美國	9月8	東方

澳洲線

船名		開往港口	月日	公司
東星	EASTERN STAR	墨爾本悉尼比利斯本	8月25	渣甸
美露士	MILOS	澳洲	8月28	天祥
東后	EASTERN QUEEN	悉尼墨爾本	9月4	渣甸
長沙	CHANGSHA	悉尼墨爾本紐卡素	9月8	太古
萬隆	VAN NOORT	新西蘭	9月8	渣華

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
力高連馬士基	NICOLINE MAERSE(晨早)	美國基隆	A16	捷成
逼打哈根	VANDER HAGEN(晨早)	日本	A1	渣華
相模丸	SAGAMI MARU(晨早)	日本	A7	洛士利
伊美連納	IMERINA(中午)	曼谷	A5	法郵
馬尼拉丸	MANILA MARU(下午)	日本	A3	天祥
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSE(下午)	日本	B23	捷成
漢陽	HAN YANG(下午五時)	神戶	B17	太古
泰順	TAI SHUN(晨早)	高雄	油蔴地	渣東
海興	HAI HING(晨早)	曼谷	B11	多利順

今日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
萬年斯好頓	VAN LINSCHOUTEN(下午)	上海日本	A8	渣華
辰久丸	TATSUHISA MARU(下午)	金邊	B6	麗來
相模丸	SAGAMI MARU(下午)	日本美國	A7	天祥
智利丸	CHILE MARU(下午)	日本南美	A11	太平
顯生	HIN SANG(下午)	山打根	B31	渣甸
泰星	THAI(下午)	新加坡巴生號嚨印巴	A10	福來
伊利沙伯碧琪	ELISABETH BAKKE(下午)	日本加拿大	九龍倉橋	鐵行
獨星航	LONE STAR MARINER(上午九時)	新加坡歐洲	九龍倉橋	總統
多利斯	DOLIUS(下午)	華北日本	太古橋	太古
威健	VIGAN(上午九時)	日本加拿大美國	A4	美邦
新利華利	SUNNYVILLE(上午)	新加坡巴生號嚨	A7	銀行
京都	KYOTO(下午)	上海日本	九龍倉橋	太平
群康	CHANG HANG(上午六時)	沖繩	B18	麗來
維珍妮亞力士	VIRGINIA LYKES(下午)	美國	九龍倉橋	總統

明日入口船隻

船名		開來港口	停泊地點	公司
邊古泉	BENCRUACHEN	英國新加坡	九龍倉橋	邊行
羅斯馬士基	LAUST MAERSK	美國基隆	A	捷成
路丹士泰	ROTHENSTEIN	日本	A	捷成
湖南	HUNAN	印尼	B	太古
施依丹	C. E. DANT	美國馬尼拉	A	渣甸
夏威夷丸	HAWAII MARU	日本	A	東方
那須山丸	NASUSAN MARU	日本	A	東來
大寶康	TAI POO HONG	曼谷	B	順昌
馬六甲	MALACCA	上海	A	寶隆
蘇丹	SOUDAN	華北	A	鐵行
岳蘭那	URLANA	日本	九龍倉橋	鐵行
松盛丸	SHOSEI MARU	日本	A	東來
亞夫	HERVAR	山打根	B	多利順

明日出口船隻

船名		開往港口	停泊地點	公司
馬尼拉丸	MANILA MARU	新加坡歐洲	A3	天祥
路丹士泰	ROTHENSTEIN	新加坡歐洲	A	捷成
湖北	HUPEH	新加坡印尼	A12	太古
那須山丸	NASUSAN MARU	新加坡號嚨	A	東來
力高連馬士基	NICOLINE MAERSK	日本美國	A16	捷成
逼打哈根	VAN DER HAGEN	新加坡西非	A1	渣華
夏威夷丸	HAWAII MARU	日本美國	A	東方
施依丹	C.E.DANT	日本美國	A	渣甸
依美連納	IMERINA	日本	A5	法郵
四川	SZECHUEN	基隆	西環碼頭	太古

日本郵船株式會社 N. Y. K. LINE

天祥洋行總代理

馬尼拉丸 "MANILA MARU" 準於八月廿三日落貨 即日開往 星加坡 號嚨 亞丁 蘇彝士 砵息 熱那亞 馬賽 巴斯隆納 丹吉爾 卡薩布蘭卡 倫敦 安活 鹿達丹 不來梅 漢堡

健龍丸 "KENRYU MARU" 準於八月廿五日抵港 即日開往 西貢 曼谷

駿河丸 "SURUGA MARU" 準於九月六日抵港 即日開往 星加坡 亞丁 蘇彝士 砵息 熱那亞 馬賽 利物浦 安活 漢堡 鹿達丹

天祥洋行華人船務部啓 電話：三八〇九六

南洋貨載代理處 合記公司 德輔道中一二九號二樓 電話：四四一五五一

順安 S.S. "SHUN ON" 直航石叻，巴生，庇能 八月廿七日落貨 廿八日下午開行

貴客付貨請臨敝公司接洽 文咸西街六十八號 電話：45978 49634 捷順船務有限公司啓

大寶康 S.S. TAIPOOHONG 直透暹羅(有客艙歡迎搭客) 八月三十、卅一日落貨 卅一日下午開行

大寶來 S.S. TAIPOOLOY 往西貢、金邊(有客艙歡迎搭客) 八月廿五、廿六日落貨 廿六日下午開行

貴客惠顧請到本公司接洽 干諾道西廿四號二樓 電話：四四二八五 四九六一九 順昌航業有限公司啓

港澳 金城輪 港開下午五點正 澳開上午八點半 港泊永樂碼頭 澳泊18號碼頭 付貨聯票請到永樂碼頭

大成輪船有限公司謹啓

三井船舶 MITSUI LINE Tokyo

那須山丸 "NASUSAN MARU" 八月廿三日收貨 廿三日啓行 直航 西貢 新加坡 巴生 號嚨 仰光 加爾各答

松盛丸 "SHOSEI MARU" 八月廿三日抵港 廿六日啓行 直航 溫哥華 舍路 朗菲路 砵崙 舊金山 羅省 亞加普高 基里士多優 拉伊瓜拉 夏灣拿 特高希羅 紐約(附設凉艙)

協德丸 "KYOTOKU MARU" 八月廿八日抵港 廿九日啓行 直航石叻西菲洲各埠如下：DAKAR, FREETOWN, MONROVIA, ABIDJAN, ACCRA, TAKORADI, PORT HARCOURT, LAGOS & APAPA

☆乘收轉駁美國內陸、中南美洲、西印度群島等埠貨物

明石山丸 "AKASHISAN MARU" 九月八日抵港 九月十日啓行 直放 日本 三藩市 羅省 紐約 費城 波地摩 羅福克。

貴客付貨請移玉華人貨倉經理處中建大廈三樓211室 電話三一一六九 權記公司接洽 東來有限公司啓

法國郵船公司 新型客郵「高棉」S/S "CAMBODGE"(時速廿一海哩) 直往小呂宋，西貢，馬賽 八月廿四日落貨 廿五日下午開行(乘收轉駁往「西非」各埠貨物)

貴客搭船附貨請移玉至敝公司辦房接洽是荷 干諾道中五號皇后行樓下 電話二六六五一

惠刊廣告 請撥電話 四八一〇八

輪船停泊處

船名		停泊地點	公司
卡摩	KAMO	油蔴地	集豐
浩生	HO SANG	B31	渣甸
順利	SHUN LEE	B32	捷順

·印尼通訊·

雅加達的賽牛盛會

安打拉

今年八月十七日是印尼獨立十三週年紀念日，爲了配合盛大的慶祝，十八、十九、二十，一連三天，舉行賽牛盛會，參加比賽的牛，都穿着「禮裝」出場。

今年印度尼西亞獨立十三週年紀念日（八月十七日）首都雅加達舉行盛大慶祝，其中精采節目之一是賽牛盛會。

在雅加達舉行馬都拉「賽牛盛會」，這是第一次。參加比賽的三十對（六十頭）牛已於日前浩浩蕩蕩抵達雅加達，牠們的「隨行人員」達四百五十人，包括當地政府人員，獸醫及其助理「護牛」警察，音樂員和牛的飼養員等，由於有一些牛是由牛主的妻子護理，因此也有不少女子隨團來雅，這支馬都拉賽牛隊伍現在駐紮在「威洛耶古蘇馬公園」（卡必多戲院對面），臨時搭起了十多個布篷，蘇加諾總統已於十三日上午十時接見了他們。

愛牛甚於愛妻子

主辦賽牛會當局爲了使市民能在賽牛盛會舉行前參觀這批馬都拉最優良的壯牛及了解賽牛掌故，特從十三日起至十七日止在該公園舉行「牛展」，每天的開放時間爲上午八時至下午四時，門票二盾半，在這個「牛展」中，我們除了看到馬都拉的「選牛」及其「裝束」和了解「賽牛」的起源及比賽規則等之外，還可以買到牛主們帶來的許多馬都拉島特產手工藝品，甜橘和鷄蛋，場中也不斷洋溢着極富地方色彩的馬都拉「加美蘭」的悅耳樂聲。

十三日上午，筆者也到「牛展」現場作了一番巡禮，感到彷彿置身在別有風味的馬都拉島上，據說，世界上只有馬都拉島才有這種別緻的「賽牛盛會」，有人說：「馬都拉人愛牛更甚於愛妻子」，這話一點也不錯，幾個「牛主」都向筆者證實了這一點。

參加「牛會」比賽的都是雄牛，牠們從小就經過牛主們一番苦心「撫育」，不但完全不必像其他耕牛那樣去犂田，而且每天還由主人給牠洗澡，按摩和捉蝨，尾毛長了，也由主人給牠修剪，每天洗澡後，還作四個小時的日光浴，食物也非常講究，都是經過精選的「肥草」，是主人親自去割的，因爲他們深恐買來的草會含有毒素，致損害牛的健康。

除了「肥草」之外，還要給牠吃鷄蛋，喝啤酒和咖啡等，平時是每星期一次給每頭牛吃十隻鷄蛋和喝半瓶啤酒（把鷄蛋混和在啤酒中），但在賽牛盛會臨近時，每天都給每頭牛十隻鷄蛋和半瓶啤酒，這種專用來比賽的壯牛，通常是不願也不可以駒着睡覺的，三天才可以駒着睡一次，這種牛對主人百依百順，若不是主人，就是四五個人也無法控制牠，主人給牠們起了各種名字。

「冠軍牛」獲總統獎

這種壯牛名貴異常，得到冠軍的就值二萬五千盾，展出及準備比賽的三十對牛中，有一對是去年獲得總統獎章的「冠軍牛」，另有一頭是在伏羅希洛夫主席訪問泗水時特別舉行的比賽中獲得第一名的，這三十對牛每頭身價都在一萬盾以上。但牛主們一般都不肯輕易加以出賣，而把牠們當作「掌上珠」。

參加比賽的牛，都可以參加比賽的要具備的主要條件爲：身高最少一百二十生的，「年齡」最小要三歲半，「膚色」必須是褐黃，從比賽起點到終點共有一百一十公尺，現時的最高紀錄爲十秒鐘，在正式比賽開始以前，所有壯牛就穿上「禮裝」繞場一週，由「加美蘭」樂隊在前後演奏助興，牛主們及其助手和騎手等也隨着繞場。

牛在賽前披上的「禮裝」隨着牛主的所好，其顏色和款式不盡相同，一般來說，這種「禮裝」是這樣的：在牛腰，頸項圍縫着兩三塊綴着無數小銅鈴的美麗帶子，牛面上則戴着一塊綴上銀製花軍的「面罩」，牛角上也有一個鐵布「角套」；而在那雙刻着各種花紋的竹製「牛軛」上，則豎立着三條五顏六色的小木柱，中間一條的上端插着一把特製的美麗紗傘，左右兩條則結上各種綵紙或花紙，有的還在「牛軛」正上端裝置着印尼共和國的國徽，比賽時，就把全套「禮裝」及其他裝飾除下。這種「禮裝」也貴重非凡，要四五千盾才能買到一套，但在給自己心愛的牛買「禮裝」這方面，馬都拉人是從不吝嗇的，這次的馬都拉賽牛盛會於本月十八、十九、二十日一連三天下午在伊加達運動場舉行，第一天是預賽，第二天是複賽，第三天是決賽，不論是「賽牛」還是「牛展」，收入都撥充解放西伊利安鬥爭基金。

寄自雅加達

棉花白，稻穀香，車來人往收穫忙，社員齊把豐收唱，唱得嫦娥想家鄉。——湖南民歌　程十髮畫

東風永遠壓西風

陳凡

滾滾濁浪波淚水，中夜翻然騰異彩，人民之勢挾風雷，腐朽王朝一夕改。晴天忽傳霹靂聲，東方驟作西方驚，已解放之奴隸，焉肯奴隸解放而雀躍；白宮集寧街，不安之燈火徹夜兮通明：滾滾石油肥如膏，財源不絕似長河，一朝轉入人民手，取予非我將奈何！將奈何！侵略鎖鏈橫中東，巴格達乃中心中，臨風斷如枯木，假寇成虜窮寇。憂急焦慮夜繼日，戰爭狂人莽且瘋。五角大樓急電下，東地中海艦隊集；賊子亦隨賊子後，鯨吞豹目虎青蒼；槍口同指伊拉克，藍城欲擂戰雲濃。吁矣哉！世人久受兵火害，一之爲甚豈容再！千里關山若比鄰，一地烽煙萬受累。救災須在未發救，九萬萬人齊袖手！警告之聲接踵來，疑向蘇中瞻馬首。萬噸巨艦等鋼棺，吒叱一聲撼頂飽。憶昔朝鮮戰場上，美帝付輸千百仗，四十萬人已長埋，獨恨未與鬼狂猖！憶昔蘇彝士運河，洶湧自由之浪花，自詡「日不落國」之國旗，悲咽號啕中終隨落日下。進亦難兮退亦難，得足失措心膽寒！貪殘掠奪志不死，其奈外強而中乾！君不見：西方苦暮夕暮，經濟關苦難渡！千百萬人失所依，壯者流落衣幼待哺。回看東方日方中，衛星繞地盪長虹；中原萬染爭躍進，昔之摧洞今百龍。君不見：保衛和平兩人雄，赫魯曉夫毛澤東，會談殿中向進廂，四海歡騰動地洪！社會主義陣營興，人天潛力永窮窮，九萬萬人同協力，東風浩蕩壓西風！九萬萬人同協力，東風永遠壓西風！

一九五八、八、六草

嶺南新事

珠江河上的幼兒園

周毅

走到東堤第一號小艇碼頭，穿過擺着整齊的盆栽的木橋，來到了架在水上、四面圍着欄干的房子——珠江區第一所幼兒園。

一個多月前，幼兒園裏的三十多個孩子中，還有不少是被繩子緊着在小艇上過着寂寞的生活的，現在，你看他們玩得多歡樂啊！那邊，翹着孖辮子的小姑娘布鳳喜正在和幾個路比她大的女孩子在樂津津地玩着「娃娃家」的遊戲，她們一會兒給娃娃洗頭洗臉，一會兒用小手輕輕地拍拍娃娃睡覺，一會兒又蹲出小鍋、小灶給娃娃做飯吃；另一個角落，幾個男孩子在翻着圖畫書；屋子中央，五、六個大一點的小朋友在做老鷹抓小鷄的遊戲。活動課過了，孩子們緊攏來學唱歌，歡樂的歌聲伴隨着和風飄到江上……。阿姨對我說，那個穿紅褲子的見了生人還有些羞怯怯的四歲小男孩杜潤全，是住在四面不近艇戶的一艘交通艇上的。過去，他媽媽上岸做工去了，他就被綁在船上獨個兒呆呆地坐着，偶爾爬出船艙，也只能望見混濁的江水和茫茫的藍天，漸漸地養成了怕見人的孤獨的性格，兩隻脚也因爲少活動而顯得很不靈活，入園的時候，還不大會跑步。現在呢？只消看看他搖着小腦袋唱「幼兒園、朋友多……」拍着手兒笑呵呵」的那股神態，就可以看出集體的愉快的生活，使他恢復了天眞活潑的個性了。

這個幼兒園所屬的東南堤段第六居民委員會有七、八十個婦女是上岸做工的，除了少數有老人家領孩子的外，許多母親一邊做工，一邊掛念着家裏孩子的安全。辦起幼兒園，母親們解下了心頭的隱憂。住在八八〇〇號水棚的黃好有三個孩子，往日，兩夫婦上工去了，便把孩子用長繩子系在棚裏。不甘寂寞的孩子們常常打作一團，小碟子、碗碗碟碟……都成了他們的「武器」。做母親的放心不下，請了個保姆煮飯和照顧小孩。每月增加二十元的開支不在話下，而且保姆一個人也照顧不了幾個孩子。一個多月前，把三個孩子都送進了幼兒園，黃好的憂慮才消除了，工作也起勁了，每天掙得一塊多錢的工資。在幼兒園門口，我和一個八歲的女孩子何妹談話，她竟然也能說出辦幼兒園的好處哩。原來，她的母親在去年病死了，父親上工，哥哥上學，她就挑起家務勞動的全副擔子，她爲了提防三歲的弟弟跌下水，無論煮飯或洗衣，上岸買菜，都寸步不離地把弟弟帶在身旁。因爲這個緣故，她到了上學年歲也不能上學，現在，弟弟在幼兒園過着快樂的日子，公共食堂也辦起來了，她從此擺脫家務去念書了。

徵文　還鄉記

下瑤鄉的變化

邵明

七月廿七日上午，我們去參觀以出產茨實和魚花著名的鶴邊下瑤鄉。

下瑤，這個小小村莊，在鐵路線光輝照耀下，乘着東風向前躍進！

入村，第一個印象就是一片和平寧靜的氣氛，村前一間小商店關了門，人都支援插秧去了。我們到達鶴邊那一天，就聽到高要縣委在三天內全部禾田都插上秧，城市的人們支援農民，紛紛下鄉去，苦幹三天，爭取晚造豐收。「我爲人人，人人爲我」這種思想，我在這裏體驗到了。

過去的下瑤，是一個鳥煙瘴氣的僻陋窮鄉，人民生活苦難的日子裏。一九四七年大旱，河裏可捉蝦，饑荒遍地，慘不忍睹。

解放八年多以來，下瑤一直在改變，特別是一九五六年，農業合作化高潮來臨的時候，下瑤鄉基本上消滅了窮困，年年增產，農民收入一年多於一年，生活逐漸改善過來。

青年農民黎鄧，過去一家年年受苦，種田不夠生活，他和母親在網魚仔、摸田螺、「單吊飯」、「狗地」是常事。解放前一年，他們向地主何貴修租了二十畝田，地主要收成一半作田租。辛苦了一年，交了二千多斤穀給地主，交田賦，七除八拆，終歸又是兩手空空，還欠下一筆債，母親還累病了。現在，完全不同了，他一家三口有兩個多一點勞動力（因爲他父親已七十多歲，只能搞些輕活。），每年都有四百多元收入，不單夠用，而且銀行有儲蓄。

在報章上我們常看到新社會把鬼變成人的故事，在下瑤鄉也有這樣一個例子：他叫朱三，花名大蛇，解放前是一個壞蛋，專門行竊。解放後接受改造和教育，他認清了應走的道路，成爲一個積極生產者。他推鷄公車，載貨比人多，工作既快又勤懇，收入比其他農民多百分之三十。合作社的領導很信任他，還叫他兼管農田水利的工作。從這個例子說明，新社會是怎樣待人。新社會並不是採用「一棒打死」的方法，而是通過大多數人積極勞動的影響下，使他改變過來，從新做人。

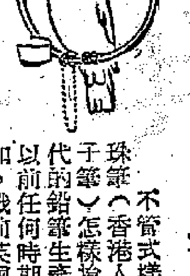
過去，下瑤的婦女是沒有社會地位的，她們除了是丈夫的附屬品外，還受着神權控制。解放前，一貫這在下瑤是相當盛行的。但現在婦女們眞正翻身了，不再是男人的附屬品，她們參加各項工作。下瑤社的負責人，從組長到社主任，百分之九十都是女性擔任，突擊手是婦女，插秧英雄也是婦女……她們在新社會裏，發揮她們無比的威力，這些威力在舊社會裏一直受壓抑，埋沒。

農業合作化給下瑤帶來更多的幸福。社員有俱樂部、圖書室、籃球隊、托兒所、幼兒園，最近還搞集體食堂，使社員在田間可吃到新鮮熱辣的飯菜，不再像以前很辛苦才吃到一頓午飯，時間作午睡，社員有困難，社委會給予補助。合作化以來，全社沒有斷過糧，更不用說餓死人了。還有五保戶，無勞動力者，生養死葬皆由社負責。

下瑤鄉已經建立肥料廠和沼氣發電站了。這完全是由社員投資、捐獻磚石、人力建起來的。沼氣發電站那個發酵池非常大，有三個人那麼深，直徑約卅呎，產生的沼氣可發動廿四至卅匹的發電機，還可帶動米機，抽水機，切茨機等。這次我們有機會親眼看到沼氣進入發電機，發電機轉動了。啊，頭頂上的電燈，一個、兩個、三個……亮起了！幾千年來的一直是用油燈照明的中國農村，現在已經開始電氣化了。我憧憬着晚上的農莊通亮，萬家燈火，電燈的光輝承繼起太陽爲農民服務，把白天延長。

鉛筆名稱的來由

元丁



不管式樣繁多的鉛筆（香港人叫它做原子筆）怎樣搶生意，現代的鉛筆生產量依舊比以前任何時期爲多。例如，戰前英國人每年平均消耗鉛筆三枝半，但戰後已增至五枝了。

英格蘭金巴蘭郡凱斯維克附近的波勞達爾被認爲是世界第一枝鉛筆的製造地。在十六世紀，英國可加工的石墨產地，只有波勞達爾一處，而鉛筆製造業便在那兒開始了。

約在一八八〇年以後，波勞達爾的礦穴再沒有出產適宜於製鉛筆的石墨了。所以，今日英國的石墨是由墨西哥、錫蘭、朝鮮和馬達加斯加輸入的，而筆桿的木料則來自北美洲和南非洲。不過，凱斯維克依然是本世紀最大鉛筆廠之一的所在地。

我們拿起一枝HB的鉛筆，有沒有懷疑，H既表示「硬」（HARD），B又代表甚麼呢？是「軟」嗎？不是的，那是代表「黑色」（BLACK）。目下，我們可以買到9H至6B的鉛筆。硬的那幾種供應大理石雕刻家、石匠、建築師、設計師與及複寫文件之用，而軟的那幾種卻是給藝家使用的。

目下還有一兩種新出品，如F和BHB等是。不過，最暢銷的是B和HB，唯一受原子筆的發明所影響的，似乎只是作複寫用的那幾種而已。

鉛筆的硬度決定於粘土混合石墨的份量——粘土越多越硬。

鉛筆既不是用鉛造成，爲什麼叫做鉛筆呢？一部份原因，鉛是當時一種用作寫字的東西，而這種筆和它相似；另外一部份原因，在波勞達爾發現的石墨，當時的英國人都叫它做黑鉛。

我受到死灰襲擊

桥爪健著　尤其譯

十五、又害起黃肝病

「日本健康男子，一立方公厘的精液中有一萬到八萬左右的精子。如果數目在五千以下，就不能生男育女，如果是從五千到一萬左右，使對方受孕的力量很弱。你們諸位的情形各有不同，不過大體上都減到了五千左右，運動力也弱。這正和廣島長崎時的症狀相同。如果長此以往，自然會影響生殖。既沒有特殊治療法，也沒有特效藥，不過也有許多例子證明，過了一定的時期，就自然能夠恢復過來。最好還是不要就心吧……」

久保山的預言終於實現了。在我們身體的其他方面，皮膚差不多醫治好了，頭髮也陸續生出，白血球和骨髓細胞也慢慢回昇，而現在又出現了從來沒有注意到的生殖機能衰落問題，並且是日甚一日。我們的心情有難以名狀的惡劣，後來連精液檢查都不願作了。並不是因爲羞恥，而是對於檢查發生了恐怖。

但是，情況也並不等於生命完全沒有危險。血液障礙雖見好轉，肝臟的毛病卻好得遲緩，大家而且都患有黃疸病，一個個變成了淡黃色。醫師們也有些焦慮。這樣一來，和我們的生命沒有直接關係的精子問題無論如何要後退一步了。我們因此時常把精子問題忘卻，心裏不斷地是人同此心的。就是絕子無後，也希望能活下去。想活下去，這N啊！正在這一時期，你和孫子來探病。自從住院以來，每天檢查，每天治療，除了醫師輪班診病以外，還有大批慰問的人，以及新聞記者的總攻勢，使得我們連好好睡覺的時候都找不到，連日記都幾乎沒有時間寫；話雖如此，你們六月六日來到醫院那天的事情，我還是在日記本上記錄得很詳細。

——六月六日，星期日，晴

今天是星期日，沒有治療，來慰問的人特別多，還有人從北海道趕來。盛情可感，只是每天來的人客不斷，大家都帶着善意與同情而來，都說「好好地休養吧！」但是翻來覆去總聽這一句話，心情反而變得複雜。好容易才離開大洋的巨浪，現在又被捲到人潮裏面了，眞令人頭痛。

下午，N把孫子帶來了。N又驚又喜……幾乎七十天沒見了。N晒得黧黑，顯得很壯實，孫子也漂亮了不少，穿着一件頭的黃西裝。前幾天我在信中說，非常想吃鮑魚，他們於是帶來一大盒。這時正碰上就要開飯了，馬上分給大家，房間裏馬上響起一片歡聲。久保山特別高興，不斷代表大家致謝，而且說，「要讓我放到鍋裏再做一下，還要好吃！」這位無線電長始終自詡他的烹調技術。他一邊在床上吃，一邊嘆道，「要是能喝兩盅就好了！」不禁被禁止的杯中物。

還令我高興的是母親的書信。母親學識不多，平常寫信總是請人代表，這次卻特別，乃是親筆寫的。通篇白字很多，卻流露着樸直的感情。

——你還好吧。每天，我還是像你出海時一樣，等待你回來。大家對我都很熱心，尤其是孫子，時常來探望我，照顧我，還送來不少米和青菜，眞是感激得很。她說明天就去看你，所以託她帶個字給你；替我多謝她吧。母字。

我不願意讓孫子她們看到我眼淚湧框，連忙跑到廁所裏，接連把信又反復看了好幾遍。

「雕花」的來歷

江秋

紹興「花雕」，是我國八大名酒之一，它的歷史，有文獻可考的也有千多年。南朝時，梁元帝——蕭繹——所著的「金樓子」中稱它爲「山陰（紹興）甜酒」。到後來，大家又通稱紹興酒爲「花雕」，這個名稱卻有來歷：原來最好的紹興酒是「女兒酒」，相傳紹興舊俗，富家生女，到滿月即開始釀酒，加以珍藏，到女大後即用以陪嫁。這種家用的佳釀加上陳年貯藏，自然是難得的珍品，酒罈上都加上彩繪的裝飾，名爲「花雕」，因此「花雕」遂成爲珍貴的紹興酒的標誌，並以此作爲紹興酒的代名了。若求其實際，則質美而久藏的紹興酒都無愧於「花雕」之稱的。相傳釀酒之法，必擇平實之地，用土木板，把酒罈墊起，不宜搖動，最忌潮濕，否則酒味易變，不耐久藏。有一種辨酒之法，相傳有一種經驗是酒罈以輕爲佳，因爲酒質愈醇則愈數縮，一罈老酒藏上七年八年，就會縮成半罈。那自然比新罈貴得多了。

這種飛聲中外，歷史悠久的「花雕」美酒，解放後在人民政府的大力扶持下，在製酒和藏酒的技術方法上都大大革新，因此它能重振聲譽，與山西的「杏花村」、貴州的「茅台」等名酒並駕齊驅，爭雄於世界市場之上。

妄所不談

醜態畢露

美聲言發射「月球衛星」窺測月球的另一面，可是昇空幾哩便告爆炸。這一來，月球的另一面雖未看到，人們倒已先看到了美國科學技術落後的一面了。（林川）

應給精神獎

據說有一位小姐，是一位「選舉迷」。舉凡世姐選舉，香車美人，狗展，大腿選舉，都必參加，雖每次都名落孫山，志仍不餒。單這一項，就應該獲得精神獎了。（澄）

水中月

美發射月球火箭，結果：要蛙人深入海底，找尋火箭遺骸。早知如此，何不讓蛙人到海底摸月，更爲直捷了當！（陶醉）

再談「緬」字

·茶友·

十九日同文王水，談及「緬」字，我覺得還有可以補充之處，再談談如後：

「緬」字除作「緬遠」、「緬甸」解外（陶潛賦：「蒼昊遐緬」便是），還作「思念」之意，如「國語」裏，就有「緬然引領南望」句。故「緬想」、「緬懷」都該作爲「思念」或「惦記」的意思，不能解作「遙遠」；如「緬想人外，三十年」（見南史孔淳之傳），又如「緬懷前事」、「緬念前途」、「緬想未來」等都是。

至於物名而冠以緬字的，還有「緬刀」（緬甸出產的鋒利非常的兵刃）等東西，俱載在前人筆記裏，諒非杜撰的吧？

地名而用「緬」字的，則除「緬甸」一國外，還有「緬寧」縣，它是我國雲南順寧府的轄境。清朝置廳，駐「猛緬」，在「南汀河」之曲。後改爲縣，屬雲南普洱道。今仍是縣。

在這裏，還得順提一筆，據「三國志」「張魯傳」注云：「典略曰：熹平中，妖賊大起，三輔有「駱曜」，教民「緬匿法」；及魯在漢中，因其民信行修業，遂增飾之；教使作「義舍」，以米肉置其中，以止行人；又教使自隱」。這種據說就是「隱身術」了。其實，那是起義的農民們，當年不堪貪官污吏的追害，故事會結社，另出奇兵智計，用以自保，希望能夠活下去吧了。世上那有什麼隱身之術？封建時代的御用「史家」，歪曲史實，竟指義民爲妖賊。我們作爲後代的人，若讀往史，不可不察。

海角述林

美國作家談杜勒斯

高陽

前兩天，有一個從日本上菲律賓去的美國作家繞道來香港小住。他和我十二年前在南京便已結識，這次到了這裏，便找我敍舊一番。

我們從中東局勢一直談到華盛頓的衆多人物。忽然間，他問起我對杜勒斯的看法。

「關於這一點，我想還是先聽聽你的意見。因爲知道這位國務卿最清楚的，自然還是你們美國人。」我說的是老實話。

他笑了一笑，站起來在屋子裏走了兩圈，接着說：「我想，杜勒斯可以說是美國當代作家毛姆的『剃刀邊緣』，這一本書大概讀得很熟。」

我知道他一定還有下文，便沒有接嘴。

果然，他隨即用很諧謔的口吻說：「據我看來，在現代政治家中，誰也得承認，杜勒斯先生是個邊緣戰爭專家了。最初，他提出了把世界帶到了戰爭邊緣的論調；跟着，他的一連串辦法又把美國推到了外交破產邊緣；而最近，他自己卻站在這邊緣的情形下，除掉給他一頂邊緣專家的帽子外，還有別的讚揚方式嗎？」

「作爲一個外交家，杜勒斯說起話來是不是很有風趣呢？」我故意這樣地問。

「他要是有風趣的人物都會氣死了。我時常想，如果在他的姓（DULLES）的後面再加上一個『T』字，那可能當也沒有了，事實上，他是個最沒有風趣（DULLEST）的人！」他向我擠擠眼睛。

聽到他的幽默詞令，我忍不住大笑起來。這位朋友稍爲思索了一會兒，又說：「在華盛頓的記者們，對於杜勒斯的記者招待會都不怎麼感覺興趣；他們認爲，只有在新聞荒的時候，杜勒斯的談話才可以派用場——把它用來塞篇幅是不錯的，因爲得一個『長』字。你知道，美國的記者全是會速記的，有一次，有個記者把杜勒斯的談話全部速記下來。可是第二天，這條新聞見報的時候，他對於它的內容完全沒有印象，竟然不知道是他自己所寫的。」

「這未免說得太過火了吧？」我打斷他的話頭。

「確實如此，」他的神情十分認眞，「當時，他速記下來，只是一種機械的反應，並沒有經過大腦作用。所以，第二天全文在報上刊登之後，他當然會想不起來的。」

「你們既然不喜歡杜勒斯，爲什麼不把他趕下台呢？」我又問。

「美國人有一種奇怪心理，他們覺得，做官的人們都是低能的居多。凡是第一流的人才，對於在政府供職的興趣都不大。再說，艾森豪威爾之能當上總統，全靠杜勒斯替他八面張羅。爲了酬報他的辛勞，艾克不得不全力支持他。」他不假思索地說。

當我最後問他杜勒斯有沒有什麼長處時，他笑着說：「他是美國航空公司的最好主顧，因爲他已經飛了五十萬英里。」

我也笑着接下去說：「他還有一個好處，永遠聽華爾街大亨們的話。不是嗎？」

回鄉小鏡

趕上國際水平

良馬

自從祖國提出大躍進以來，祖國的工人們在鼓足幹勁，力爭上游的口號底下，大家都苦心鑽研，敢想、敢做，把技術革新，在這種情況下，很多新產品都已趕上甚至超過國際水平。

這是廣東省技術革新展覽會中陳列的花布，這些花布，不論在質地上、美觀上都已趕上了國際水平。

反「美」的意大利火山

東方望

紐約「基督教科學箴言報」記者范·佛登最近報道了一件啼笑皆非的奇聞。據說，紐約一家著名的證券交易所，不久以前重金禮聘一大批「專家」，就遠在歐洲的意大利維蘇威火山進行「詳細調查」，調查結果，這些「專家」們一致肯定：維蘇威火山具有「反美」性質！下面抄錄的，正是該交易所據之以發表的「特別公報」裏的一件奇文，文曰：「一八七二年，維蘇威火山爆發，曾使當地意大利的那不勒斯陷於混亂；過了一年，維蘇威火山造成的混亂便波及美國，使得杰·歐德維克總抛售假股票而陷華爾街於混亂；一九零六年，維蘇威火山再次爆發，第二年華爾街也倒了霉；維蘇威火山最近一次大爆發是在一九二九年，資本主義最近一次大危機也是開始於這一年的。……以上所舉的例子已足以說明所有的問題了。」

「以上」這個「例子」也眞是「足以說明」美國壟斷資本家的「所有的問題」了。遠者，他們曾把經濟危機的原委推到跟地球距離何止十萬八千里的太陽上去；近者，他們就埋怨起意大利的火山來，其實，自己有病自己知，怨天恐地，推三推四，果眞推得了乎？時人有詩笑之曰：

「專家」發現確新鮮，
探出離奇一段文。
歐陸火山能預告，
大洋彼岸發災瘟。
教精老板識時勢，
好把危機嫁別人，
堪笑滅亡早注定，
見神見鬼總傷神。

廣播節目

（香港各電台照夏令時間廣播，廣東、廣州電台廣播仍用當地時間，比香港時間慢一小時）

廣東電台（波長二八三公尺　頻率一〇六〇千週）

上午六時零五分廣東民歌。四十五分小說。七時新聞。廿分粵曲。八時豫劇。十二時零五分紅豆日日發新枝。卅五分客潮曲。一時廣東各地。五時故事。六時新聞和時事解說。廿分每週一歌。卅分專題文藝特別節目。七時五十分每日一新歌。八時對農村廣播節目。四十五分介紹敢想敢說敢做的偉大歷史人物。九時省市新聞。十五分南音。四十分潮劇。十時歌曲。卅分最後新聞。

廣州電台（波長三七九·七五公尺　頻率七九〇千週）

上午五時四十五分古筝獨奏。六時新聞。廿分三角琴音樂。卅分新聞及報紙摘要。七時二分四胡獨奏曲。八時躍進中的祖國。廿分管弦樂。九時京劇。廿分粵劇。十時十分廣播劇。四十五分客家竹板歌。十一時廿分山東快書。十二時零五分京劇。一時卅分省市新聞。四十五分紅豆日日發新枝。五時卅分川劇。六時粵曲。七時十分小說。卅分省市新聞。五十分聽曲學唱。八時廣州生活。卅分新播節目。九時東播新到的戲曲。卅分躍進中的祖國。十時廣東漢劇。十一時最後新聞。四十五分小提琴與管弦樂。

香港中文電台

上午七時時代曲。十五分英語教授。卅分時代曲。五十八分天氣報告。八時新聞。卅分粵曲。九時京曲。卅分潮州曲。十時廣播劇。卅分英國電台國語演講。四十五分粵語流行曲。十一時京曲。四十分粵曲。十二時故事。卅分粵曲。一時八分天氣報告。卅分新聞。五十分小舞台。三時潮州曲。卅分故事。五時時代曲。卅分英語教授。四時潮曲。六時新聞。廿分文字及成語解答信箱。七時歌唱比賽。卅分廣播劇。四十五分粵語流行曲。八時邀海春秋。九時倫敦國語新聞。四十五分時代曲。卅分倫敦粵語新聞。四十五分樂器演奏。十時十分音樂。十五分廣播劇。十一時卅分天氣報告，時代曲。十二時（完）

香港英文電台

七時輕音樂，新聞摘要。廿分早晨旋律。四十五分天氣報告。五十八分天氣報告。八時新聞。十分搖球比賽（英格蘭對新西蘭）。十二時十五分晨曲。十二時卅分天氣報告。一時美洲通訊。十三分天氣報告。二時暫停。五時卅分新聞。卅分名人介紹。六時卅分青年節目。七時動物講座。卅分音樂。九時點唱。十時新聞，故事。十一時倫敦電台新聞，棍球比賽。四十五分（完）

麗的呼聲銀色電台

上午七時口琴。十五分天氣預測，港台英語教授。卅分早晨音樂。四十五分時代曲。八時新聞，天氣報告。十五分祝壽祝婚點播。卅分點唱。九時卅分歌唱曲選。十時大衆信箱。十二時國語日事。廿分廣東音樂。卅分南音。十二時新聞。十五分股市及金融行情。卅分故事。十二時卅分社會小說。四十五分祝壽祝婚點播，天氣報告。三時卅分時代曲。一時點唱。卅分粵劇主題曲。四十五分時代曲。四十五分粵曲。廿分世界童話。一時長篇小說。卅分粵曲。七時偵探小說。八時新聞，天氣報告。十五分世界珍聞。卅分答中獎節目。九時故事，「全家福」羅珠號碼報告。十時口琴演奏。卅分故事。十一時新聞。十五分夜音樂。十二時消息（完）

麗的呼聲金色電台

上午七時國樂。十五分天氣報告，各地什氣報告。四十五分輕音樂。八時京劇。四十五分今日事。十一時客家漢劇。卅分越劇。十二時新聞。十五分婦女講座，天氣報告。卅分粵曲。一時國語小說。卅分潮語小說。二時申曲。卅分故事。三時上海滑稽。四時潮州曲。六時粵曲。卅分彈唱故事。七時二十五分時代曲。五時國語故事。四十五分粵曲。七時新聞，天氣報告。十五分歷史故事。九時英語教授。十五分京劇雜家福。十時時代曲。四十五分潮州曲。十一時新聞。十二時（完）

麗的映聲（有線電視）

下午五時卡通片。卅分西方大俠。六時休息。七時卅分玉女外傳。八時警網捕兇。卅分體育專欄。九時新聞片。十五分全家福。卅分歌唱短片。四十五分日月神童。十一時最後新聞及天氣報告。

今日台灣

軍內部廣泛流傳的一部分歌謠。它們雖然不能全面反映今日台灣風雨飄搖的情況，但或多或少地反映了蔣介石集團的那種「末日景象」。

蔣介石集團日益到了窮途末路的地步。由於處境越來越困難，台灣內部的情況十分混亂，國民黨軍政人員苦悶、彷徨、消極、悲觀的情緒正在與日俱增。下面是在台灣及蔣

從台灣歌謠看台灣

黃汾

台北「十不」謠

台北市位於台灣北部。人口七十五萬。是全台灣最大的城市。蔣介石集團的首腦機關全都設在這裏。不僅如此，這裏還是美國侵略者麕集的地方。

如今，在美、蔣黑暗統治下，台北市的情況如何？台灣「征信新聞」刊載的一首題爲「台北十不謠」的歌謠，作了一些描述。當然，這不僅是台北市的情況如此，「台北十不謠」所說的情況，只不過是整個台灣的一個縮影而已。歌謠如下：

補不完的馬路，掏不盡的臭溝；
數不清的車禍，滅不盡的蚊蟲；
趕不上的物價，搖不去的黑市；
罵不怕的奸商，禁不住的黃牛；
逐不絕的妓女，打不了的官屁。

公務員吟

蔣介石集團對台灣人民進行着極其殘酷的搜刮與壓榨，用以塡充它的財政經濟上的「無底洞」。據蔣幫的許多報紙報道，其最大的一個「洞」是軍費開支。蔣幫每年總預算的百分之八十五以上已都用來維持它的五十多萬「騎于兵」，因而公教人員的生活極爲困苦。他們的待遇之低，已經到了「吃不飽，餓不死」的程度。八年以來，蔣幫軍政公教人員的待遇僅增加了半倍至一倍半，但物價卻上漲了九倍以上，其中生活必需品漲得更高更快。台灣報紙說，由於生活奇苦，人們莫不「垂頭喪氣」，「叫苦連天」。台灣報紙還刊登了題爲「公務員吟」的詩一首。詩曰：

柴米油鹽醬醋茶，開門七件亂如麻；
妻添衣履錢無着，兒讀詩書費豈賒；
擬借薪金遭白眼，欲歸故鄉嘆無家；
此身已被歧途誤，後代從今不作它。

官員一嘆

蔣幫官員很多人因找不到對象結婚而經常唉聲嘆氣。因爲，蔣介石集團對台灣人民肆意欺壓，引起了台灣人民極大的仇恨。一九四七年爆發的「二·二八」起義，是台灣人民反抗美、蔣黑暗統治的集中表現。這次起義雖然被蔣幫用武力鎭壓下去了，但是台灣人民對蔣幫的仇恨之火並沒有熄滅。長時期以來，國民黨軍政人員走到哪裏，就受到哪裏的人民鄙視、怒罵，咒他們是「死兵」、「兵仔」、「乞食」（乞丐之意）。蔣介石集團對於廚子、理髮員、碼頭工人、三輪車工人等勞動羣衆是藐視的。但是台灣的女子，誰都希望找這些勤勞勇敢的勞動人民作爲自己的終身伴侶，卻不願意嫁給蔣幫的軍政官員。他們因而悲嘆：

十年寒窗國英算，終日機關發稿判。
豈意爲官妨娶妻，悔不當初學煮飯。

官場現形記

國民黨軍政人員普遍地士氣低落，消極悲觀的情緒非常嚴重。「今朝有酒今朝醉」的「做官哲學」在蔣幫的官場中極爲風行。人們關心的是生活、小本生意，或者是設法如何多報點「出差費」補貼家用。台灣「徵信新聞」登載了這樣一則醜聞：去年僞台中縣政府的官員「出差」四萬二千九百九十九次，支付「出差費」僞台幣一百二十四萬二千餘元。該僞縣政府地政科的編制共二十一人，全年「出差」共一萬零二百七十四天，平均每人一年「出差」將近四百九十天，比日曆上的日子還多出一百二十五天。這僅僅是一個例子。類似的情形，在蔣介石集團中比比皆是。至於他們對於蔣幫的「公事」，則大都抱敷衍的態度。有一首打油詩描述蔣幫當前的官場情景說：

一日二三事，拋錨四五回；
閱章六七頁，八九十人推。

前線蔣軍悲歌

盤踞在金門馬祖的七個多師的蔣軍部隊和在台灣本島的蔣軍官兵一樣，普遍地感到前途無望，厭戰想家。他們在蔣幫特務的脅迫與監視下，挖工事，修碉堡，一天到晚，不得歇息。他們把這種悲苦的生活比做是「無期徒刑」、是「地獄」，是生活在「墳墓裏」（蔣軍的每一個碉堡長寬高各九尺，上面蓋土三尺，露出地面三尺，好像一座「墳墓」）。在金門、馬祖的蔣軍中，流行着這樣一首歌謠，蔣幫特務甚至也無法制止。歌謠是：

月兒彎彎照九州，當兵的苦悶何時休？
白天黑夜修工事，卻把青春水裏丟。

見到了毛澤東主席

黑非洲青年代表團副團長　沃果·加納·第阿羅

我們是法屬黑非洲即法屬西非和赤道非洲的青年，這次應中華全國青年聯合會的邀請來中國訪問。在訪問和旅行期間，我們親身經歷了一件最有歷史意義的事情。

我們這次來的一共有十五人。有的是勞動者，有的是大學生，還有的是工會工作者——基層負責人和普通會員，也有無黨派的、政治見解不同的戰士。我們中間有天主教徒、穆斯林和無宗教信仰者。雖然我們的職業和宗教信仰有這樣的不同，但是我們這些人都是極其熱愛我們的國家的。目前我們都在通過各種方式爲自己祖國的民族獨立而進行着鬥爭。

渴望見到毛主席

在中國，我們受到了中國朋友熱情的招待。到北京以後，我們所有的人都打聽毛澤東主席的消息，祝他身體健康；有一些人還問毛主席是否在北京……，我們是多麼渴望着能見到他老人家啊！但是我們又都在想，我們怎麼能享有這個不尋常的榮譽呢！——

七月十二日下午，當中國朋友告訴我們中華人民共和國主席毛澤東，還有副總理兼外交部長陳毅要接見我們的消息時，所有的人都高興激動得叫起來了，沸騰起來了。大家馬上跑回自己的房間去作好各種準備。這個說「要穿上民族服裝見毛主席」，那個說「穿什麼沒有關係，只要我們穿的合適、乾淨就行。」

討論送什麼禮品

代表團的領導人也在討論該送什麼禮品給毛主席。

——送一枚徽章吧！

——送一件象徵戰鬥的非洲的東西！

——應該注意毛主席也是一位卓越的文學家，不要忘記他是詩人和藝術家。

——噢，這倒是真的。

——那麼送一張非洲藝術家的畫吧？

討論沒有繼續多久，每個人都認爲最重要的還在於能表達我們內心對他的敬愛，送什麼樣的禮物都還是次要的。

必須快點動身了！

毛主席和黑非洲青年代表團團員們親切交談（新華社稿）

最偉大的感染力

我們在傾盆大雨中出發了。坐汽車不到十分鐘，我們就到了毛主席那裏。

毛主席在陳毅副總理兼外交部長陪同下親自接見我們，在他的周圍還有中華全國青年聯合會的負責人。

毛主席是那樣的慈祥和樸素，他的偉大的感染力，吸引着每一個人。在這樣的時刻裏，我們這些浸沉在幸福裏的青年，誰不感到眼前的一切是似夢非夢的呢？

毛主席接見我們以後不久，就和我們一起照了相。然後，我們被引進一間樸素的大廳，大廳中放着一張長長的鋪有紅毯的桌子。

代表們就座後，很自然地出現了一陣沉寂。毛主席開始講話了。

他很歡迎我們來，問我們在中國要訪問多久，並且說，有時間的話，可以多停留一些日子。

他談到了亞洲、非洲和拉丁美洲的民族解放運動。

他也談到了其他的國家。

他談到了中國人民的鬥爭，革命的失敗和勝利。

他談到了文化和文明。

他深切地關懷着黑非洲的問題。

毛主席的話非常通俗易懂，而且有風趣，大廳裏不時引起一陣歡樂的笑聲。但是，他的話裏卻含有非常深刻的意思。

吸取寶貴的東西

我們每個人都聚精會神地十分留神地傾聽着他的談話，我們都要極力地想從這個久經戰鬥的偉大的人物身上爲我們的國家吸取許多寶貴的東西。在毛主席談話的時候，我們一面用心聽着，一面又很自然地想起了很多很多的事情：我們想到了萬里以外的目前還處在殖民主義者統治下的我們的國家；想起了已經倒下去的我們的同志；想起了今天正在進行着游擊戰爭、背負着黑非洲羣衆希望的喀麥隆的同志們……。

幸福

時間無情地過去了，我們大家都感到能夠在毛主席身邊哪怕是多停留一分鐘，多聆聽他的一些教誨，都將是人間的一種最高的榮譽和最大的一種幸福。但是，我們又都不願多耽擱他的寶貴的時間。於是，大家的眼睛都注視着代表團團長，意思是說：該告辭了。

接着，有些代表拿出了自己正在閱讀的毛主席著作（法文本）請毛主席簽名留念。

代表團團長致感謝詞後，就以代表團的名義送給毛主席兩件非洲的禮品：一幅非洲畫和一條腰帶。毛主席很高興地接受了這些禮物。

最高的榮譽和戀戀不捨地告別

我們向親愛的毛主席告辭了。

在毛主席那裏，我們大約逗留了兩小時，我們出來的時候，外面還在下着大雨。毛主席和其他中國的朋友冒着雨一直把我們送上汽車，並且向我們招手，我們戀戀不捨地離去，我們和毛主席告別了。

堅定我們的鬥爭信心

回來以後，大家彼此都在問着「你的感想如何」？但是誰也沒有先開口。是不是我們的感想不多呢？當然不是，我們的感想是一時說不完的。我們大家有一個共同的感覺，就是毛主席是要通過我們向我們的國家被屈辱的人民表示敬意，並且表達中國人民對正在進行反殖民主義和爭取民族獨立的鬥爭的黑非洲人民的關懷、同情和支持。毛主席這次接見更加堅定了我們對前途的信心，使我們深信只有鬥爭的道路，才是正確的道路。同時也使我們了解在鬥爭中要有堅強的意志和犧牲精神。

給予我們巨大力量

不言而喻，毛主席的關懷和教導都將永遠成爲鼓舞我們英勇前進的巨大的力量。只有歷史才能說明這次談話對我們每個人的命運會有多麼深遠的影響。

感謝毛澤東主席。

國際札記

「美國統治着英國」

家松

在企圖撲滅中東民族解放運動的強盜勾當中，英國充當了美國的伙伴和幫兇。美國和英國的關係，在第二次世界大戰以後，實際上已經變成主僕的關係。美國在保衛英帝國主義的幌子下，用美英聯盟這條繩子把英國捆綁起來。在第二次世界大戰中被削弱了的老牌大英帝國，不得不屈居於山姆大叔的胯下，仰賴金元的鼻息而唯命是從。以至越來越多地失去了自己的經濟、政治和軍事的獨立。

最近，英國「世界新聞」刊登了一篇題爲「美國統治着英國」的文章，作者對當前美英關係作了一段絕妙的描述，他把英國比作美國的房子，美國是以這所房子的住客的姿態出現的。在軍事上，美國把英國當作是一艘不沉的航空母艦和第一道防線的導彈基地。英倫三島遍佈美國軍事基地，帶着核彈頭的美國飛機，日夜不停地在英國的上空飛行，這一切都嚴重地威脅着英國人民的和平生活。在經濟上，美國一方面干涉英國和社會主義國家貿易，使英國經濟遭受巨大的損失；另一方面美國的資本卻不斷地滲入英國。根據泰晤士報的材料，僅僅一九五六年一年，美國對英國的直接投資即達五億七千萬英鎊。而美軍駐紮英國和建築導彈基地的結果，也使英國不得不拿出預算的很大一部分用來維持。這一切導致英國經濟日趨不振，不得不借貸美元度日，不惜把自己變成美國的附庸。

早在一九三〇年，美國就有一個名叫麥威爾·但尼的人寫了一本書，書名叫做「美國征服英國」，書裏寫道：「我們曾經一度是英國的殖民地。英國在崩潰之前——不是在名義上而是在事實上——將要成爲我們的殖民地。」看來，這個預言已經逐漸變成事實。作者並沒有預見到殖民主義在全世界被消滅的時候，美帝國主義的命運又當如何。——然而，殖民主義的消滅和帝國主義的完全覆亡，卻是歷史規律所決定了的。

新聞人物

柬埔寨首相　西哈努克

目前正在我國訪問的柬埔寨王國首相諾羅敦·西哈努克親王，是柬埔寨傑出的政治家。他在一九二二年十月三十一日生於柬埔寨首都金邊。一九四一年四月二十三日，他繼承了他的外祖父西索瓦特·莫尼馮國王的王位。一九五五年三月二日他又宣布退位，讓位給他的父親即現在的柬埔寨國王諾羅敦·蘇拉瑪里特。他在位期間，柬埔寨擺脫了作爲法國「保護國」的地位，成爲獨立的國家。

在他退位的那年，西哈努克組織了「人民社會同盟」，它參加了根據日內瓦協議的規定在九月十一日舉行的普選。在選舉中，這個黨獲得了國民議會的全部九十一個席位。十月二日，西哈努克組成了普選後的第一屆內閣。從一九五六年一月他組成的這屆內閣辭職時起到今年七月十日他組成新內閣時止，他還三次出任過內閣首相。

西哈努克親王主張在國際關係上奉行和平中立政策，不參加軍事集團，不允許外國在柬埔寨的領土上建立軍事基地，並堅持願意同一切國家發展友好關係。

西哈努克親王在一九五六年二月曾率領柬埔寨王國國家代表團來中國訪問。同年十一月，我國周恩來總理到柬埔寨訪問。這些訪問使中柬兩國有着近兩千年的傳統的友好關係，在互相尊重領土主權、互不侵犯、互不干涉內政、平等互利、和平共處的五項原則的基礎上，有了新的發展。今年七月，西哈努克重新出任首相後不久，中柬兩國又建立了正常的外交關係，並互派大使，這標誌着中柬兩國關係進入了一個新的階段。

新聞賞

「第二個艾克主義」

艾森豪威爾八月十三日在聯合國大會緊急會議上發表的演說中，用很大的篇幅來鼓吹他的所謂阿拉伯國家「經濟發展計劃」，並且主張聯合國爲此成立一個阿拉伯區域性發展機構，任務是「加速工業、農業、水利供應、衞生以及教育等方面的發展」，「加速改善阿拉伯國家人民的生活水平」。艾森豪威爾在提出這個計劃時口口聲聲表示「尊重」阿拉伯國家，說什麼這個計劃「必須由阿拉伯國家自己來起領導作用」，「由阿拉伯國家自己來管理」，美國不「居於領導地位」等等。全身鎧甲的美國武裝侵略者似乎忽然變成了白衣的「慈善家」，好像美國是一個慷慨無私的施主。

事情當然完全不是這樣。所謂「新艾森豪威爾主義」不過是美國進攻阿拉伯人民的一顆更毒辣的糖衣砲彈而已。

美聯社記者海托華十六日的一條電訊中承認，「美國對經濟計劃的支持是附有條件的，雖然艾森豪威爾在聯合國會議上沒有具體說明這些條件。國務院官員說，經濟建議是作爲六點之一提出來的，這就是附帶條件。」

多麼重要的小小的「附帶條件」啊！作爲「六點之一」的附帶條件意味着什麼呢？它意味着：阿拉伯國家必須承認美英對黎巴嫩和約旦的侵略是正當的；必須承認那裏有「間接侵略」，美英帝國主義現在不但不必撤軍，而且還可以在反對「間接侵略」的藉口下，隨時出兵侵略其他國家；並且，還必須同意成立一支「聯合國和平部隊」，作爲美英侵略者今後任意干涉阿拉伯國家內政的工具。

其實，艾森豪威爾在演說中大敲其所謂援助阿拉伯國家「經濟發展計劃」的鑼鼓，不過是一種爲了轉移人們對大會面臨的主要問題——侵略者必須立即撤軍的注意力的一種宣傳策略，是引誘別人上鈎的釣餌。美帝國主義對於阿拉伯國家的經濟發展和改善，是沒有絲毫的興趣和誠意的。不過是借「援助」之名來達到其擴張殖民主義的目的而已。美國的強盜面目這就完全暴露出來了。

而且還不止於此。美國還蠻橫地威脅說，只有納賽爾接受美國的條件，美國才「願意支持」一個經濟機構，才將「大量供應美元」。而「假如納賽爾決定堅持執行美國認爲是輕率的和威脅世界和平的方針，那麼，艾森豪威爾認爲除了用聯合國的力量來粉碎間接侵略之外，沒有希望用其他辦法來對付中東問題。」（美聯社）換句話說，如果阿聯不放棄執行它的民族獨立政策的話，美國就要打着反對所謂「間接侵略」的旗幟來「對付」它！

阿拉伯人民他們很快就揭穿了艾森豪威爾所說的「慈善家」的假面具。開羅「人民報」指出，美國的「經濟發展計劃」是帝國主義對中東和北非繼續進行控制的一項計劃。阿拉伯各國人民對於他們去年堅決反對美國迫使他們接受的「艾森豪威爾主義」記憶猶新。他們也已經把美國這次在聯大會議上提出的計劃稱爲「新的艾森豪威爾主義」。因此很顯然，儘管美國爲了便於欺騙，企圖給這次提出的「經濟發展計劃」披上聯合國外衣，但是，它是騙不過阿拉伯人民雪亮的眼睛的。新艾森豪威爾主義也將如同它的前身一樣，必然遭到可恥的失敗。（據新華社）